

PJ - 6819 - I2 - 1937



THE LIBRARIES
COLUMBIA UNIVERSITY

GENERAL LIBRARY

مطبوعات

المجمع العالمي العربي

بدمشق

(١٠٠)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فيما أصاب فيه لصوم

مؤلفه

اشيخ الامام محمد بن ابراهيم المعروف بابن تحسين الحلباني

عني بنشره وتحقيقه وموضع قدمته

عَزَّالِيَّدِنْ التَّسْوِي

عضو المجمع العالمي العربي وكاتب سره



مطبوعات

المجمع العالمي العربي

بل مشتوق

(١٠)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فِيمَا أَصَابَ فِيهِ الْعُوَامُ

لِؤْلِفِيَّةِ

أَشْيَخُ الْأَمَامِ مُحَمَّدْ بْنُ ابْرَاهِيمَ الْمَعْرُوفِ بْنُ ابْنِ حِسْنِيِّ الْأَحْلَبِيِّ

ُعُنِيَّ بِنَسْرَهُ وَتَحْقِيقَهُ مِمَّا وُضِمَّ مِقدَمَتَهُ

عِزْزُ الدِّينُ التِّنْوِينِيُّ

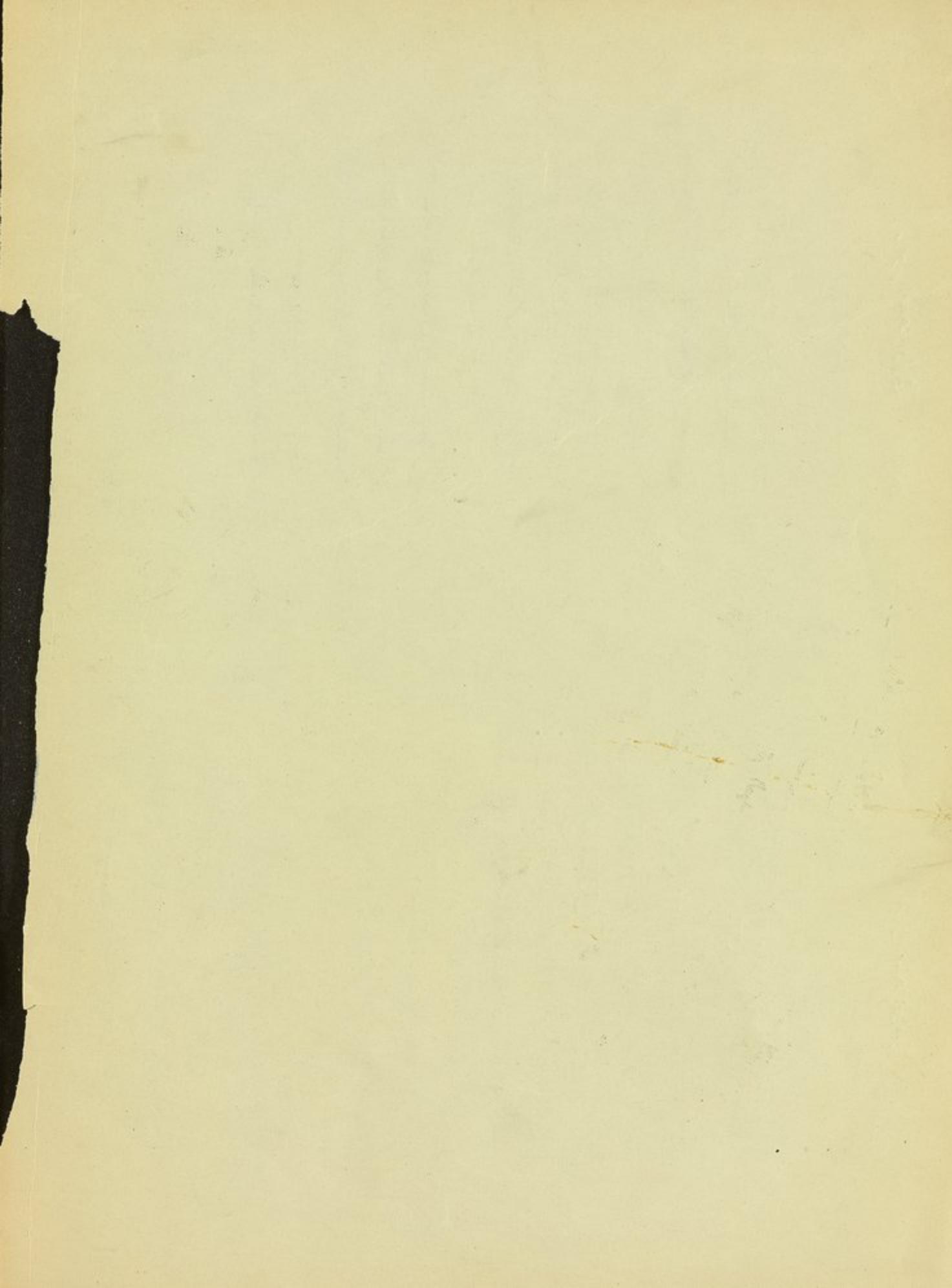
عَفْوُ الْجَمْعِ الْعَالَمِيِّ الْعَرَبِيِّ وَكَانِبُ سَرِّهِ

P J
6819
I 2
1937

Smithsonian

Gift

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
أَخْمَدْ نَرْمَنْ مَرْنَشْ إِلَيْكُوكْ بَائِسْهَهْ مَهْمَلْ سَاهْ لَهْمَانْ سَانْ
أَفْلَالْ حَمَدْهَهْ وَأَصْطَلْيَ اِضْطَعْ الْفَصَاحْ بَرْ مَقْدَرْنْ وَلَرْنْ
الْبَطَاحْ بَلْ أَصْطَعْ مَنْ نَطَقْ بَالْفَنَادْ وَأَجْلَنْ مَنْ رَوْبَيْ
بَهْيَاهْ شَرْفَعْهَهْ كَلْ صَادْ حَمَدْ الْمَعْوَثْ إِلَى الْسَّوْدَ وَالْأَمْمَرْ
بَالْكَابْ بَاعْرَوْنَ الْبَنْبَرْ الْمَصْوَرْ بَالْبَهْنَيْ إِلَاسْتَرْ فِي عَلَادْ
كَلْمَةْ الَّذِينَ الْمَلَكْ عَلَيْهِمْ مَنْ أَنَّهَ السَّلَامْ انْزَلَ الشَّلَاءْ
وَأَغْمَرَ الشَّلَامْ وَعَلَى صَجَهْهَهْ وَأَلَهْ وَمَنْ بَسْجَعْ عَلَى مَنْوَالَهْ
سَاَفَصَمَتْ الْبَانَيْ عَنِ الْمَهَافِي وَأَغْنَتْ الْبَلَابِلَعْنَ
رَنَاتِ الْمَثَانِي إِلَيْهَا بَعْثَهْ بَيْنَهُوَلْ الْمَنْفَرَالْ أَنَّهَ الْقَنْقَيْ
وَالْمَسْعَنِي بَنْبَرْ سَرْنَوْفَنَهْ الْأَسْنَيْ دَوْلَهْمَصْوَرْ
الْجَمْلِي بَحَمَدَرْ بَراَهِمْجَوْنَ الْجَمْلِي سَولَدَهْ الْأَنَادِ فَوْجَهْ
الْقَادَرِي بَهْيَرْ بَالْجَمْلِي مَذَاهَهْ إِنْظَفَهْ الْأَنَدَصَوْهْ



المقدمة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله رب العالمين والصلوة على رسله العريي المبين

ترجمة المؤلف . - هو الشيخ الإمام أبو عبد الله رضي الدين محمد ابن ابرهيم بن يوسف بن عبد الرحمن المعروف بابن الحنفي الحلبي ، ترجمه الغزي في الكواكب السائرة ترجمة مختصرة ، والشهاب الخفاجي في ريحاناته ، وما قاله : « وله نظم كما انتظمت دراري الزهر ، ونشر كما نثرت يد الشال على وجنتي الرياض لآل قطر ؛ ولهم تصانيف عجيبة تزينت بها البلاد ، وأمست تماها منوطبة بأجياد الأجواد ، فهو نسيج وحده وآثاره في حل الفضل طراز مذهب ، وأسد في مجادلة العلماء لا يذكر عنده ثعلب ، ولهم محاضرات لو ذكرت للراغب لسمى لها راغبا ، أو لسجين لظل لذيل الحجل على وجه البسيطة ساحجا » .

بيان . = قال صاحب ^(١) «أعلام النبلاء في تاريخ حلب الشهباء» :
كانت ولادته سنة ٩٠٨ كما وجدته في فهرست المكتبة السلطانية المصرية ،
وتوفي في حلب سنة ٩٧١ للهجرة .

دراسة . = وأما دراسته فقد قرأ القرآن على الشيخ أحمد بن الحسين
الباكري ، وقال في ترجمة شيخه عبد الرحمن بن نفر النساء : نفقت أنا
ولله الحمد على شيخنا صاحب الترجمة قراءة ، وسمعت عليه سماع دراية جانباً
من شرح الشافية للجباري ، وجانباً من شرح الكافية للهندى ، بقراءة
البرهان الصيرفي الأريحاوى ، وقطعة من صدر الشريعة بقراءة الشمس محمد
ابن طاس بصتي ؛ وقرأ على الشهاب أحمد الهندي الدلوى نزيل حلب كتاب
المطول وحواشيه لالشريف الجرجاني ، وقرأ على محمد بن شعبان الديروطي
بحلب سنة ٩٤١ شرح النخبة لابن حجر في مصطلح الحديث ، وأجازه في
إقراءه لمن شاء ، وأن يروي عنه صحيحي البخاري ومسلم ، وقرؤله بعض
مؤلفاته ؛ وقرأ النزهة ^(٢) في الحساب على الشيخ محمد الخناجري ، والبلاغة
على الشيخ موسى الرسولي نزيل حلب ، ومن الجغمي ^(٣) على ولي الدين
الشرواني ، قال المترجم : وهو أول أستاذ لي في هذا الفن ، وقال في
ترجمة البرهان إبراهيم العادي : أخذت عنه عدة فنون الى أن أجاز لي جميع

(١) وصاحب الاعلام هو عالم الشهباء مؤرخها الشيخ محمد راغب الطباخ
عضو مجتمعنا العلمي ومن تاريخه اقتبسنا مادة هذه الترجمة . (٢) هي نزهة الالباب في
علم الحساب لعبد العزيز المغربي المكتنامي المتوفى سنة ٩٦٤ . (٣) الملاخص في الهيئة
لمحمود بن محمد الجغمي وعليه ملخص ملخص .

ما يجوز له ، وعنه روايته اجازة مفصلة بخطه سنة ٩٤٨

تصوفه - لم نطلع على كتب التصوف التي قرأها على أشياخه ، ولا على سيرته في التحث والتنسك لنحكم على مبلغ علمه ونوع تصوفه وتأثره به ، ولعل تصوفه هذا قد كان تصوف تبرك ومحارة لطريقة علماء عصره ، فقد شرح حكم ابن عطاء الله الاسكندرية وهي جمة الشروح ، والفقير حور الحمام في رؤية خير الانام في اليقظة والمنام وكتب رسالة تسمى تلميذ الشهد لاهل الحال والعقد شرح فيها احد وعشرين بيتاً كاننظمها على لسان شيخه في التسلیک وهو الشيخ عبد اللطیف الجامی الذي قال في ترجمته : وقد سأله في تلقین الذکر فلقتني ایاه بالتكلیفة الحسرویة وصافحني واجاز لي والله الحمد ان ألقن وأصافح ، وكتب لي دستور العمل ، ولكن بالفارسیة لاشتغاله عن التعریب باهبة السفر ، فاستأذته في تعریبه نظماً ونثراً ، فأذن ، فعربت وعرضت التعریب عليه فاستماعه ، وصار الناس يكتبون منه نسخاً .
وَلِلَّهِ الْمَنَةُ .

أوْبِم - كان المؤلف يتکلف البديع في نثره وشعره على نمط الأدب في عصره ، فإن ما نذر من أمثلة نظمه يدل على ذلك ، وعلى أنه من شعر العلماء الذين تأثروا بـ مصطلحات العلوم فلم تخل منها أشعارهم ، ولم يتيسر لهم أن يتذوقوا البلية من النثر والشعر ، وكان المترجم من علماء اللغة والمشغوفين بها ، فقد اهتم بلهجته بلادته وردها إلى لغة أمته الفصحي ، وله في التاریخ كتاباً در الحب والزید والضرب وكلامها في تاریخ حلب ،

وألف في الأحاجي والألغاز على نمط أبناء عصره ، فله كنز من حاجى
وعمى في الأحاجي والمعمى وشرحه بكتاب سماه غمز العين إلى كنز العين ،
وألف في صناعة الإنشاد كتاباً سماه تحفة الأفضل في صناعة الفاضل ، وله
ديوان لشعره جمعه تلميذه الشيخ أحمد بن الملا ، فمن شعره :
قوامك يا بدر النجاة كأنه قناً أو قوام السرو أو ألف الوصل
وعينك فاقت كل عين بكمالها فما أنت إلا زيد مسألة الكحل^(١)
وقوله :

يلوموني في ترك ضم قوامه ولا إذن للنساك في الضم والاثم
نعم يبننا جنسية الود والصفا ولكنني لم أفهم علة الضم
وتنسب إليه هذه الرباعية :
طرفاك كالهماء ضعيف وعليل مثلي وأنا العليل من أجل عليل
من ضعفي قد صرفت مليها والجنس إلى الجنس كما قيل ييل
مؤلفاته = إن ثبت مؤلفاته الذي نسرد جريدة لك الآن كاف
في الدلالة على اتساع دائرة معارفه التي لم تقتصر على علوم الدين والأدب
ولغة العرب ، فقد حمله شغفه بالعلم على درس كثير من العلوم الطبيعية
والرياضية والتأليف فيما ورأينا في ترجمته أنه قرأ نزهة الأنبياء في علم
الحساب ، ومن الجغماني في الهيئة ، وألف رفع الحجاب عن قواعد
الحساب وهو شرح للنزهة ، وله أيضاً : عدة الحاسب وعمدة المحاسب ،

(١) إشارة إلى مسألة الكحل المشهورة بين النجاشة .

وشرح إيساغوجي في المنطق ، والدرر الساطعة في الأدوية القاطعة ،
ومخابر الملاحة في مسائل الفلاحة ، ورسالة ألفها برسم السلطان سليمان في
عشرين علماً ، وإليك ثبت مؤلفاته المعروفة :

١ در الحب في تاريخ حلب يشتمل على ٦٣٣ ترجمة فيها كثير من
أرباب الصناعات والفنون .

٢ فتح العين عن الاسم غير أو عين .

٣ الآثار الرفيعة في ما شر بنى ربيعة .

٤ أحكام الأشعار .

٥ أنموذج العلوم لندي البصائر والفهم

٦ تعليقه على تفسير البيضاوي .

٧ الزبد والضرب في تاريخ حلب .

٨ تذكرة من نسي بالوسط الهندسي : منه نسخة في مكتبة المجلس
البلدي بالاسكندرية .

٩ تروية الظامي في تبرئة الجامي : في الرد على روح الله القزويني
في تشنيعه على شيخه عبد اللطيف الجامي .

١٠ تلميظ الشهد لأهل الحل والعقد : شرح فيه ٢١ بيتاً قد نظمها

على لسان شيخه عبد اللطيف الجامي .

١١ حدائق الأزهار ومصابيح انوار الانوار

١٢ الحدائق الانسية في كشف حقائق الاندلسية في العروض :

موجود بخط المؤلف في المكتبة الحلوية بحلب

١٣ شرح حكم ابن عطاء الله الاسكندرى

١٤ حور الظيام في رواية خير الانام في اليقظة والنائم

١٥ ديوان نظمه جمعه تلميذه الشيخ أحمد بن الملا : منه نسخة في
السلطانية بصرى ضمن مجموع رقمه ٨٥

١٦ ذخيرة الممات في القول بتلقين من مات .

١٧ ظل العريش في منم حل البنج والخشيش .

١٨ رفع الحجاب عن قواعد الحساب وهو شرح النزهة في الحساب :
منه نسخة عند الشيخ نبيه البراوي بحلب ، ونسخة في الأحمدية ، وأخرى
في بيت سلطان بحلب .

١٩ سهل الاحاظ في وهم اللفاظ .

٢٠ الشراب النبلي في ولاية الجيل .

٢١ شرح المقلتين في حكم القلتين .

٢٢ عدة الحاسب وعمدة المحاسب .

٢٣ عرف الوردي في نصرة الشيخ المندى .

٢٤ مستوجبة التشريف بتوضيح شرح التصريف .

٢٥ التعريف على نفليط التطريف : حاشية على حاشية محمد بن العرضي
المعروف بابن هلال المساه بالتطريف .

٢٦ ربط الشوارد في حل الشواهد : شرح شواهد شرح السعد على

العزي في الصرف ، موجود بخط المؤلف في المكتبة الحلوية ، ومنه نسخة في اليقوعية (بيروت) وأخرى عند الشيخ مصطفى كزبرة بحلب .

- ٢٧ زيالة السراج على رسالة السراج : حاشية على فرائض السجاوندي
٢٨ الفرع الأثني في الحديث .

- ٢٩ المنثور العودي على النظام السعودي : وهو شرح لميمية المولى أبي السعود العادي التي مطاعها (بعد سليمي مطلب ومرام)
٣٠ كحل العيون النجل في حل مسألة الكحل : رسالة مفصلة .
٣١ الكنز المظہر في استخراج المضر .

- ٣٢ كنز من حاجي وعمى في الأحادي والمعنى وشرحها بشرح سماه غمز العين إلى كنز العين : منه نسخة في بيت سلطان بحلب ، وفي المكتبة السلطانية بصر ، وفي بيت مرعي باشا الملاح بحلب ، وهي بخط المؤلف سنة ٩٦٥ في ثلاثة كراريس .

- ٣٣ مرتع الظبا ومربع ذوي الصبا : منه نسخة في المكتبة السلطانية بصر .

- ٣٤ مصباح الدجى في حرف الرجا .
٣٥ مطلوب الخاني في السفر السليماني .
٣٦ مغني الحبيب عن مغني اللبيب .
٣٧ الفوائد السمية في شرح المقدمة الجزئية في علم التجويد ، وهو شرح مفصل .

- ٣٨ أنوار الملك على شرح المنار لابن ملك في الأصول ، حاشية مطبوعة في القدس طباعة مم حاشيتي الرهاوي وزير زادة على الشرح المذكور ، يوجد منها نسخة خطية في الأحمدية بحلب والخلدية بالقدس .
- ٣٩ نجوم المريد ورجم المريد .
- ٤٠ حاشية على وقاية الرواية في مسائل المداية في الفقه الحنفي .
- ٤١ حاشية على شرح اللب في علم الأصول .
- ٤٢ تحفة الأفضل في صناعة الفاضل في الإنشاء رسالة بخطه في المكتبة الحلوية .
- ٤٣ حاشية على باب العقد في فقه الشافعية سماها شرح الباب .
- ٤٤ تأهيل من خطب في ترتيب الصحابة في الخطب .
- ٤٥ رسالة في عشرين بحثاً في عشرين علمًا ألفها برسم السلطان سليمان
- ٤٦ القول القاسم لقاسي قاسم .
- ٤٧ قفو علوم الأثر رسالة مطبوعة في علم الحديث .
- ٤٨ مخابر الملاحة في مسائل الفلاحة .
- ٤٩ الروائح العودية في المدائع السعودية في السلطانية ببصر في
مجموع رقمه ٨٥
- ٥٠ رسالة تشمل على جملة ما يهواه السامع لقصد تشريف المساعم له في السلطانية بصر ضمن المجموع المتقدم .
- ٥١ الجواري المنشآت في الجواري المنشآت ضمن المجموع .

٥٢ روضة الأُفراح على السراجية في الفرائض ، في المكتبة العمومية
في الاستاذ

- ٥٣ شرح ايساغوجي في المنطق وهو على تصوراته .
٥٤ الدرر الساطعة في الأدوية القاتمة منه نسخة في برلين ، وفي
المتحف البريطاني .

وهذه الترجم مذكورة في كشف الظنون وفي تاريخ المؤلف در
الحبب ، وفهرست السلطانية بمصر وغيرها . قال الاستاذ الطباخ : « هذا
ما وقفت عليه من مؤلفات هذا العالم الجليل ، ولعل له في الروايا خباباً يعثر
عليها بتتبع المكاتب فقد كان رحمة الله كبير التحرير والتحبير كما رأيت »
أقول : ومن تلك الخباباً كتاب بحر العوام فيما أصاب فيه العوام ، وإليك
وصف مخطوطته :

وصف مخطوط بحر العوام . — إن هذه المخطوطة تشمل على مائة واثنتي
عشرة صفحة ، وسعة الصفحة الواحدة تبلغ (١٢٥×٢٠ سم) وفيها ١٧ سطراً ،
والورق حريبي يضرب إلى الصفرة ، وقد كتبها بخط النسخ علم الدين ابن
محمد شمس الدين الكومي سنة ١١٠١ هجرية أي بعد وفاة مؤلفها بأربعين سنة .
وقد أكّلت السميكة النسخة إلا أن معظم تأثيرها في أطراف الصحائف ،
ولو لم تعاجل هذه النسخة بالنشر لتعذر قراءتها ولصاع كثير من فوائدتها .
ولقائل أن يقول إن المصنف ليقوّي رسالته هذه الضعيف ، ولا يداوي
الريض أو يقوم المعوج من لغة العامة ، وكان هذا يرد لو أن المؤلف لم
ينص على درجات اللهجات في بين القوي والأقوى ، والضعف واللغة التي

تروى، وبذلك يتمكن دارس الكتاب من معرفة مراتب الخطأ في لغة الشام والصواب، ويستشهد مؤلف هذه الرسالة على صحة ما بينه بأقوال أئمة اللغة والنحو كيونس بن حبيب وسيبويه وابن هشام والشيخ الرضي وابن منظور صاحب اللسان وابن بري وغيرهم

ومن فوائد هذه الرسالة اطلاعنا على لجنة بلاد الشام الشمالية في القرن العاشر، وكثير من هذه اللهجات لا يزال دائراً على الألسنة إلى يوم الناس هذا في حلب ودمشق وقراهما، وبعضاً منها في فلسطين بلاد الشام الجنوبية، ولم أجد أحداً من علماء دمشق المتأخرين يبحث فيها عن لغة العامة على نمط الرضي الحلبي، غير أنني اطلعت في خزانة صديقي الشيخ الحكيم (الدكتور أبي اليسر عابدين) على رسالة في عدة دفاتر للفقيه الكبير السيد علاء الدين ابن العلامة السيد محمد أمين عابدين صاحب الحاشية المشهورة في فقه أبي حنيفة، ووجدتها تشمل على جرائد من ألفاظ العامة بدمشق وفيها كثير من الالفاظ الأعجمية من تركية وإيطالية وغيرها، ولا يعد مؤلفها إلى إرجاع العامية إلى الفصحى كما فعل مؤلف بحر العوام، وتفيدنا هذه الرسالة في معرفة ما بلغته العامية في دمشق منذ نصف قرن تقريباً من الانحطاط وكثرة الاختلاط باللغات الأجنبية فقد (*)

سرت لوحة (الأعجم) فيها كاسرى لعب الأفاعي في مليل فرات
الشوشى

(*) البيت حافظ ابراهيم، وإنما استبدلنا في الصدر الأعجم بالأفونج لينطبق البيت في معناه على ما كانت عليه لغتنا العامية.

أَحَدٌ مَنْ مَنَّ عَلَى الْعَرَبِ أَيْ مَنْهُ ، بَخْلٌ لِسَانِهِمْ لِسَانُ أَهْلِ الْجَنَّةِ ،
وَاصْطَفَى أَفْصَحَ الْفِصَاحَ ، مِنْ مَعْدِنِ قَرِيشٍ الْبَطَاحَ ، بَلْ أَفْصَحَ مِنْ نُطْقِ
بِالضَّادِ ، وَأَجْلَ مِنْ رَوَى يَمِيَّاهُ شَرِيعَتِهِ كُلُّ صَادٍ ، مُحَمَّدٌ الْمَبْعُوثُ إِلَى الْأَسْوَدِ
وَالْأَحْمَرِ ، بِالْكِتَابِ الْعَرَبِيِّ الْمَبِينِ ، الْمَنْصُورُ بِالْأَبْيَضِ وَالْأَسْمَرِ ، فِي إِعْلَامِ
كُلَّهُ الدِّينِ الْمَتِينِ ، عَلَيْهِ مِنَ اللَّهِ السَّلَامُ ، أَتَمَ الصَّلَاةَ وَأَعْمَلَ السَّلَامَ ، وَعَلَى
صَاحِبِهِ وَآلِهِ ، وَمَنْ نَسَجَ عَلَى مَنْوَاهِهِ ، مَا أَفْصَحَتِ الْمَبَانِيُّ عَنِ الْمَعَانِيِّ ، وَأَغْنَتِ
الْبَلَابِلَ عَنِ رَنَاتِ الْمَثَانِيِّ .

أَمَا بَعْدُ فَيَقُولُ الْمُفْتَقِرُ إِلَى اللَّهِ الْغَنِيُّ ، وَالْمُسْتَضِيُّ ، بِنَبْرَاسِ تَوْفِيقِهِ السَّنِيِّ
ذُو الْقُصُورِ الْمُتَجَلِّيِّ مُحَمَّدُ بْنُ ابْرَاهِيمَ بْنِ الْخَنْبَلِيِّ الْحَاجِيِّ مُولَدًا ، التَّادِفِيِّ مُخْتَدِدًا ،
الْقَادِرِيِّ مُشْرِبًا ، الْخَنْبَلِيِّ مُذْهَبًا ، أَنْطَقَهُ اللَّهُ بِصَوَابِ الْأَقْوَالِ ، وَصَرَفَ
إِلَيْهِ ثَوَابَ الْأَعْمَالِ ، قَدْ عَنَّ لِي وَعَوْاقِقَ الْعِمُومِ لَذُكَاءً^(١) الْذَّكَاءُ كَاسِفَةُ
وَلَاحَ لِي وَبَوَاقِقَ الْعِمُومِ لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ كَاشِفَةٌ ، أَنْ أَضْعُمَ تَأْلِيفًا هُوَ
فِي نَفْسِهِ دُرَّةُ غَوَّاصٍ^(٢) وَبِالنَّظَرِ إِلَى سَعْفَهِ^(٣) خَوَّاصٌ ، مُشَتَّلًا عَلَى مَا

(١) الشَّمْسُ (٢) فِيهِ اشارةٌ إِلَى كِتَابِ دُرَّةِ الْغَوَّاصِ فِي أَوْهَامِ الْخَواصِ لِلْحَرَبِيِّ
صَاحِبِ الْمَقَامَاتِ وَقَدْ طُبِعَ فِي مَطْبَعَةِ الْجَوَاثِبِ ١٢٩٩ (٣) السَّعْفُ جَرِيدَ النَّخْلِ -

يعتقد الجاهل أو النامي ، أنه من أغلال عوام الناس ، وليس في شيء من الغلط ، ولا هو في نفس الأمر من ذلك النمط ، موسوماً بـ *عوام فيما أصاب فيه العوام* .

والذي حملني على تأليفه ، وتنضيده وترصيفه ، فرط الحمية والغضب ، وتوفر العصبية لهذا الجيل من العرب ، وإن علاج عوامهم الكلام ، علاج اللعجم ، أو فرت عنهم العربية - وما بأيديهم منها سوى الرمam - فرار السهام ، أو كادت الفصاحة تعفو آثارها ، والبلاغة تخبو من إياها وأسرارها ، لو لا شرذمة اكتسبوا من علي الفصاحة والبلاغة حصة ، وطائفية شربوا ما دفعوا به الفُحْشَة ، والله أسأل ، وإن غيره لن يسأل ، أن يصونني عن الخلل والزلل ، في حالي القول والعمل ، بنـه وينـه ، فلنشرع بمدده ، فيما نحن بصدده ، فنقول :

١ = من ذلك قوله : «أبٌ أخٌ» بتشديد الباء والخاء في أب وأخ بتخفيفهما ، إذ هما الفتان فيهما ، على ما ذكره الشهاب أحمد الحلي المعروف بـ *بابن السمين*^(١) في كتابه (*عمدة الحفاظ في تفسير أشرف الألفاظ*) - وقيل درقه وهو المراد ، والخواص معالج المخصوص بالضم وهو ورق التخل أياها ، ويريد بـ *سعف التخل* وـ *ورق التأليف* .

(١) المتوفى سنة ٢٥٦ ، ولـه ترجمات في الدرر الكائنة وبغية الوعاة وأعلام النبلاء ، كان اديباً بارعاً في النحو والقراءات والتفسير والاصول ، شرح التسهيل والشاطبية والقرآن في ٢٠ مجلدة ، وكتابه اعراب القرآن في مجلدين ضخمين في مكتبة المدرسة الاحمدية بحلب ؟ واما (*عمدة الحفاظ*) الذي ينقل عنه ابن الحنيلي فقد قال في الكشف -

حيث قال : والأب لغة في الأب ، قيل : أبدلوا من الواو المخدوفة حرفاً يجنس العين ، ومن ذلك : استأبنت فلاناً أي اخذه أباً ، ومثله أخ بشدد الحاء ، هذا كلامه ؛ وعلى عكس هذا الابدال الذي صير المعتل كالمضاعف ما في أمللت بمعنى أمللت من الابدال الذي صير المضاعف كالمعتل من أهديت وشبهه .

٢ = ومن ذلك قوله : (يد^ي) بشد الدال في يد^ي تخفيفها ، بمذف الياء الثانية منها نسياً منسياً ، فقد قال الشهاب أحمد المعروف بابن خطيب الدهيشة في كتابه ^(١) المسمى «التقريب في علم الغريب» ما نصه : (وحكى في التكلمة : من العرب من يقول يد^ي بشد الدال ، وفي الحاشية : يد^ي بالتشديد والياء لفتان في اليد انتهى .) واليد ، وإن كانت من قبيل المؤنث المعنوي ، فالباء إنما زيدت عليها توكيداً نحو فرسنة في فرمن ، على أن فرساً مؤنث ، أو إزهاها للشك في التأنيث ، قال بونس ^(٢) بن حبيب : سمعت

في مادة غريب القرآن : (ولابن السمين الحلبي أيضاً مفردات القرآن وهو أحسن الكتب المؤلفة في هذا الشأن) وهو أولى من مفردات الراغب ، منه نسخة في العثمانية وفي الأحمدية بحلب ، وفي السلطانية والتيمورية بمصر ، وفي مكتبة مرويللي في الاستانة منه نسختان . (١) جاء في الكشف ذكره ، وانه لقاضي نور الدين أبي الثناء محمود ابن احمد الفيومي المعروف بابن خطيب الدهشة (لا الدهشية) المتوفى سنة ٨٣٤ بجهة ، وكذلك اسمه في الشذرات ، وكان محمود هذا أدبياً بارعاً في اللغة والعربيه والفقه والاصول ، ومن كتبه تهذيب المطالع في اللغة الواردة في الصحيحين والموطأ ، اختصره وسماه التقريب في علم الغريب ، وله في صناعة الكتابة منظومة تبلغ ٩٠ ييماً .

(٢) البصري النحوي استاذ سيبوبه والكسائي والفراء (٨٣٠ -)

العرب يقول : فرسة وجوزة ، وذلك منهم إرادة توكيذ التأنيث وذهب الشك عن سامعه .

٣ — ومن ذلك قوله : « عطشانة » في عطشى ، مع أن وجود فعل مستلزم لانفاسه فعلاً ، على ما تقرر في مجلة من كتب النحو ، والعذر لم أنهم لا يقولون عطشى في موئذن عطشان ، ليتمكنوا من أن يقولوا عطشانة ، ومن الجائز أن تقع عطشى في لغة فلا يقع عطشانة ، ولا تقع في لغة أخرى فيقع عطشانة ، فيكون عطشان من باب فعلن الذي يقال في موئذنه فعل كندمان من الندم في لغة ، ومن باب فعلن الذي يقال في موئذه فعلاً كندمات من المناهنة في أخرى ، مع أنه قد ورد في حديث بركة التي شربت بوله صلى الله عليه وسلم ، وساقه القاضي عياض في الشفاء ، وذلك حيث قالت : قمت وأنا عطشانة فشربتها ، وانا لا أعلم . وحكي صاحب العين : امرأة عطشانة ، ذكره صاحب التقرير ، ومثله سكرانة في لغةبني أسد وهو المستعمل الآن .

٤ . = ومن ذلك قوله : « إفعل هذا إملا » ^(١) في موضع افعل هذا

(١) انظر ص ١٢٩ من مجلة الجمع لسنة ١٩٣٦ او ص ٢٨ من التكملة للجواليق ، ويج ٢٠ ص ٣٥٨ من لسان العرب ؛ أما العامة عندنا بدمشق فإنهم إذا نصروا اليوم أحداً ان يعمل عملاً معيناً قالوا له : (هذا مالا) بزيادة لام مكسورة ، فكان التقدير : لمن كثت لا تفعل هذا فافعل هذا . وفي اللسان قال ابو حاتم : وال العامة تقول ايضاً (أمتالي) فيضمون الالف فهو خطأ والصواب : (إملا) غير مال ، لات الادوات لاما ، قال الناشر : ولا يزال ضم الالف من (إما) مع إمالة الف (لا) لغة العامة في مصر إذ يقول (أمتالي) .

إن كنت لا تفعل غيره ، حكاه صاحب مغني اللبيب مشيراً إلى أن الأمثل
هذا ، وإلى أن لفظ « كفت » 'حذف أولاً ، وجي' بما التعمويض عنه ،
وادغمت الميم في النون للثقارب ، و « تفعل غيره » 'حذف ثانياً من غير
نُويض عنه ؛ ومثله قوله : « إمّا أنت منطلقاً انطلقت » إذ كان أصله :
انطلقت لأن كنت منطلقاً ، إلا أن التعمويض بما في هذا عن كان وحدها .

٥ - ومن ذلك قوله : « هذه حَمَّام طيبة » ^(١) بتأنيث حَمَّام ، مع
قول بعض النحاة : إن حمامات من قبيل ما جمع مفرده وهو مذكر بالألف
والباء نحو اصطبلات ، ففي المُغْرِب للمطرزي : إن الجمع تذكرة وتوئشه
قال : والجمع الحمامات .

٦ - ومن ذلك قوله « فلان يشرب ويطرب » بكسر المثناة
التحتانية التي هي إحدى حروف المضارعة كما يكسرنون أخواتها في نحو
أنا إشرب ، ونحن نشرب ، وأنت تشرب ، ففي مراح الأرواح : إن
حروف المضارعة تفتح ، إلا في باب أفعال وفعال وفعل وفعل ، فإنها
تضم ، وإنها تكسر في بعض اللغات إذا كان الماضي مكسور العين أو
المعذ نحو : يعلم وتعلم وإنعلم ، ويستنصر وينتصر وإسنصر ونسنصر ؛
وإن الياء المثناة التحتانية لا تكسر في بعض اللغات ، هكذا قيل من
غير تقدير ، والحق التقيد بما إذا لم يكن بعدها واو ، نحو : هو يوجل فان

(١) وعامة حلب يؤثرون (الحمام) اليوم ؛ وعامة دمشق يذكرون (٢) ولغة العامة
في دمشق تتطبق على جميع ما في هذه الفقرة السادسة من العامية الحلية .

أهل هذه اللغة يكسرونها أيضاً فتنقلب الواو ياء فيقولون : هو بِيَجْل ؛
هذا ولكن المشهور إنما هو ضم حروف المضارعة في الأبواب الاربعة السابق
ذكيرها باجماع ، وفتحها في غيرها في لغة الحجازيين ، وكسرها في لغة غيرهم
إلا ما كان منها ياء مثناة تحتانية لا واو بعدها ؛ ولكن في ثلاثة مواضع خاصة :
في المفتوح العين من مضارع فعل بالكسر كعلم تعلم ، بخلاف تذهب
وتتشنم ، وقرى ؛ ولا تركنوا ، قال ابن هشام في شرح بانت سعاد : وسمت
بدوياً يقول في المسعي : إنك نعلم ما لا نعلم ، بكسر التاء والنون ، وفيما
كان ماضيه مبدواً بهمزة الوصل المكسورة ، وقرى ؛ وإياك نستعين ؛ وأما
من كسر في (نبد) فكانه ناسب بين كسر تي النونين ، وفيما كان ماضيه
مبدوءاً بتاء مطاوعة أو شبهها نحو تذكر وتكلم ؛ فإن قلت فما تقول في
قراءة شعبة : أَمْنَ لَا يَهِي بِكسر المثناة التحتانية مع كسر الماء والدال
المشددة ، قلت كسر الياء فيها الانساع الماء ، لا على لغة من يكسر حروف
المضارعة ، وأما كسر الماء فلا لتفاء الساكنين بينها وبين الدال المدغمة المبدلة
عن قاء الافتعال .

٧ = ومن ذلك قوله : سلام عَلِيْكِم ^(١) ، وبارك الله فيكِم ،
ورحنا من عندِكم ، وما فرحتنا من عهدِكم ، بكسر كاف الضمير المجزور
الموضوع لجماعة الذكور ، وهذا ما يقع في كلام المشارقة ، وله أصل في
اللغة ، فقد ذكر في كتاب التصويب : أن من العرب من يكسرها للتثنية والجمع

(١) ولا تزال لغة المأمة في حلب وأما أهل دمشق فيضمون أمثال هذه الكافات .

بعد كسرة أو ياء ساكنة ، وعلى ذلك جاء قول الشاعر :
فان قال مولاهم على كل حادث
من الدهر رُدْوا بعضَ أَهْلَامِكِيمْ رُدْوا
٨ = ومن ذلك قوله : **غَلَقْتُ**^(١) الباب ، وهي لغة في أغلاقته ،
إلا أنها لغة رديئة متروكة ، نص على ذلك الجوهر - يه ، وأنشد لأبي
الأسود الدؤلي : ^(٢)
ولا أقول ليقدر القوم : قد غلبتَ
ولا أقول لباب الدار : مغلوقُ
وأنشد لغيره : (وباب إذا مال للغلق يصرف)
وصاحب المغرب لم يجعل الغلق مصدرآ ، بل اسمآ للمصدر كالغسل
للاغتسال ، وذلك حيث قال : الأغلاق مصدر أغلق الباب فهو **مغلق** ،
والغلق بالسكون اسم منه ، ثم عزى إلى الجوهرى أنه أنشد : ^(٣)
(وباب إذا مال لـ **الغلق يصرف**) أي يصر ويسوت .

٩ - ومن ذلك قوله : **قَبْلَنَا أَيْدِيكُمْ**^(٥) ، مم اشتهر الایادي في
النعم ، والأيدي في الجوارح المخصوصة كقوله :

(١) كذلك هي لغة العامة في دمشق وكثير من بلاد الشام . (٢) ويتواءل هذا البيت :

الكن أقول لبابي 'مغاغ وَغَاتْ قدرِي وفاباهَا دَنْ وإبرهقْ
(٣) هو من قوله :

لعرض من الاعراض تمس حاملاً وتفتح على أفانه الغين تهافت

أَحَبَّ إِلَيْنَا مِنْ الْدِيْكِ رَنَةً وَبَابٌ إِذَا مَا مَالَ لِلْفَاقِ يَصْرِفُ

(٤) وهو قول العامة في دمشق أيضاً وأما بيت (قال نقلت) فيأتي بعده :-

قال : ثقلت ، إذ أتيت مراراً قلت : ثقلت كاهلي بالأيدي

وقوله ^(١) :

فظللت تدير الكأس أيدي جاذر عتاق دنانير الوجوه ملاح
والحق أنه قد وردت ثانياً أيضاً الأيدي في الجوارح المخصوصة والأيدي
في النعم كقوله ^(٢) :

تكن لك في قومي يد فيشكر ونها وأيدي الندى في الصالحين قروض
وقوله ^(٣) : (قطن سخام بأيدي غزل)

وقول الجوهرى وقد جمعت الأيدي في الشعر على أيادى ، وهو جمع الجمع ،
لا ينافي أن تجتمع عليه في السعة عند غيره كصاحب المغرب حيث قال :
اليد من المنكب إلى أطراف الأصابع والجمع أيدى والأيدي جمع الجمع ، إلا
أنها غالبـت على جمع يـد النعمة ، هذا كلامـه ، وهو يقتضـي استعمالـ الأيدي
في الجوارح المخصوصـة نـثراً ، ولكنـ على غير وجهـ الغـلبة ، كـما استعملـوا النـجم
في غيرـ الثـريا من المـكواكب معـ استـعمالـه فيها غالـباً ، وما أحسنـ قوله :
والنـجم تستـصغرـ الـبـصـار صـورـته والـذـنبـ للـطـرفـ لا للـنـجمـ فيـ الصـغرـ
وهوـ ماـ المرـادـ فيـ مـطـاقـ النـجمـ ، وـقولـهـ :

بـأـصـلـيـ وـمـاـ بـالـنـجمـ مـيلـ وـيـجـرـنيـ إـذـاـ مـاـ النـجمـ مـالـ

(قـاتـ طـولـتـ ، قـالـ لـابـلـ نـطـولـتـ وـأـبـرـمـتـ ، قـالـ أـجـبـ وـدـادـيـ)

والبيـانـ مـتسـوبـانـ لـابـنـ حـجاجـ ، وـنسـبـهـماـ سـبـطـ ابنـ الجـوزـيـ صـاحـبـ مـرأـةـ الزـمانـ

محمدـ بنـ اـبرـهـيمـ الـاسـديـ . (١) الـبـيـتـ لـابـنـ المـعـتـزـ . (٢) الـبـيـتـ لـبـشـرـ بنـ أـبـيـ خـازـمـ .

(٣) الشـعـرـ لـجـنـدلـ بنـ لـثـفـيـ الطـهـوـيـ يـصـفـ النـاجـ وـقـبـلـهـ : (ـكـانـهـ بـالـصـحـصـحـانـ الـأـنـجـلـ) .

أي المراد فيه الثريا ، لأن العرب كانت تزعم أن الثريا تظلم في أول الليل وتغرب في آخره ، والشاعر يريد أنه بواسطته في أوله ويهجره في آخره فإن قلت : أليسوا يقولون قبلنا أياديكم ، بإسكان ياء أيادي ، والقياس يقتضي نصيحتها لفظاً ، وليس ذلك واقعاً في الشعر ليجوز للضرورة كما في قوله ^(١) :

كأنَّ أَيْدِيهِنَّ بِالقَاعِ الْقَرِيقِ . أَيْدِي جَوَارٍ يَتَعَاطِينَ الْوَرْقَ .

حيث أسكن الباء الثانية من أيدي الأولى ؛ قلت نعم ، مثل ذلك إنما يكون ضرورة عند بعض النحاة ، حتى قال المبرد إنه ضرورة ؛ لكن قال بعضهم : إنه لغة لا ضرورة ، وعليه جاء قوله في المثل « اعط القوس باريها » وعليه يخرج قول الناس الآن : قبلنا أياديكم .

١٠ = ومن ذلك قوله : مِنْتَنْ ^(٢) ، بكسر الميم تبعاً للباء ، مع أن اسم الفاعل من غير الثلاثي المجرد مبدوء باليم المضمومة ، ففي تسهيل ابن مالك : إنها ربياً كسرت في مفعول او ضمت عينه ؛ وفي الصحاح التثن : الائحة الكريمة ، وقد نسُن الشيء وأنتن يعني فهو مِنْتَنْ و مِنْتَنْ كسرت الميم اتباعاً لـ الكسرة التاء .

(١) يصف إبلًا بالسرعة ، والبيت ينسب لروبة بن العجاج ؛ ومعنى القرق المكان المستوي وهو يفتح القاف ويكسر الراء ، وقال ابن بري : ويقال فيه أيضا القرق بكسر القاف ومكون الراء . (٢) كذلك تلفظ عامدة دمشق مِنْتَنْ بكسر الميم ، واما (سعيد) في الفقرة التالية فتنفتح سينها على الفتحي ، وتسكن الباء من (بعيد) اذا اتصل بالموصوف فتقول مكان بعيد ، وتـكسرـ كـسرـةـ خـفـيـةـ اذاـ لـفـظـتـ بـعـيدـ وـحـدـهاـ .

١١ . = ومن ذلك : سعيد و يعيد بـ كسر أولها ، ففي شرح الشافية للشيخ الرضي : إن كسر ذاء فعل جائز في كل ما كانت عينه حرف حلق .

١٢ . = ومن ذلك قوله : أوميت' اليه ، فمن الصغافي ، وهو من تأثر عن الجوهرى و نقدم بـ حكایة كثیر مما فاته ، انه قال : أوميت' مثل أومأت' ، وحيث قال ما قال فلا عبرة بـ قول الجوهرى : أومأت' اليه أشرت ولا نقل أوميت ؟ فإن قلت أعلم نهى عن ذلك لكونه لم يثبت في اللغة ، قلت : الظاهر انه لم يثبت عنده بـ قرینة انه عقب ذلك بـ قوله : ووَمَاتَ اليه أَمَّا وَمَا لِغَةً وَأَنْشَدَ^(١) : (وما كان الا و موطها بالمحاجب)

ومثل أوميت' عنده توضیت ، وذلك انه قال : وتوضأت للصلوة ، ولا نقل توضیت^(٢) ، وبعضهم يقوله ، اللهم إلا ان يكون مراده بهذا البعض بعض العرب الخالص ، فيكون نهيه عن ان يقال : توضیت ، لكونه مخالفًا للغة الا كثرين منهم .

١٣ . = ومن ذلك قوله : إسماعيل في إسماعيل ، وهو لغة حكاكها أبو منصور موهوب الجواهري في كتاب المرب و أنسد :

(١) البيت لـ اقنافي ، وهو في لسان العرب (مادة وَمَأْ) :

فقلت السلام فانقت من اميرها * فما كان الا و موطها بالمحاجب
اما عامة دمشق فلاتـ تـعمل اليـوم الفعل و تستـعمل المـصدر محـراـ (الـوـما) لـسـهولة النـطق
بنـفتح الـيم و تـسهـيل الـهمـزة ، فـنـقول : (فـلـان يـتكلـم بـالـوـما) اي بـالـاشـارة لـا بـالـعبـارة ،
كـذـلك تـلفـظ اـسـمـاعـيـلـ بـالـنـونـ . (٢) قال اـبـو عـمـرـ الـهـذـلـيـ : « قد تـوضـیـتـ » فـلمـ یـهـزـ
وـحـوـطـاـ يـاءـ وـكـذـلكـ ماـ أـشـبـهـ هـذـاـ مـنـ بـابـ الـمـحـزـ (لـسانـ ١ / ١٤) .

قال جواري الحى لما جينا هذا ورب البيت اسماعينا
فان قلت هذا لا يصلح شاهدا على اسمعين ولا لقيل : اسمعين ، من
تطبيق المصراع الاول عليه ؟

قلت التقدير في البيت : لما جين اسماعينا ، بنصب اسمعين بجين ،
فيكون الف اسماعينا للطلاق كلف جينا ، ويكون هذا خبر مبتدأ
محذوف تقديره هو والجملة مقول القول .

وجوز ابو محمد عبد الله بن بري بن عبد الجبار بن بري المدنى على
ما وجدته بخطه ، ان يكون الاصل اسماعينا بنونين وبالإضافة إلىنا ، فلزالت
الاولى منها ، وذكر ان القالى رواه هكذا : ^(١)

(هذا ورب البيت إسرائينا)

(١) الامالي ٤٤/٢ ورواية أبي علي فيها :
قد جرت الطير أيامئنا * قالت : و كنت رجلا فطينا
هذا ورب البيت اسرائينا

(أنظرها في القلب ٩ والعني ٤٢٥/٢ والعرب ٩)

وجاء في سبط اللآئي الممتع لعلامة الميسني ٦٨١/٣ مانصه : قال المرأة صاد عرابي
ضباً فاتى به السوق ببيعه فقيل له : انه مسخ من بنى اسرائيل فقال :
مالك يا ناقة تأتينا على والثطاف قد فتنينا
يقول أهل السوق لما جينا هذا ورب البيت اسرائينا
و كنت فيهم رجلا فطينا

الأَنْلَان : أَن يقارب خطوه في غضب ٠٠٠ قوله : أيامئنا ، جمع أيام أيام ثم
جمع الجم بالواو والنون ، وانتصار اسرائينا من ثلاثة وجوه : احدها على أضمار فعل
كأنها قالت : أرى هذا اسرائينا ، كما تقول : أرى فلانا شيطانا ، والوجه الثاني : ان -

١٤ . = ومن ذلك قوله^(١) : إشنان ، بـكسر الممزة في أشنان بضمها
قال الجوايقي : والأشنان فارسي معرب ، وقال أبو عبيدة فيه لفتان :
الأشنان والإشنان وهو الحُرْض بالعربية .

١٥ . = ومن ذلك قوله : رُزَّ ، في الْأَرْزَ . ذكر الجوهرى : أنه لغة
فيه ، وزاد الجوايقي من لفاته الْأَرْزَ بضم الممزة والراء معًا تشديد الزاي
وبعدونه ؛ والْأَرْزُ بضم الممزة وسكون الراء معًا وتخفيف الزاي ، والرُّزْ
بضم الراء وسكون النون وتخفيف الزاي ، وأنشد :

يا خليلي كل إِوَزَه واجعل الموذان رُنْزَه

والموذان بفتح الهاء المهملة وإعجام الذال نبت نوره أصفر ، دـ كأنه
أراد بذلك صرف الذهب بالفضة لشراء ما أمره بأـ كله .

١٦ . = ومن ذلك قوله^(٢) وَزَ بفتح الواو في الإِوَزَ بـكسر الممزة
وفتح الواو ، ذـ كـرـ الجوـهـريـ أـيـضاـ انهـ لـغـةـ فـيهـ .

ـ امرأى لغة في اسرائيل ^عتقول هذا اسرائيل وامرأى وهذا امرائنا ، والوجه الثالث
ان تزيد هذا امرائينا ؟ فحذف النون الواحدة لاجتماع النونين اه .
أقول : والبيت من شواهد ابن عقيل ، على ان فعل قال أجري مجرى الظن في
العمل لا المعنى لأن هذه المرأة لما أتت لها زوجها بضم ورأته قالت هذا اسرائين ؟
هذا مفعول أول لثالث وامرائين مفعول ثان والالف للطلاق ، وهو على حذف
 مضاريين أي مسوخ بني اسرائين أو اسرائيل ، فهذا وجه رابع في الاعراب .

(انظر مشرح شواهد ابن عقيل للجرجاوى ص ١٤٠)

(١) وعامة دمشق تلفظ إشنان بـكسر الممزة ، ورُزَ بـضم الـرـاءـ في الفقرة (٢) ، وَرَزَ
بنفتح الواو في (٣) والخـيرـ في (٤) بـكسرـ الخـاءـ ، أـيـضاـ .

١٧ . = ومن ذلك قوله : يا أهل الخير ، بـ كسر الخاء المعجمة ، وهو مما يقع في كلام بعض أهل بدو هذا الزمان ، والخير كما قال الجوالبي الفضل والكرم ، وذكر أبو عبيدة : انه فارسي معرب ، يقال : رجل ذو خير إذا كان ذا فضل و كرم .

١٨ . = ومن ذلك قوله : درِّهم بـ كسر الدال والماء ، وهو لغة في درِّهم بـ كسر الدال وفتح الماء ، وعلى تلك اللغة الأخيرة أنشد الجوالبي بعد أن ذكر أنه معرب ^(١) :
وفي كل أمواق العراق إتاوة وفي كل مباع أمر و مكس درِّهم
وإتاوة بالهمزة المكسورة والمنشأة الفوقية : الخراج .

١٩ . = ومن ذلك قوله : سـبـيـت بـ كسر المهملة والموحدة وتشديد المنشأة المنشأة الفرقية في شـبـيـت بـ كسر المعجمة والموحدة وتشديد المنشأة الفوقية ، قال الجوالبي قال الأزهري : وأما السـبـيـت هذه البقلة المعروفة فهي معربة ، قال : وسمعت أهل البحرين يقولون لها : سـبـيـت بالسـينـ غير معجمة وبـالـاءـ ، وأصلـهـ بالفارسـيةـ شـوـذـ ، وفـيـهاـ لـغـةـ سـيـطـ بالـطـاءـ .

٢٠ . = ومن ذلك قوله : المـارـستانـ بـفتحـ الرـاءـ فيـ الـبـهـارـستانـ حـكـاهـ

(١) البيت أنشأه الجوهري والزمخشي جابر بن حني التغابي ، وعامة دمشق تلفظ درِّهم بـ كسر الماء أيضا ، وأما سـبـيـت المذكورة في الفقرة (١٩) فغير مسموعة في دمشق بالـسـينـ ولاـالـشـينـ ، وأما المـارـستانـ (٢٠) فتلفظ في دمشق مـرـستانـ بـضمـ المـيمـ وـالـراءـ ويطلقـونـهـ على دـارـ الجـانـينـ ، وأـمـاـ مـسـطـبـ العـقـلـاءـ فهوـ المسـتـشـفىـ . تـلفـظـ بـدمـشـقـ بـضمـ اللـامـ وـتعـالـيـ بـكسرـهـاـ مـثـلـاـ تـلفـظـهـاـ العـامـةـ فيـ حـلـبـ .

الجواليقي أيضاً فقال : والمَارستان بفتح الراء فارسي ولم يجيء في الكلام القديم .

٢١ - ومن ذلك قوله تعالى ^(١) ، بضم اللام في الأول وكسرها في الثاني ، والمشهور فتحها فيما ، لأن تعالَ بفتح اللام أمر من التعالي ، وهو الارتفاع ، و كان أصله على ما ذكره بعضهم لدعاء الإنسان إلى مكان مرتفع ، ثم جعل الدعاء إلى كل مكان ، المشهور في مثله من نحو تسام من التسامي أن يعتقد بما حذف منه ، فتبقى لام الفعل مفتوحة في جميع الأمثلة فيقال : تعالَ ، تعالَيا ، تعالُوا ، تعالَى ، تعالَيا ، تعالَين ، وعليه ورد كلام رب العزة : قل يا أهل الكتاب تعالُوا إلى كلية سواء ، فتعالَين أمتكم ؟ ولكن حكي الضم في تعالوا اللغة ، قال الصغافي في كتاب له جمع فيه شوارد اللغات ونواذرها ، وقرأ نبيح والجرأح وأبو واقد : تعالوا إلى كلية سواء ، يعني بضم اللام ، على عدم الاعتناد بالحذف ؛ وصرح الشهاب ابن السمين في عمدته بأن عدم الاعتناد به قد نقل فيما نحن فيه ، فيقال تعالٍي بالكسر ، وتعالُوا بالضم وأنشد :

(تعالي أقامك المموم تعالي)

إلا أنه نبه على أن ما أنشد غير صحيح به فقال : والشعر لبعض الحمدانيين فيستأنس به ولا يستشهد به .

٢٢ - ومن ذلك قوله عليه السكينة ^(٢) بكسر السين حكي

(١) تعالوا تلفظ بدمشق بضم اللام وتعالي بكسرها مثلما تلفظها العامة في حلب .

(٢) السكينة تلفظ في دمشق بفتح السين .

كسرها الصغاني ، وحكي عن زيد بن علي أنه قرأ : ثم أنزل الله سكينته
على رسوله .

٢٣ = ومن ذلك قوله : كـسـالـي^(١) ، بفتح الكاف في جمـ كـسـالـانـ
وهو ما جاء فيه التثليث ، وبالكسر قـرـأ يـحيـيـ والنـخـيـ : إـلـا وـهـمـ كـسـالـيـ .
٢٤ = ومن ذلك قوله : يـسـبـقـ ، بضم المـوـحـدـةـ ، وهو لـغـةـ يـفـيـ
يـسـبـقـ بـكـسـرـهـ ، قال الصـغـانـيـ وـقـرـىـ : لـا يـسـبـقـونـهـ بـالـقـوـلـ .

٢٥ = ومن ذلك قوله : رـمـنـتـ شـكـلـ هـذـاـ الشـيـ ، بـكـسـرـ
شـيـنـ شـكـلـ بـعـنـىـ مـثـلـ ، وـهـوـ لـغـةـ فـيـ شـكـلـ بـفـتـحـهـ ، وـقـرـأـ مـجـاهـدـ : وـآخـرـ مـنـ
شـكـلـهـ .

٢٦ = ومن ذلك قوله : النـقاـوـةـ بـفـتـحـ النـوـنـ ، وـهـيـ وـالـنـقاـةـ بـفـتـحـهـاـ
أـيـضـاـ مـعـ المـدـ ، وـالـنـقاـوـةـ وـالـنـقـاـيـةـ وـالـنـقاـةـ بـضـمـ النـوـنـ فـيـهـاـ مـعـ المـدـ فـيـ الـأـخـيرـ
لغـاتـ حـكـاـهـاـ الصـغـانـيـ .

٢٧ = ومن ذلك قوله : شـكـيـتـ فيـ شـكـوـتـ ، وـهـوـ لـغـةـ فـيـهـ
حـكـاـهـاـ الصـغـانـيـ أـيـضـاـ ، وـاـنـ كـانـ كـانـ المشـهـورـ الـوـاـوـ كـاـ قالـ تـعـالـىـ : إـنـاـ أـشـكـوـ
بـيـ وـحـزـنـيـ إـلـىـ اللهـ ، وـفـيـ شـكـوـنـاـ إـلـىـ رـسـوـلـ اللهـ صـلـيـ اللهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ حـرـ
الـرمـضـاـنـ فـيـ أـكـفـاـنـ وـجـيـاهـنـاـ فـلـ يـشـكـنـاـ ، أـيـ فـلـ يـزـلـ شـكـوـنـاـ ، لـأـنـهـ مـنـ
قـبـيلـ أـفـعـلـ الـذـيـ يـفـيـدـ مـعـنـىـ الـازـالـةـ ، أـيـ فـلـ يـأـصـنـاـ بـأـنـ نـثـقـيـ ذـلـكـ بـأـطـرافـ
ثـيـابـاـنـاـ .

(١) كـسـالـيـ تـلـفـظـ فـيـ دـمـشـقـ بـفـتـحـ الـكـافـ . وـيـسـبـقـ (٢٤) بـضـمـ الـبـاءـ مـثـلـهـماـ فـيـ
حـلـبـ وـتـلـفـظـ عـامـةـ دـمـشـقـ مـاـ فـيـ الـفـقـرـاتـ (٢٥ وـ ٢٦ وـ ٢٨) لـفـظـ عـامـةـ حـلـبـ

٢٨ - ومن ذلك قوله : كتبت سري من فلان ، مع مجيء فعل الكتان متعدياً إلى مفعولين في قوله تعالى : ولا يكتمون الله حديثاً، وقول الشاعر : ^(١)

كتبتك ليلاً بالجمومين ساهراً وهمين : هما مُساتِسِرَاً وظاهرها
أحاديث نفس تشتكي ما يربها وورد هموم لم يجدن مصادرها
فإن منصوب (كتبتك) مفعول أول لكتم و (ليلاً) مفعول ثان
له بقدر أمر ليل أو أحاديث ليل ، و (أحاديث) بالنصب إما بدل من
هذا المفعول ، أو بقدر أعني ، ولا يكون (ليلاً) ظرفاً ، لأنَّه لا يراد أنه
كتمه في ليل كائن بالجمومين كذا .

ووجه قوله ما قيل في قوله تعالى : ومن أظلم من كتم شهادة عنده من الله ، ان (من) الثانية بمعنى عن ، بناءً على أنها تعلقت بكتم ، على جعل كتامه
عن الأداء الذي أوجبه الله كتامه عن الله ، وما جزَّ به صاحب تلخيص

(١) البيت للنابغة الذبياني من قصيدة يرثي بها النعمان ، والجمومان بالجم لابحاء كا في المخطوطة ، وهو اسم موضع ولعله سبي بجمومين كانوا فيه والجموم البشر الكثيرة الماء ، قال الوزير أبو بكر عاصم بن أبي بوب البطليوني شارح ديوان النابغة : واختلف في إعراب (همين) ، والحسن عندي أن يكون معطوفاً مقدماً على (أحاديث) أي كتمتك أحاديث وهمين ، فأحاديث مدعى لكتمتك ، وهمين معطوف عليه لكتمتك ، ومثل ذلك : عليك ورحمة الله السلام ، وقيل جعل الليل مدعى على السعة لكتمتك ، وعطف عليه همرين ، وأحاديث بدل من همرين اه . أقول : وعلى وجه المعطوف المقدم تكون (ليلاً) ظرفاً على خلاف رأي المصنف ، ولعل جعلنا (أحاديث) بدلًا من (ليلاً) أقوى من جعلها بدلًا من (همين) .

المفتاح في (أحوال متعلقات الفعل) في قوله تعالى: وقال رجل مومن من آل فرعون يسكتم إيمانه، من أُنْ قوله (من آل فرعون) لو أُخْرَ عن قوله (يسكتم إيمانه) لتوهم أن^(١) من صلة يسكتم، فلم يفهم أن ذلك الرجل كان من آل فرعون؟ لكن في مغنى اللبيب رد الأول بدعوى أن كتم لا يتعدي بن، وفي كلام الشيخ بهاء الدين السبكي رد الثاني بأن هذا التوهم إنما يصح أن لو كان هذا الفعل يتعدي بن، وليس كذلك، فإنه يتعدي بنفسه قال: فهذا التوهم ليس له بحال، وما يقع في كلام الناس من تهذية كتم بن، فالظاهر أنه لا أصل له، هذا كلامه؛ وفي شرح مغنى اللبيب للدماميني منع أن^(٢) في كلام صاحب التلخيص نصريحاً بأن كتم يتعدي بن، وذلك حيث قال: ليس في كلام صاحب التلخيص تصريح بأن كتم يتعدي بنفسه إنما فيه: إنه على تقدير التأخير يتوجه أن من آل فرعون صلة يسكتم، وهو صحيح على أن تكون (من) للتعليل، وهذا لا يمكن دفعه، وهو محل بما قصد من كونه هو نفسه من آل فرعون. انتهى كلامه، وأنت تعلم أن المثبت مقدم على النافي، على ما تقرّ في محله، وإن انتساب مفعولي كتم في محل أو محلين مثلاً لا يقوم دليلاً على منع انحرار أحد هما بن، ألا ترى إلى قوله تعالى: واختار موسى قومه سبعين رجلاً، حيث لم ينتصب قومه دليلاً^(٣) على منع أن يقال: اخترت من كذا كذا، مع أنه قد قيل واستعمل في كلام من يوثق ببربلته.

(١) كذا وصوابه: أنه. (٢) فعل الأصل: إن فيه دليلاً على ٠٠٠

٢٩ - ومن ذلك قوله^(١): نَعِمْهُ وَرَحِمْهُ وَسَلَامْهُ وَغَلَامْهُ وَنَحْوُ
ذلك مما أمالوا فيه في حالة الوقف الفتحة التي قبل هاء التأنيث نحو الكسرة،
فقد نقل مثل ذلك عن بعض العرب في كل فتحة تلتها هاء تأنيث موقوف
عليها، وقرأ بذلك الكسائي في مواضع معدودة من القرآن نحو: نَعِجَهُ وَسَفِينَهُ
وهمزة في كلامات أخرى، وكانت هذه اللغة طباع أهل الكوفة لأنهم بقية
أبناء العرب.

٣٠ - ومن ذلك قوله^(٢): كُنْتَ بِالْبَيْتِ وَبِالْقَرِيَّةِ واستعنت بك
ورضيت بك ونحو ذلك مما فتحت فيه باء الجر مع غير ياء المتكلم، في شرح
الدرة الالفية لأبي جعفر الغرناطي الاندلسي: إنها إن جرت ياء المتكلم فاتفاق
العرب على كسرها، وإن جرت غيرها فاللغة الفصيحة كسرها ليناسب
لفظها عملاً سواء دخلت على الظاهر أو المضمير غير ياء المتكلم.

٣١ - ومن ذلك قوله: بِزَاقَ فِي بَصَاقٍ، وهو جائز فيه كبساق،
وثلاثتها جائزة بجواز سراط وصراط وزراط، وسين سراط هي الأصل،
والصاد والزاي بدل منها، وفي كنز المعاني^(٣) في شرح حرز الاماني أن
الصاد لغة قريش في كل سين بعدها عين أو خاء أو قاف أو طاء ومن ذلك
قولهم صطل في سطل.

(١) وكذلك تقول عامة دمشق. (٢) والعامة في دمشق تكسر الباء على اللغة
الفصيحة، وكذلك تقول بزاق، وهي لغة معروفة لا تصحيف بصاق. (٣) الحرز هو منظومة
الشاطبية المشهورة في القراءات السبع، والكتن شرح له.

٣٢ . . ومن ذلك قوله^(١) مَرَأَهُ فِي سَرْأَهُ بحذف الهمزة بعد نقل
فتحتها إلى الراء .

٣٣ . . ومن ذلك قوله : جلست عندك ، بفتح عين عند وهو لغة
في كسرها كضمها ، قال الجوهري : وأما عند خضور الشيء ودنوه وفيها
ثلاث لغات : عند و عند و عند ؛ وقال ابن هشام في معنده : وكسر فائتها
أكثراً من ضمها وفتحها ، وهو يقتضي أن كلاماً من الضم والفتح كثير على
خلاف ما ذكره صاحب التسهيل فيه حيث قال : وربما فتحت عينها أو
ضمت فأشعر بقلتها ، ويكون التوفيق بينهما بأن الكثير في مقابلة الأكثر
قليل ، ومن ذلك قول بعض الشعراء المولدين :

(ومن أنتم حتى يكون لكم عند)

وإن قال النحاة : إن عند لا تقع إلا ظرفاً أو مجروراً بن . وأما قول
العامة ذهبت إلى عنده فلحن بنص من ابن هشام . وأما قول الخريري في
قول بعض المولدين أيضاً :

كل عندك عندك لا يساوي نصف عند

(١) كذلك نقول (مرأة) في دمشق ، وهي لغة صحيحة لم يشر المصنف إلى صحتها
أو لعل الناسخ حذف الاشارة ، فقد جاء في اللسان : قال ابن الانباري : وللعرب في
المرأة ثلاثة لغات : يقال هي امرأته وهي مرأته وهي مرأته وجاء فيه أيضاً : وقد أثروا
قالوا مرأة ، وخفقوا التخفيف القياسي فقالوا (مرة) بترك الهمزة وفتح الراء وهذا مطرد .
ونلفظ أيضاً في دمشق عند بفتح العين ، ونقول : (ذهبت لعنده) وهو لحن و (جاء
لعنـا) بدل لعنـنا وهو لحن مضاعف بوجه اللعنة فيستحق اللعنـ أي الطرد من لغتنا العامية .

إنه لحن قدفع بمنه أيضاً، ومثل ذلك قول أبي الطيب فيما
أنشد عن ابن برّي :^(١)

وتعني مَنْ سُوِيْ أَبِنْ مُحَمَّدَ أَيَادِهِ عَنْدِي يَضِيقُ بِهَا عِنْدُ
ووجه الدفع عنده أن كل كلمة ذكرت مراداً بها لفظها فسائغ أن
لتصرف تصرف الأسماء، وإن كان الذي أريد بها لا يتصرف، وإن
تُعرَّبَ فيقال حينئذ: ضرب فعل ماضٍ، وليت حرف ينصب ويُرَفَع
بتأويل هذا اللفظ كذا وأن يمحى أصلها فيقال مثلاً ضربَ فعل ماضٍ بفتح
الباء، وليت حرف ينصب ويُرَفَع بفتح الآخر من كلمة ليلٌ، والأكثر
حكايةً بنص من الشيخ الرضي، وعلى الأول قيد ورد قول الشاعر فيما
وجدته في كتاب اشعار المحدثين جمع السكري :

ياللَّيْتَ عَمِرْوًا وَمَالِيْتَ بِنَافِعَةَ لَمْ يَغْزِ مَهْمَأً وَلَمْ يَهْطِ بِوَادِيْهَا
حيث اعرب لينا الثانية مصروفة، وإن أو لها بهونث كالكلمة بدليل
قوله بنافة دون بناعم نظراً إلى أنها ثلاثة ساكنة الوسط فيجوز صرفها
كمهد وشبيها .

٣٤ — ومن ذلك قولهم: أَخْذَهُ مِنْ ، بمحذف ياء المتكلّم من مني
والاجتزاء بكسرة ما قبلها كما فعل أشعر الفقهاء وأفقه الشعراء زين الدين
عمر بن الوردي المعري حيث قال في قصيدة الموسومة بتذكرة الغريب^(٢)

(١) مدح علي بن محمد بن سهار، ورواية الديوان تضيق بها عند (٢) تذكرة
الغريب منظومة في النحو ذكرها ابن الوردي صاحب كشف الظنون .

في المنطق وفي شاذ النحو للتقرير :
 إن الذي من مُنتَقِمَا سبا بالعدل في اللاه يقولوا كذبا
 فارادمني ، وفي البيت أيضاً تخفيف إن الناصبة للاسم الرافعه للخبر
 مع اهمالها ، وتشديد ياء الذي الموصولة كما هو لغة بعضهم ، واسكان قاف
 (منتقاً) كما قالوا : أراك مُنتَقِمَا ، باسكان الفاء واستعمال اللام بكسر
 المءزة بمعنى الذين وحذف نون الرفع دون جازم ولا ناصب كما في قوله :^(١)
 كل له نية في بعض صاحبه بنعمة الله نقليلكم وتقلونا
 وقد كثر حذف ياء المتكلم في النداء وغيره مثل : يا أبت ، ورب
 ارجعون ، واياي فارهبون ، مما اجتزى فيه بالكسر وقول الراجز :^(٢)
 قالت سليمى ليت لي^(٣) زوجاً يُمن يغسل جلدي وينسىني الحزن
 وحاجة ما إن لها عندي ثُن ميسورة قضاوها منه ومن
 قالت بنات العم : ياسلى وإن كان فقيراً معدماً قالت : وإن
 مما حذفت منه الكسرة أيضاً حالة الوقف ليكون الوقف بالسكون ،
 وقوله يُمن أي يُمني ، فهو من باب حذف غير ياء المتكلم ، بخلاف قوله :
 منه ومن .

٣٥ — ومن ذلك قوله : يفعلوا ويقوموا ويقدموا ، وتفعلى وتفوبي
 وتفعدي ، ونحو ذلك ما حذفوا منه نون الرفع دون جازم ولا ناصب ، وهر

(١) البيت للفضل بن العباس بن عتبة بن أبي طلب . (٢) الراجز رؤبة ابن العجاج . (٣) وبروى بعلا ، والبيت الثالث من الفسائير الشعرية .

عند ابن مالك جائز في الكلام الفصيح من غير ضرورة ، ومن ذلك في النثر قراءة أبي عمرو في رواية عنه : قالوا ساحران ظاهرا ، والاصل ظاهران ، فأدغمت التاء في الظاء ، ومحذفت نون الرفع التي هي نون الثنوية ، ورفع ساحران بتقدير : انت يا ساحران ، وله صلى الله عليه وسلم : (لا تدخلوا الجنة حتى تؤمنوا ، ولا تؤمنوا حتى تחابوا) بمحذف نون جم المذكر من توأمنوا وتدخلوا المنفرين بلا ، فمن روى هذا الحديث هكذا ، وفي النظم ما انشدناه قبيل هذا ^(١) ، وقول الآخر :

أبْيَتُ أَسْرِي وَتَبَيَّنَ تَدْلِيكِي
وَجِهْكَ بِالْعَنْبَرِ وَالْمَسْكِ الَّذِي
بِحَذْفِ نُونِ الْوَاحِدَةِ الْخَاطِبَةِ صَرَقِينَ .

٣٦ = ومن ذلك قوله : توم بالثناء في ثوم بالثلثة ، ومثله خبيث في خبيث ، وبمعبوت في مبعوث ، قال الزين بن الوردي : وقد أبدلت خير والنضير من الثناء تاء في كثير من الحروف فقالوا في ثوم توم وفي مبعوث مبعوت وفي خبيث خبيث وأشدوا فيه : ^(٢)

(١) اي بيت (كل له نية) ، كذلك تحذف عامة دمشق نون الرفع دون جازم ولا ناصب في الانفعال الخامسة كلها (٢) البيت للسؤال اليهودي ، وجاء في لسان : وسأل الخليل الاصمعي عن الخبيث في هذا البيت فقال له : أراد الخبيث في لغة خبير ، فقال الخليل : لو كان ذلك لفتهم لقال الكثير ، وإنما كان ينبيئ لك أن تقول : إنهم يقابلون الثناء تاء في بعض الحروف ، وقال أبو منصور في بيت اليهودي أيضًا : أغلن ان هذا تصحيف ، قال : لأن الشيء الحقير الردي ، إنما يقال له : الخبيث بناءين وهو معنى الخبيث فصححة وجعله الخبيث .

اقول : والمامة عندنا في دمشق تقول خبيث بالثناء المثلثة ، وقوم وكفير بالثاء المثلثة .

ينفع الطيب القليل من الرزق ولا ينفع الكثيرون الحبست
قال وروي أن الخليل قال للاصمعي : لم قال الحبست ؟ فقال : هذه
لغتهم انتهى ؟

ويقال في الشوم فومن بالفباء كما قال الله تعالى : من بقلها وقطنها وفونها
وعدسها وبصلها ، خلافاً لما قال : إنه في الآية الحنطة ، والى الاول ذهب
الكسائي في جماعة وقالوا : هو أليق بالبقل والقطن والعدس والبصل ، ولما في
قراءة ابن مسعود : وثومها .

٣٧ - ومن ذلك قوله : مَشَاءَ اللَّهُ ، ومثل هذه تسمى اللخلخانية ،
قال الزين بن الوردي : واللخلخانية تعرض في لغة اعراب الشعر وعمان
يقولون في ما شاء الله : مَشَاءَ اللَّهُ ، فيحذفون الالف من ما ، انتهى . قال
الجوهري : واللخلخانية العجمة في المنطق ، رجل لخلخاني اذا كان لا يفصح ،
انشهي كلامه ، واللغطان فيما ذكره بنخاء بن معججتين ولا مدين مفتوحتين .

٣٨ - ومن ذلك قوله : يجيء بدون همزة ، قال صاحب التسهيل :
وبعض العرب يحذف همزة يجيء ويسمونه واحدى ياء يستحبى ، ويجربهن مجرى
يفي ويسمى في الاعراب والبناء بالافراد وغيره .

٣٩ - ومن ذلك قوله : افلأ أاما هذا وأاما ذلك ، بفتح همزة أما ،
فقد حكي عن بعضهم : صررت برجل أماراكم وأاما ساجدا ، بفتحها ،
 وأنشد بعضهم على هذا بيت الحنساء ^(١) :

(١) البيت للحساء من مرثية لها في صخر ، ولم يشر الدبوان الى هذه اللغة . انظر
الدبوان أنيس الجلسات بيروت ١٨٩٠ ، والأغاني ١٣٦/١٣ .

سأحمل نفسي على آلة فاما عليها وأما لها
والي ما قلته أشار صاحب مغني الليب .

٤٠ - ومن ذلك قوله : فلان يأكل ويشرب ويلاعب ويضحك ،
ونحو ذلك مما أمسك فيه لام المضارع المستحقة للضمة الاء رابية وصلآ ،
إجراة للوصل مجرى الوقف ، نحو قراءة أبي عمرو : وما يشعركم ،
وينصركم بإسكان الراء ، وما يعدهم الشيطان بإسكان الدال ، وقول
الشاعر :

وناع يخبرنا بقتل سيد نقطم من وجد عليه الأنامل
وقول امرى القيس :^(١)

فال يوم أشرب غير مستحب إثما من الله ولا واغل
بإسكان الباء من أشرب ، وهو عند بعض النحاة من إجراء المنفصل
مجرى المتصل ، إذ هم يقولون في عضد عضد بسكون الصاد فأجري
مجرى راء بـ غ (أشرب غير) ، وهكذا يقولون في كبد : كبد

(١) وفي لسان العرب (أسق) وعلى ذلك لا شاهد فيه وقال ابن جنفي في خصائصه :
سألت أبا علي عن قوله : (أبيت أمرى وتبقي تداكى ...) فخضنا فيه ، واستقر الامر
فيه على أنه حذف النون من تبتيين كاحذف الحركة للفضورة في قوله : (فال يوم أشرب
غير مستحب ...) كما ووجهته به ، فقل لي : فكيف تصنم بقوله : (تماكى)
قالت : ثمجمه بدلاً من (تبقي) أو حالا فتحذف النون كاحذفها من الأول فاطمأن الامر
على هذا ، ويجوز ان تكون (تبقي) في موضع النصب ، بإضمار أن في غير الجواب كما
جاء في بيت الأعشى :

لنا هبة لا ينزل الذل وسلطها وبأوى إليها المستجير فيعصا

بِسْكُونَ الْبَاءِ فَأُجْرِيَ مُجْرَاهُ ثُقٌ وَمَنْ (إِنْ هُوَ مَنْ يَتَقَوَّلُ وَيَصْبِرُ) فِيمَنْ قَرَا
بِسْكُونَ الْقَافِ .

٤٠ - وَمَنْ ذَلِكَ قَوْلُمْ : فَلَانَ لَا عَزَّهُ وَلَا حَرَمَهُ ، بِإِبْدَالِ
تَاءِ التَّائِنِثِ مِنْ عَزَّهُ هَاءُ مَا كَنَةُ ، كَمَا فِي الْوَقْفِ إِجْرَاهُ لِلْوَصْلِ مُجْرَاهُ
كَمَا فِي قَوْلِهِ : ^(١)

لَمَارَأَى أَنْ لَادَعَهُ وَلَا شَبَعَهُ مَالَ إِلَى أَرْطَاهُ حَقْفٌ فَاضْطَبَعَ .
٤٢ - وَمَنْ ذَلِكَ قَوْلُمْ : عَمِلْهُمْ قَلِيلٌ وَأَمْلِئُهُمْ طَوْبِيلٌ ، بِإِسْقَاطِ
حَرْكَةِ الْإِعْرَابِ مِنْ عَمَلٍ وَأَمْلِئَ ، إِجْرَاهُ لِلْوَصْلِ أَيْضًا مُجْرَى الْوَقْفِ
نَحْوُ قَوْلِهِ : ^(٢)

قَتَ وَفِي رَجْلِكِ مَا فِيهَا وَقَدْ بَدَا هُنْكِ مِنَ الْمَذَرِ
أُمِيَّهُنْكِ بِالنُّونِ الْمَرْفُوعَةِ ، وَمِثْلُ ذَلِكَ مَا يَقْعُدُ فِي كَلَامِ بَعْضِ
الْمَشَارِقَةِ مِنْ نَحْوِهِ : أَمْلِكْ وَعَمْلِكْ ، بِسْكُونَ لَامَهَا .

٤٣ - وَمَنْ ذَلِكَ قَوْلُمْ : هُمُ الَّذِي قَالُوا وَهُمُ الَّذِي فَعَلُوا ، حِيثُ
اسْتَعْمَلُوا الَّذِي فِي مَوْضِعِ الَّذِينَ بُحْدِفُ نُونُهُ ، كَمَا فِي قَوْلِهِ تَعَالَى : وَخَضْتُمْ كَالَّذِي

(١) الْبَيْتُ لِمَنْظُورِ بْنِ حَيَّةِ الْأَسْدِيِّ ، وَبِرْوَى : فَالْطَّبْعُ ، بِإِبْدَالِ الْلَّامِ مِنَ الْفَادِ ،
وَقَبْلَهُ : يَارَبْ أَبَازَ مِنَ الْعَفْرِ صَدْعٌ نَقْبَضَ الذَّئْبَ إِلَيْهِ وَاجْتَمَعَ .
الْأَبَازَ الْقَفَازُ مِنَ الظَّبَاءِ الْعَفْرُ ، وَالضَّمِيرُ فِي (رَأَيِّهِ) بَعْدَ الذَّئْبِ : إِي لَمَارَأَى
أَنَّ الظَّبَيِّ لَا يَشْبُعُهُ وَقَدْ اتَّعَبَهُ ادْرَاكُهُ مَالَ إِلَى شَجَرَةِ الْأَرْطَبِ فَاضْطَبَعَ فِي ظَلَّهَا ، وَالْحَقْفُ
الْمَوْجُ مِنَ الرَّمْلِ (٢) لَمْ نَعْثُرْ عَلَى قَائِلَهُ ، وَبِرْوَى ابْنِ يَعْيَشِ الْبَيْتِ فِي شَرْحِ الْمَفْصِلِ
(٤٨/١) وَالْكِتَابِ ٢٩٧/٣ رَحْتَ بَدَلْ قَتَ ثُمَّ بَقَوْلُ : ارَادَ هُنْكِ بِالرْفَمِ أَعْنَبَهُ بِالْحَرْكَةِ
وَهِيَ لَغَةُ وَسْكُونِهِ تَشَبِّهُ بِهِضْدَهُ ، وَبِعَضِهِمْ يَجْعَلُهُ مِنَ الْفَرَائِزِ الشَّعْرِيَّةِ .

خاضوا ، في أحد تأويليه ، وقول الأشہب بن رمیله :^(١)
 فإن الذي حانت بفجع دماؤهم هم القوم كلُّ القوم يا أمَّ خالد
 ٤٤ — ومن ذلك قولهم في حالة الوصل : هوَ فعل ، وَهِيَ فعلت ،
 بزيادة هاء السكت إجراءً له بحرى الوقف ، وإعطاء حكمه جائز نثراً
 ونظاماً ، ومن النثر قوله تعالى : لم يتسنه ، وفبهداه أقتده ، وأما
 تشديدهم وأوْهُواه هي باقيين على فتحتها فلغة همدان ، وعليها جاء
 قوله :^(٢)

وإن لساني شهدة يُشتفى بها وهو على من صبَّه الله عَلَمُ
 وقوله :

والنفس إن دُعِيت بالعنف آية وهي ما أمرت باللطف تأمُر
 ٤٥ — ومن ذلك قولهم : أنا فعلت ، بإثبات ألف أنا وصلاً ، وهي
 لغة تيم وبعض قيس وربيعة كقول الأعشى :

فكيف أنا واتحالي التقوافي بعد المشيب كفي ذلك عارا
 و كقول أبي النجم : (أنا أبو النجم وشاعري شعري) ، ومن قال في

(١) ويروى زميلاً بالزاي وهي أمَّه ، والأشہب شاعر محضرم قاله : يرثي قوماً قتلوا
 بفجع ، والنحاة يرون حذف النون استخفافاً لطول الاسم بالصلة ، فهم يملأون كل مخالف
 قانونهم التحوي من لغات العرب أبداً . (٢) هذا البيت والذي يليه من الشواهد التي
 لا يعرف قائلها ، وهمدان احدى قبائل اليمن ، قال السكائي هي أصلها أن تكون على
 ثلاثة أحرف مثل أنت فيقال : هي فعلت ذلك ، وقال : هي لغة همدان ومن في تلك
 الفاحية (انظروا اللسان ٢٥٠/٤٠) وقال ابن معين : والتضعيف لكراءه وقوع الواو
 طرفاً وقبلها ضمة (شرح المفصل ٩٧/٣)

قوله تعالى : **لَكُنَا هُوَ اللَّهُ رَبُّنَا** ، إنَّهُ مِنْ بَابِ إِجْرَاءِ الْوَصْلِ بِمَرْيِ الْوَقْفِ ،
وَالْأَصْلُ : لَكُنْ أَنَا هُوَ اللَّهُ رَبُّنَا ، فَهُوَ صَارِفُ الْمَلَائِيَّةَ بِهَذَا عَنْ أَنْ تَدْخُلَ فِي
سَلَكِ تَلْكَ الْلِّغَةِ ، أَوْ قَاتِلٌ إِنْ تَلْكَ الْلِّغَةَ مِنْ ذَلِكَ الْبَابِ .

وَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُهُ : فَعَلَتْهُ أَنَّهُ ، بِجَعْلِ الْمَاءِ مَكَانًا لِلْأَلْفِ وَقَفًا ،
كَقَوْلِ حَاتِمَ الطَّائِيِّ : هَذَا فَزْدِي أَنَّهُ^(١) ، أَيْ فَصْدِي أَنَا ، وَعَلَى عَكْسِهِ
قَوْلُ الشَّاعِرِ :^(٢) (وَقَدْ وَسَطْتُ مَالِكًا وَحَنْظَلَا)

قَالَ الْجَوَهْرِيُّ : أَرَادَ وَحْنَظَلَةً ، فَلِمَا وَقَفَ جَعْلَ الْمَاءِ أَلْفًا ، لَأَنَّهُ
لَيْسَ بَيْنَهَا إِلَّا الْمَهْتَةُ .^(٣)

٤٦ == وَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُهُ : وَنَا ، يَرِيدُونَ وَأَنَا فِي حِذْفِ الْمَهْمَزةِ تَحْفِيظًا
كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ :

(١) كَذَا فِي الْأَصْلِ وَالصَّوَابِ بِالْفَاءِ ، وَقَدْ قَلَبَتِ الصَّادُ زَايَا لِأَنَّهَا ضَعِفتْ وَهِيَ سَاكِنَةٌ ،
وَالزَّايِ مِنْ مُخْرَجِ الصَّادِ ، قَالَ ابْنُ يَعْيَشَ (٩٤/٣) وَقَدْ قَالُوا : أَنَّهُ فَوْقُوا بِالْمَاءِ ، حَكَى
عَنْ بَعْضِ الْعَرَبِ ، وَقَدْ عَرَفَ نَافِعَةً لِضَيْفِ فَقِيلَ لَهُ : هَلَا فَصَدَّتْهَا وَاطَّعْمَتْهَا دَهْمَا مَشْوِيَا ،
فَقَالَ : هَذَا فَزْدِي أَنَّهُ أَيْ فَصْدِي ، وَقَالَ الشَّاعِرُ :

إِنْ كُنْتُ أَدْرِي فَعْلِيَّ إِدْنَةَ مِنْ كُثْرَةِ التَّخْلِيطِ فِيِّ مِنْ أَنَّهُ

(٢) هُوَ غَيْلَانُ بْنُ حُرَيْثَ (اللَّاسَانُ ٩/٣٠٨) ، وَبَعْدَهُ (صَيْأَبَاهَا وَالْعَدَدَ الْجَلْجَلَا) ،
وَذَكَرَ ابْنُ يَرِيَّ أَنَّهُ لَحْرِبَتْ بْنُ غَيْلَانَ وَأَنَّهُ أَرَادَ (وَحْنَظَلَ) لِأَنَّهُ رَخْمَهُ فِي غَيْرِ النَّدَاءِ ثُمَّ
أَطْلَقَ الْقَافِيَّةَ ، قَالَ وَقَوْلُ الْجَوَهْرِيِّ : وَجَعَلَ الْمَاءِ الْفَاءَ وَهُمْ مِنْهُ ، أَقْوَلُ : وَابْنُ يَرِيَّ يَتَابِعُ
صَيْبَوِيهِ فَقَدْ اسْتَشَدَ بِالْبَيْتِ فِي (بَابِ مَا رَخَمَتِ الشَّعْرَاءُ فِي غَيْرِ النَّدَاءِ اضْطَرَارًا) وَلَمْ يَذْكُرْ
أَنَّمَا الرَّاجِزَ (الْكَتَابُ ٣٤٢٦١) (٣) كَذَا فِي الْأَصْلِ وَالصَّوَابِ (الْمَهْمَزةُ) وَفِي الْقَامُوسِ
الْمُبِينِ هَذِهُ هَمَّةُ هَمَّةٍ لِنَفْعِ وَاحْبَسِ لِسَانَهُ .

قلت لشيطاني وشيطانني لا نقرباني ونا في الصلة

٤٧ = ومن ذلك قوله : فلان وفلان جاًوني : لأن من عادة العرب

إجراء الاثنين مجرى الجمجمة وفي شرح تذكرة الغريب للمصنف حكاية

نقلها عن الشعبي أنه قال في كلام له في مجلس عبد الملك بن مروان : رجالان

جاًوني ، فقال عبد الملك : لخنت يا شعبي ، فقال : يا أمير المؤمنين ! لم

أُخْنَ مع قول الله تعالى : هذان خصمان اختصوا في ربهم ، فقال

عبد الملك : الله درك يا فقيه العراقيين فقد شفيت وكيفت !

٤٨ = ومن ذلك قوله : لأن أفعل كذا ، يريدون الآن ، كما

قال الشاعر :^(١)

وقد كنت تخفي حب سراً مخفية فبح لأن منها بالذى أنت بائح
أنشدہ ابن الوردي ؟ فإن قلت : أليس هذا ضرورة فلا يجوز في
السعة ، قلت : لا ، بل في ذلك نقل حرفة همزة القطع إلى لام التعريف
ثم حذف الممزة مع الاستغناء عن همزة لام التعريف كما في لَحْمَرَيْ في
الأحمر ، وهذا جائز في سعة الكلام .

٤٩ = ومن ذلك قوله : ابن أبو الفضل وابن أبو الجود ، بالواو في

موضع الياء ، ووجهه أنه على الحكاية ، قال ابن الوردي : ومن الحكاية

(١) أنسدہ الأخفش ، وصواب الروایة فيه « حقبة » بدل حفیة ، قال الجوهري :

وربما فتحوا اللام وحذفوا الممزتين وأنسداليت . قال ابن بري : قوله حذف الممزتين

يعني الممزة التي بعد اللام نقل حركتها على اللام وحذفها ، ولما تحركت اللام سقطت

همزة الوصل الدالة على اللام . (السان ١٦ / ١٨٥)

في حديث وائل بن حجر : من محمد رسول الله إلى المهاجر بن أبو أمية ، ومنه ما وجد بيد اليهود من خط على رضي الله عنه ما صورته : كتب علي ابن أبو طالب ، قال : وعندى أن الواو في أبوهنا ، إنما هي تنبية على الأصل في الخط ، ولم ينطُق بها في اللفظ ، كالواو في الصلاة والزكاة فاعرفه فإنه حسن ، هذا كلامه ، ونظيره في منم اعتبار الحكاية ماجزوم به ابن هشام في قوله : ^(١) (لعل أبي المغوار منك قريب)

من انت الجر بفعل لغة قوم باعياهم بنقل الآئمة ، اذ هو منع لما اعتبره بعضهم فيه من الحكاية ، إلا أن القول بأن واو الصلة والزكوة إنما هي للتنبية على الاصل ، خلاف ما عليه الكشاف من أن رسمها على لغة من ييل الالف نحو الواو ، وهو الراجح عندى لاطراده في (الحياة) اليائمة .

٥٠ - ومن ذلك قوله : زوج بناتك ، بنصب بنات بالفتحة ، ولكن على ما حكاه الكوفيون من : سمعت لغاتهم ، ورأيت بناتك ، بفتح التاء .

٥١ - ومن ذلك قوله : هذا أبىض من ذلك ، أي أشد بياضاً منه ، وذلك أخضر من هذا ، أي أشد اختصاراً منه ، مع أن افضل النقوص لا يبنيقياساً من لون ولا مزيد ولا لفضيل المفهول ، فقد حكى النهاة : أخضر ،

(١) البيت لكمب بن سعد الغنوبي وصدره :

(فقلت آدع أخرى وارنم الصوت جهراً)

وابوالمغوار كنية أخي الشاعر مات فزناه واتمه هرم او شبيب (أنوار لم في معنى اللبيب)

بالمعنى المذكور، وهو من الاختصار ولتفضيل المفعول معاً، وجاء في حديث
الخوض: إن ما هـ أبـ يـضـ مـنـ الـلـبـنـ، وهذا من اللون، وعن ابن مالك انه خرج
هذا على وجهين: أحدهما أن يكون هذا من باض الشيء، اذا فاقه في البياض،
قال فالمعنى على هذا: أن غلبة ذلك الماء لغيره من الاشياء المبيضة اكثر من
غلبة بعضها ببعضها، فايض بهذا الاعتبار ابلغ من أشد بياضاً؟

الثاني: ان يكون أبيض على بابه الا ان (من) لا تتعلق به، وانما
تتعلق بمحذوف دل عليه أى: ما هـ أبـ يـضـ أـخـلـصـ مـنـ الـلـبـنـ، وعلى هذا
ابيض من قبيل الوصف، وموئله بياضاً، ولقد عيب على أبي الطيب قوله
في صفة الشيب:

إِبَّعَزْ بَعِدَتْ بِيَاضًا لَا بِيَاضَ لَهُ لَأْنَتْ أَسْوَدُ فِي عَيْنِي مِنَ الظَّلْمِ
فتأنزل ذلك ببعضهم بمثل هذا، قال الحريري في (درة الغواص):
ويكون على هذا التأويل قد تم الكلام وكلت الحاجة في قوله: (لانت اسود في
عيسي...) وتكون من في قوله (من الظلم) ليبين جنس السواد، لأنها صلة
أسود، قال: ومعنى قوله (لا بياض له) اي ماله نور ولا عليه طلاوة؛ واما
(الخصر) بفتحتين في قوله^(١):

لَوْ اخْتَرْتُمْ مِنَ الْاْحْسَانِ زِرْتُكُمْ وَالْعَذْبُ يَهْجُرُ لِلْفَرَاطِ فِي الْخَصْرِ
فليس مجرد الاختصار ليكون منه أخضر، بل هو اسم معناه البرد.

(١) البيت لأبي الملا، المعري: انظر مشرح التنوير على سقط الزند، بولاق ١٢٨٦ ص ٣١

٥٢ - ومن ذلك قوله : **جا فلان^(١)** ، بدون همزة ، وهو وارد على لغة من يقول : **شا يشا** ، **بألف لا همزة بعدها فيما** ، وعلى هذه اللغة خرج قوله : **(لو يشا طار بها ذو صبغة^(٢))** بهمزة سا كنة في (يشا) مبدلة عن **الألف** على حد العالم والأخاتم ، وقراءة من قرأ : **ولا الضالين بالهمزة شذوذًا** ، خلافاً لمن جعل لو هننا معطاة حكم إن في الجزم ، وجعل يشا على اللغة المشهورة .

٥٣ - ومن ذلك قوله قليلاً : **أسي فلان** ، بفتح همزة أسم ، فقد نقل هذه اللغة عن بعض المتأخرین الشیخ شمس الدین محمد بن أحمد المعیری الشافعی المعروف بابن الرکن في کتابه : **(ضوء الذبالة^(٣))** ، وكذا نقلت في بعض شروح (المصباح) في النحو .

٥٤ - ومن ذلك قوله : **أكلت كتاب** وشربت شراب بـ إسكان

(١) والعلامة بدمشق ومدینة حلب بخلاف ضواحيها تقول : **(إجا فلان)** بزيادة همزة مكسورة ، وتنقول (**إسي**) بكسر المهمزة ، و**كتاب** و**شراب** بـ **سكن** تقف به على جميع الأسماء ، والإعراب في بلاد العرب اليوم غير معهود في الخطاب ومحدود من التكليف والإغراب . (٢) كذا في الأصل ، والسائل كما في الحمامة امرأة من بني الحارث ، وعزاء العيبي لعلقة ، وتمام القطعة مع البيت مصححاً :

فارس ما غادروه **ملحمة** غير زميل ولا نكس وكل

لو يشا طار به ذو ميزة لاحق الآطال به ذو خصل

غير أن **الأس** منه شيء وصروف الدهر تجري بالأجل

(انظر باب المراثي في الحمامة ، وعنى الليب في بحث لو ، وشرح شواهد المنفي للسيوطى من ٢٢٨) . (٣) هو الشرح المختصر لكتابه الدرة الخفية في الألفاظ العربية .

الآخر حالة الوقف في ذلك وما شاكله ، مما هو منصرف منصوب على
ألفة قبيلتنا ربيعة ، حيث لا يقفون عليه بالألف كـما هو لغة غيرهم ، ولكن
بالسكون كالمرفوع والمحرر بلا فرق ، فيقولون : قام زيد ورأيت زيد
وصررت بزيد ، بايمكان الدال في جميع الأحوال ، وعلى هذه اللغة جاء قوله :
إلا جبذا غنم وجسن حديثها لقد تركت قلبي بها هائماً ديفن
وعليها أيضاً بنيت قولي :

ولما كان لي نسب شهر إلى قوم من العرب الأصائل
سئلته : إلى ربيعة أنت تعزى فقلت : أكفف فلست أجياب سائل
أريد أنني رب عبي كـما قال بعضهم :
ومهفف الاعطاف قلت له انتسب فأجاب : ما قيل المحب حرام
يريد أنه تقيي لـانه اهمل (ما) العاملة عمل ليس ، كـما هي لغة تقييم .

٥٥ - ومن ذلك قوله : فعلت كـذا^(١) ؟ بمحذف همزة الاستفهام ،
فيقال فعلت ؟ ومثله قوله لازاني : وـتنـي ؟ ولـيسـارـق : وـتـسـرـق ؟ على ما عليه
الأخفش من قياسه حذفها في الاختيار عندـأـمنـالـلبـسـنـخـوـقـراءـةـابـنـمحـيـصـنـ^(٢)
سواء عليهم أـنـذـرـتـهـمـ ، وـقولـهـ صـلـيـالـلـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ لـجـبـرـبـلـ عـلـيـهـ السـلـامـ بـقولـهـ :
وـإـنـ زـنـيـ وـإـنـ سـرـقـ ؟ وـقـبـلـ فيـ قولـهـ تـعـالـيـ : أـذـنـ مـوـذـنـ أـيـتـهـ العـيـرـ إـنـكـ

(١) وعامتـنا بـهـدـئـشـقـ لاـتنـطقـ بـالـهـمـزـةـ وهـلـ الـاسـتـفـهـمـاـيـيـنـ ؟ ولاـ بلـ وـلـآـ (٢)
الـجـازـمـيـنـ ؟ أـمـاـ الـحـمـدـلـهـ ؟ فـنـظـفـهـاـ بـفـمـ الدـالـ وـالـحـمـدـلـهـ . (٢) مـحـمـدـ بـنـ عـبـدـ الرـحـنـ
الـسـهـيـ مـقـرـيـ أـهـلـ بـكـهـ ؟ تـوـفـيـ فـيـهـاـ (ـ ١٢٣ـ) .

لسارقون ، فنديره : إنكم ، لأنَّه في الظاهر يُؤديُ الكذب ؛ وقيل : أراد سرقة يوسف من أبيه ، لا انهم سرقوا الصاع ، قال الاستاذ النجويي أبو الحسن علي بن الحسين الاصفهاني الحنفي الملقب بجامع العلوم في كتابه الموسوم بـ (جواهر القرآن) ونتائج الصفة وهذا سهو لأن إخوة يوسف لم يسرقوا يوسف ، وإنما خانوا أباهم فيه وظلموه ، قال : وقيل قالوه على غبة الظن ، ولم يتعمدوا الكذب ويُوْسِف لَا عَلِمَ لَه ، فيكون التقدير : إنكم لسارقون في غبة ظنوننا ، قال وقال ميمون بن مهران : وربما كان الكذب أفضَّل من الصدق في بعض المواطن ، وهو إذا دعَا إِلَى صلاح لافساد وجلب منفعة انتهى .

٥٦ = ومن ذلك قوله : الحمد لله ، بكسر الدال تبعاً لللام المكسورة بعدها ، وقد قرئ بذلك في الشواذ في صدر سورة الفاتحة ، كما قرئ أيضاً بضم اللام تبعاً للدال المضمومة قبلها ، إلا أن هذه التبعية أقيمت لتأخر التابع كما في (منحدر) بضم الدال بخلاف (منهن) بكسر الميم وقد حصر ذكره .

٥٧ = ومن ذلك قوله : لَمْ كُلُّهُ وَلَمْ أَشْرِبْهُ ، بسكون هاء الضمير مع ضم ماقبلها مع اقتضاء (لم) سكونه ، يقولون ذلك وشبهه وصلاً ووقفاً . أما وصلاً فاجراء للوصل مجرى الوقف ، وهو وإن كان شيئاً عزيزاً نادراً ، كأنقطع بذلك (جامع العلوم) ، إلا أنه جائز نثرآونظاماً ، كانص على ذلك ابن الوردي على ما علمت ؛ وأما وقفـاً فجرياً على قاعدة الفعل المذكورة

في باب الوقف ، إذ قد يمْسِعُ منهم نقل حركة الحرف الموقوف عليه إلى الساكن الذي قبله بشرط ذكرت ثمة نحو :

فَنْ كَانَ نَاسِينَا وَطُولَّ بِلَائِنَا فَلِيسَ بِنَاسِينَا عَلَى حَالَةِ بَكْرٍ
بِضْمَ كَافِ بَكْرٍ ، وَنَحْوٌ^(١) :

عَجَبْتُ وَالدَّهُرُ كَثِيرٌ عَجَبْهُ مِنْ عَزِيزٍ سَبَني لَمْ أَخْرِبْهُ
بِضْمَ الْبَاءِ الْمُوَحَّدةِ مِنْ قَوْلِهِ لَمْ أَخْرِبْهُ ، وَ«عَزِيزٍ» فِي هَذَا الْبَيْتِ
نَسْبَةٌ إِلَى عَزَّةِ بِفَتْحِ الْمَهْمَلَةِ وَالنُّونِ بَعْدِهِما زَايٌ ، أَبِي حَيٍّ مِنْ رِبِيعَةٍ ، وَهُوَ
عَزِيزٌ بْنُ أَسْدٍ بْنُ رِبِيعَةِ بْنِ نَزَارٍ ؛ وَأَمَّا عَنْزٌ بِسْكُونُ النُّونِ فَابْنُ وَائِلٍ بْنُ
قَامِطٍ بْنِ هَنْبٍ بِكَسْرِ الْهَاءِ وَسْكُونِ النُّونِ ، بْنُ أَقْصَى بِالْقَافِ ،
ابْنُ دُعْمَى بِضْمِ الْمَهْمَلَةِ الْأُولَى وَسْكُونِ الشَّانِيَةِ ، بْنُ جَدِيلَةِ بْنِ أَسْدٍ بْنِ رِبِيعَةٍ
ابْنِ نَزَارٍ ، عَلَى مَا ذَكَرْنَاهُ فِي كِتَابِنَا المُوْسُومِ بِ«الآثار الرفيعة في مآثر
بْنِي رِبِيعَةٍ» .

٥٨ = وَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ : الْخَلْبِيُّ وَالشَّامِيُّ وَالْمَصْرِيُّ ، وَنَحْوُ ذَلِكَ مَا
خَفَقَتْ فِيهِ يَاءُ النَّسْبَةِ فِي (كِنْزِ الْمَعَانِي) فِي شَرْحِ قَوْلِ الشَّاطِبِيِّ :
«رَوَى أَحْمَدُ الْبَزِيُّ لِهِ وَمُحَمَّدٌ»

(١) هَذَا الْبَيْتُ لِزِيَادِ الْأَعْجَمِ كَمَا نَسْبَهُ سَيِّدُوهُ فِي كِتَابِهِ وَالشَّنَّاعِيِّ ٢٢/٢ ،
وَابْنِ يَعْيَشِ فِي شَرْحِ الْمَفْصِلِ ٩/٧٢ ، وَهُوَ مِنْ عَبْدِ الْقَيْسِ قِيلَ لَهُ الْأَعْجَمُ لِكُنْتَهُ كَانَتْ
فِي لِسَانِهِ .

إِشارةٌ إِلَى أَن تخفيفها لغةٌ؛ وَأَمَا قُولُ امْرِيْ القَيْسِ^(١) :

فَقِيلَ فِي مَقِيلٍ نَحْسَه مَتَّغِيْبِي

فِي الْمَوْشِحِ شَرْحِ الْكَافِيَةِ : إِنْ قُولَه «مَتَّغِيْبِي» فِي الْأَصْلِ مَتَّغِيْبِيَ
بِيَاءَ الْمُبَالَغَةِ ، كَقُولَمِ فِي أَحْمَرِ أَحْمَرِيَّ وَفِي دَوَارِ دَوَارِيَّ ، تَخَفِفُ فِي الْوَقْفِ ،
وَهُوَ أَحَدُ التَّأْوِيلَيْنِ الْمَذَكُورَيْنِ هُنَاكَ لِدُفْعِ تَوْهُمِ أَنَّ الشَّاعِرَ أَرَادَ : فَقِيلَ فِي
مَقِيلٍ مَتَّغِيْبِ نَحْسَه ، فَقَدْمَمِ الْفَاعِلِ وَهُوَ نَحْسَه عَلَى عَامِلِهِ ، وَاشْبَعَتْ كَسْرَةَ
آخِرِ مَتَّغِيْبِ ، فَتَوَلَّدَ عَنْهَا تَلْكَ الْيَاءُ ، فَهِيَ يَاءٌ خَفِيفَةٌ مِنْ أَصْلِهَا لَا تَخَفِفُ .
٥٩ = وَمِنْ ذَلِكَ قُولَمِ : خَبَطٌ ، بِتَشْدِيدِ الطَّاءِ فِي خَبَطٍ ،
وَخَصْطٌ بِالْطَاءِ فِي خَصْتٍ ، فِي التَّسْهِيلِ : وَقَدْ تَبَدَّلَ تَاءُ الصَّمِيرِ طَاءٌ بَعْدَ
الْطَاءِ وَالصَّادِ .

٦٠ = وَمِنْ ذَلِكَ قُولَمِ : أَخْنٌ ، فِي أَغْنٍ بِابْدَالِ الْفَيْنِ خَاءٌ عَلَى عَكْسِ
مَا رُوِيَ عَنِ الْعَرَبِ أَيْضًا مِنْ قُولَمِ : غَطَرٌ فِي خَطَرٍ ، وَقَدْ صَرَحَ ابْنُ مَالِكٍ
بِوَقْوَعِ السَّكَافَوْ فِي الْإِبْدَالِ بَيْنَ هَذَيْنِ الْحَرْفَيْنِ ، وَوَقَعَ التَّمَثِيلُ لَهُ بِهَذَيْنِ
الْلَّفْظَيْنِ ، وَمِنْ كَلَامِ بَعْضِ الْمَوْلَدَيْنِ^(٢) :

كَمْ أَعْجَمِيْ أَلْكَنِ أَخْنٌ حَصَّلَ بِالْتَّكَرَارِ كُلَّ فَنٍ

(١) الْبَيْتُ مِنْ قَصِيدَتِهِ فِي امْ جَنْدَبِ الْيَهُودِ مَطْلُومَهَا (خَلِيلِيَّ صَراَبِيَّ عَلَى امْ جَنْدَبِ) ،
وَصَدَرَ هَذَا الْبَيْتُ : (فَظَلَلَ لَنَا بِوْمَ لَذِيذَ بِنَعْمَةِ) ؛ وَكَذَلِكَ تَخَفِفُ الْعَامَةُ فِي دَمْشَقِ يَاهِ
النَّسْبَةِ أَبِدَا ، وَتَقُولُ : خَبَطٌ وَخَصْطٌ ٥٩ كَمَا تَقُولُ أَخْنٌ بِالْخَاءِ أَيْضًا ٦٠

(٢) الْأَخْنُ هُوَ الْمَسْدُودُ الْخَيَاشِيمُ وَالْأَنْثِي خَنَاءُ وَالْجَمْعُ خُنُّ مِنْ الْخُنَّةِ ، قَالَ الْمَبْرُدُ :
الْغُنَّةُ أَنْ يُشَرِّبُ الْحَرْفُ صَوْتُ الْخَيَاشِيمُ وَالْخُنَّةُ أَشَدُ مِنْهَا ، فَالْفَلْفَةُ عَلَى ذَلِكَ فَصِيْحَةٌ —

٦١ = ومن ذلك قوله ^(١) "حَمْ" ، باليم المفتوحة والخاء، المهملة المشددة المضمة في (معهم) ، فقد وقع في (التصريح) بأن الخاء قد تبدل من الخاء بعد عين أو حاء أخرى إن أوثر الادغام ، ومثل لذلك بـ (حَمْ) بادغام العين في الخاء المنقلبة عن الخاء أولاً ، و (إِمْدَحْ حَلَّا) بادغام الخاء في الخاء المنقلبة عنها أيضاً .

٦٢ = ومن ذلك قوله : أَنْطَيْتُه ، ي يريدون به معنى أعطيته ، قال الجوهرى : والانتفاء الاعفاء بغة أهل اليمن ؛ ونقل غيره عن الزمخشري أنها لغة بنى سعد ، وهي الآن واقعة في كلام أهل زماننا من أهل البدو ^(٢) .

٦٣ = ومن ذلك قوله : أَكَتَيْه وَشَرَبَتَه بِالأشْبَاع ، وهي لغة عند بعضهم ، قال صاحب (الترقيب) في قوله : وَاللَّهُ لَا نَعْطِيكُهُنَّ ، ويروى نعطيكاهن بـ (الأشباع) نحو : بئس ما جزيتنيها ، وإلا أخبرتنيما وعصرتيه ، وهي لغة حكاكها بونس وأنكرها الأصمبي انتهى .

قلت : وعلى هذه اللغة جاء قوله صلى الله عليه وسلم لبريرة رضي الله عنها : لو راجعيه ، رواه صاحب كتاب (المصابيح) في باب المبشرة منه .

— قدية ، وليتها استشهد لها بـ (شعر قديم لا موأده) كقول دهبل بن قوبم :

جاربة ليست من الوَخْشنَ ولا من السُّود القهار الخُشنَ

(١) ونقله طامة دمشق : راجح حَمْ ٦١ ، وأكتيه ٦٣ ، ونعم نعم في الجواب ٦٤ .

(٢) وهو كذلك التي يوم الناس هذا .

٦٤ = ومن ذلك قول الإنسان إذا طرق باب صاحبه : نعم نعم ،
مريداً للعلام بحضوره ، ولقد أخبر العلامة الدمامي شارح مغني اللبيب
وهو بكتة في أواخر سنة ثمانية عشرة وثمانين أو أوائل سنة تسع عشرة :
أن شيخه قاضي النضارة كمال الدين أبو الفضل التوييري الشافعي قاضي مكة
سأل الشيخ جمال الدين بن هشام مصنف مغني اللبيب عما جرى به العرف
في تلك الأزمنة من أن الإنسان إذا طرق بباب صاحبه يقول : نعم نعم ،
مريداً للعلام بحضوره ، وهل لهذا أصل في لسان العرب ؟

فقال : نعم ، وقد ذكرت ذلك في كتاب مغني اللبيب ، وأفاد
العلامة الدمامي أن ذلك في موضعين من كتابه ، أحدهما : أن نعم يقع
جواباً لسؤال مقدر ، والثاني : مانعه بعد ذلك من ابن عصفور في جحدر :
أليس الليل يجمع أم عمرو وإيانا وذاك بنا تداني
نعم ، وأرى الملال كما تراه ويعلوها النهار كما علاني

وأما (نعم) في بيت جحدر ، بخواب لغير مذكور ، هو ما قدره
في اعتقاده ، من أن الليل يجمعه وأم عمرو ، قال : وكذلك قول هذا
الطارق : نعم نعم ، هو جواب لما قدره في اعتقاده من أن صاحب المنزل
لشدة احتفاله به والتفاته إليه يسأل : هل حضر فلان ؟ انتهى كلامه ؟
وقد ذكر في هذا البيت انتهان آخران ، أحدهما : أن نعم جواب لقوله :
(وأرى الملال ...) البيت ، وقدمه عليه ؛ والثاني : أنه جواب لقوله :
(فذاك بنا تداني) ، قال ابن هشام ، وهو أحسن انتهى ، وعلى هذين

الاحتمالين ، فنعلم في البيت جواب لمذكرة مؤخر على الاحتمال الأول ،
ومقدم على الثاني ، ولذا كان أحسن .

٦٥ - ومن ذلك قوله : صابه السهم ، في الصحاح إن^(١) : صاب
السهم القرطاس يصبه صبباً ، لغة في أصابه ، وعلى هذه اللغة جاء
قول المتنبي :

ورمى وما رمتا يداه فصابني سهم يعذب والسيام تريح
قال الدمامي في شرح مغني اللبيب عند ذكر الألف التي تكون
علامة للتشنية لا ضميرها على قول في نحو : قاما الزيدان ، شارحاً لهذا
البيت : يعني أنه نظر إليه فرمى بطرفه سهاماً أصاب فواده ، ولم ترمي يداه ،
على أن هذا السهم الصائب لم يجر على عادة السيام التي ترميهما الأيدي فإنها
قتل فتريح من نصب الحياة ، وأما هذا السهم الصائب فإنه يعذب دائماً
بما يحيجه من لوعة الغرام ويزده من لاعج الشوق ، قال : وصاب السهم
القرطاس يصبه صبباً لغة في أصابه ، وفي المثل : مع الحواطي سهم
صاب ، يضرب للذى بكثرة الخطأ ويأتى الأحيان بالصواب .

٦٦ - ومن ذلك قوله : لسعتي الحياة ولسعته بلسانى ، مع قول بعض

(١) من قصيدة يمدح بها مساور بن محمد الرومي مطلعها :
جللا كابي فليك التبريج ، أغذاء ذا الرشا الأغن الشيج
وقوله : وما رمتا يداه ، على لغة يتعاقبون ، والجملة حال ، ونقل عامتنا بدمشق :
صابه السهم ، ولسعته الحياة وفلان ياسع بلسانه (٦٦)

اللغويين في تأليف له : كل ضارب بوعر (يلسم) كالعقرب والزنبور ، وكل ضارب بفيه (يلدغ) كالحية وسام أبرص ، وكل قابض بأستانه (ينهش) كالكلب وسائر السباع ؛ وفي الصدحاج : لسعته العقرب تلسعه لسغاً ، وفي الجهرة : واللسم لسع العقرب والزنبور ، قال ابن دريد فيها : ثم كثُر ذلك حتى قالوا : فلان يلسم الناس بلسانه : إذا كان بوعذيم ، ومنه قول بعض السلف لرجل ذكر عنده رجلاً بسوء فسيجم في كلامه ، فقال : أراك سجاعاً لساعاً ، أما علمت أن أبا بكر نضنض لسانه وقال : هذا أوردي الموارد ، انتهى .

والتضنضنة بنوين ومعجمتين : تحريك الحية لسانها على ما ذكره الجوهرى أيضاً .

٦٧ = ومن ذلك قولهم : قلم^(١) ، للقصب الذي يبرى ، فيكون فلماً مع قول بعض اللغويين : إنه لا يقال قلم إلا إذا كان مبرياً ، وإلا فهو قصب ، كلاماً يقال : كوز ، إلا إذا كانت له عروة ، وإلا فهو كوب ، إذ من الجائز أن يكون ذلك منهم على المجاز إطلاقاً لاسم الشيء على الشيء باعتبار ما يتوول إليه .

٦٨ = ومن ذلك قولهم : نعش للسرير قبل أن يوضع عليه الميت ، مع أنه في كتب اللغة لا يقال له سرير إلا ما دام هو عليه ، إنما باعتبار ما كان عليه أو باعتبار ما يتوول إليه .

(١) كذلك تلفظ عامتنا بدمشق الفاظ الفقرات ٦٧ ٦٨ ٦٩ ٦١٠

٦٩ - ومن ذلك قوله : سلام عليكم بدون تنوين سلام ، فقد حكاه أبو نصر الحسن بن أسد الفارقي عن أبي الحسن عن العرب ، قال في كتابه الذي ضمته شرح أبيات العز^(١) قايلها أعرابها ودفن في غامض الصنعة صوابها ، كأنهم حذفوا التنوين لكثره هذه اللفظة في الاستعمال انتهى ؛ وما حذف فيه التنوين في النثر ، ولكن لالتقاء الساكنين قوله تعالى : (ولا الليل سابق النهار) فيمن نصب (النهار) من غير تنوين (سابق) ، قال الفارقي : قال أبو علي الفارسي عن أبي بكر بن السراج عن أبي العباس محمد بن يزيد المبرد أنه سمع عمارة بن عقيل^(٢) يقرأ : (ولا الليل سابق النهار) بنصب النهار ، فقلت له : مَا تريده ؟ فقال : (سابق النهار) ، قلت : فهلاً قلته ، قال : لو قلته لكان أوزن .

٧٠ - ومن ذلك قوله : هذا لا ي وذاك لا يخي ، ونحو ذلك مما فتحوا فيه لام الجر مع الاسم الظاهر في غير المستغاث به ، وفي كتاب الفارقي : إن ذلك لغة ، وقد أنسد فيه قوله :

تواعدني ربيبة كل يوم لا هلكها واقتني الدجاجا
بفتح اللام الداخلة على الاسم الظاهر ، ولكن لا حقيقة^(٣) بل تأويلا
أي لا هلا كها .

(١) كذا في الأصل وفي العبارة غموض . (٢) وحكي هذا القول أيضاً ثعلب عن عمارة ، انظر نزهة الأنباء ٢٩٦ (٣) يفهم من قوله (لا حقيقة) أنها لا تدخل على الظاهر إلا موجلاً مع أن ابن عبيش في شرح المفصل يقول ٢٦/٨ : « وقد شبه بعضهم المظهر بالمضمر ففتح معه لام الجر فقال : المال لزبد » .

٧١ - ومن ذلك قوله : يا با ، يريدون بذلك يا بي ، فيقلبون
ياء المتكلم ألفاً كافى (يا حسرا ويا غلاماً) ، ويحذفون همزة أبا كافى
قوله صلى الله عليه وسلم : يا بابك ! لعلك أغضبهم ، الحديث . وليس ذلك
في الأصل يا أبا مثل يا عصا على لغة من يستعمل الأدب مقصوراً كالآخر
نحو قوله : ^(١)

نقول ابني لما رأني شاحباً كانك فيما يا أباً غريب
فيمن جعل تاءً أباء زائدة ؟ وذهب ابن السكينة في كتاب القاب
والإبدال إلى أنه مقلوب من أبنا ، قال الفارقي : وهو قول جيد ، ولا
شاهد فيه ، وأنشد على لغة أخا :

قالوا : فردت لا خلاً ولا سكناً فقلت : من أين للحرِّ الْكَرِيمُ أخَا
قوله : لا خلاً ولا سكناً ، أي لا تصحب لا خلاً ولا سكناً .

٧٢ - ومن ذلك قوله : شر ، بتحقيق الراء في نثر الكلام وتفاء ،
وكذا وصلاً إِنْ وقع إجراء للوصل مجرى الوقف عند استعماله ذلك
وصلاً ، لأنَّ العربَ كياسدون الحرف الأخير في الوقف فيقولون : جاءَني
جعفرٌ بتشديد الراء ، كذلك يخففونه على شبيه المعاوضة ، فإذا وقع
تحقيقه وصلاً كان من إجراء الوصل مجرى الوقف نحو : وما أدرَكَ ماهية
نار حامِيَّه ، مما زيدت فيه هاء السكت وصلاً لتلك الصلة ، مع أنه قد

(١) أَنْشَدَهُ أَبُو عَلِيِّ الْفَارَمِيُّ عَنْ أَبِي الْحَسْنِ ، وَأَنْشَدَ صَدْرَهُ يَعْقُوبَ بْنَ السَّكِينَ :

(نقول ابني لما رأيت وذاك حالتي) انظر اللسان ٤٨/٤٠ ففيه من بدان .

قرأ بعضهم : وما أدرك ما هي ، بدون تلك الماء ، كما نبه عليه الفارقي ،
وأنشد على تخفيف راء شر وصلأ قوله :
إني اذا ما لم أجده غير الشر . كنت امرأة بن مالك بن جعفر .
وأنشد قوله :

وأنت معشر لئام نقى لديكم أذى وبوس
بجز راء عشر ، على أن الأصل (مع شر) وإنه خفف الراء للضرورة ؛
وهذا البيت مما يلغز به ، وإذا كتب جعل قوله مع شر بصورة عشر
للإلغاز ، وحينئذ فلنثأم بالرفع خبر أنت لاصفة عشر ليشكل رفعه ؛
وأما قوله : (وبوس) بالجر فعطف على شر لا على أذى ليشكل جره .

٧٣ = ومن ذلك قوله : أن ، بفتحتين وصلأ ووقفاً يريدون به
أنا ، قال الفارقي في كتابه : حكي أصحابنا في (أنا) خمس لغات (١) : أن
فعلت ، بإسقاط الألف من اللفظ في الوصل وإثباتها في الوقف وهي
أفعصها ؛ وأنا فعلت ، بإثباتها وصلأ ووقفاً ؛ وأن فعلت بمحذفها
وفتح النون وصلأ ووقفاً ، وأن فعات بإسكان النون في الحالتين ، وأن
فعلت كل ذلك جاء عنهم قال أبو النجم :

(أنا أبو النجم وشعري شعري)

فأثبتت الألف وصلأ ، وقال آخر :

(وآن الليث سمي العرين)

وقال بعض النحوين :

(١) انظر اللسان ١٢٩/١٦ وابن يعيش على المفصل ٩٣/٣

وأنْ أوردتهم حوض المنيا وجيـتُ بن بـقـي زـمـراً قـطـينا
وقـرـأ الفـرـاء : أنا أحـي وأـمـيت ، وـأـنـ أحـي بـحـذـفـ الـأـلـفـ وـصـلاـ
وـوـقـفـاـ ، وـإـبـاتـهـاـ هـذـاـ كـلـامـهـ ؟ـ وـقـدـ اـسـتـعـمـلـتـ ثـانـيـةـ هـذـهـ الـلـغـاتـ فـيـ عـبـارـاتـ
أـهـلـ زـمـانـاـ عـلـىـ مـاـ عـلـمـتـ آـنـفـاـ ، وـعـلـىـ الـأـوـلـىـ وـالـثـانـيـةـ يـتـخـرـجـ قـوـلـ بـعـضـ
الـعـرـبـ : إـنـ قـائـمـ ، إـذـ أـصـلـهـ : إـنـ أـنـ قـائـمـ أـوـ إـنـ أـنـ قـائـمـ ، بـكـلمـةـ إـنـ .
الـمـكـسـوـرـةـ الـمـهـزـةـ السـاـكـنـةـ النـونـ الـمـفـيـدـةـ لـلـنـفـيـ ، وـلـاـ اـخـتـلـافـ بـيـنـ الـأـصـلـينـ
عـلـىـ هـاتـيـنـ الـلـغـيـنـ يـفـيـ الـلـفـظـ وـلـكـنـ فـيـ الـخـطـ ، وـالـحـلـ عـلـىـ الـأـوـلـىـ أـوـلـىـ ،
وـكـذـاـ قـالـ اـبـنـ هـشـامـ : أـصـلـهـ إـنـ أـنـ قـائـمـ خـذـفـتـ هـمـزـةـ أـنـ اـعـتـباـطاـ ، وـأـدـغـمـتـ
نـونـ (ـإـنـ)ـ يـفـيـ نـوـنـهاـ ، وـحـذـفـتـ الـفـهـاـ فـيـ الـوـصـلـ ، قـالـ : وـسـمـ أـنـ قـائـمـاـ عـلـىـ
الـأـعـمـالـ : أـيـ عـلـىـ أـعـمـالـ إـنـ الـثـانـيـةـ ، وـهـذـاـ التـرـكـيـبـانـ مـاـ يـلـفـزـ بـهـ .

٢٠٧٤ = وـمـنـ ذـلـكـ قـوـلـمـ : أـكـاتـ الدـجاجـ ، وـإـنـ كـانـ الـمـأـكـولـ
دـبـوكـاـ لـقـولـ جـرـيرـ :

لـمـ تـذـكـرـتـ بـالـدـيـرـينـ أـرـقـنـيـ صـوتـ الدـجـاجـ وـضـرـبـ بـالـنـوـافـيسـ
قـالـ الجـوهـريـ : إـنـماـ يـعـنـيـ زـقـاءـ الـدـبـوكـ اـنـتـهـيـ ؟ـ وـصـرـحـ الـفـارـقـيـ بـأـنـ يـقـالـ
لـلـدـيـكـ دـجـاجـةـ ، ذـكـرـ ذـلـكـ فـيـ كـلـامـهـ عـلـىـ قـوـلـ لـبـيدـ :
بـاـكـرـتـ حـاجـتـهـ الدـجـاجـ بـسـحـرـةـ لـأـعـلـىـ مـنـهـ حـيـنـ هـبـ نـيـامـهـ
أـيـ بـاـكـرـتـ لـاـحـيـاجـيـ إـلـىـ اـلـثـمـ بـكـوـرـ الـدـبـوكـ بـسـحـرـةـ لـأـسـقـىـ مـنـهـ مـرـةـ
بـعـدـ مـرـةـ حـيـنـ اـنـتـهـيـ مـنـ نـوـمـهـ نـيـامـهـ .

٢٠٧٥ = وـمـنـ ذـلـكـ قـوـلـمـ : جـعـلـ لـهـ كـذـاـ وـجـعـلـتـ لـكـ كـذـاـ ، بـفـتحـ

الناء، وجعلتُ لي كذا بضمها، مع اشتئار أنه لا يتعدي فعل الضمير المنفصل إلى ضميره المنفصل إلا في باب ظن وفي فقد وعدم، فلا يجوز مثل زيد ضربه على معنى ضرب نفسه؛ فإن قلت: فما وجه ما نقلتَ من أقوال المذكورة؟ قلت: الوجه فيها أن الأصل لنفسه ولنفسك ولنفسي، وإن ذلك من باب حذف المضاف إليه نحو قوله تعالى: (ويمجلون الله البنات سبحانة ولم ما يشتهون)، إذا قدر (لهم) معطوفاً على (الله)، وما معطوفة على (البنات)، إلا أن تقدير المضاف في هذه الآية تكليف، وإن كان العطف لا يصح إلا به بتصریح من ابن هشام في مباحث جملة الاعتراض في يعني اللبيب، وذلك لأن وجهاً في الآية يعني عن تقدير الشيء، وذلك أن يقدر (لهم) خبراً و(ما) مبتدأ، والواو للاستئناف لا عاطفة جملة على جملة، ويقدّر الكلام تهديداً كقولك لعبدك: لك عندی ما تختار، وأنت تربد بذلك إبعاده أو التهكم به.

٧٦ . ومن ذلك قوله: قدم سائر الحاج واستوفي سائر الخارج، مستعملين سائراً في ذلك بمعنى الجميع، وزعم الحريري في (درة الغواص في أوهام الحواص) أن ذلك من الأوهام الفاضحة والأغلاط الواضحة، وأن سائراً في كلام العرب يعني الباقى، وتعقبه العلامه أبو محمد عبد الله ابن بري بن عبد الجبار المقدسي فيما كتب بخطه على هذا الكتاب، فأنسد شواهد كثيرة تدل على بمعني سائر بمعنى الجميع، كما جاء يعني الباقى، منها قول ابن الرقاع:

وَجَرَّاً وَزِبَانًا وَإِنْ يَكُ مِلْقَطٌ نُوفِي فَلِيُغْفِرْ لَه سَائِرَ الذَّنْبِ
وَقُولَّ ابْنَ أَحْمَرْ :

فَلَا يَأْنَا مِنْكُمْ كَتَاب بِرُوعَةٍ فَلَنْ تَعْدُمُوا مِنْ سَائِرِ النَّاسِ نَاعِيَا
وَقُولَّ ذِي الرَّمَةْ :

مُعَرِّسَاً فِي بِيَاضِ الصَّبَحِ وَقَعْتَهُ وَسَائِرُ السَّيْرِ إِلَى ذَلِكَ مِنْجَذِبٌ
قَالَ ابْنَ بَرَّيْ : قَوْلُه (إِلَى ذَلِكَ) : اسْتَشْنِي التَّعْرِيسَ مِنَ السَّيْرِ فَسَائِرُ
إِذَا بَعْنَى الْجَمِيعِ ، وَقَالَ ابْنَ أَحْمَرَ أَيْضًا :

قَضِيَّاً مِنَ الرِّيحَانِ عَكْسَهُ النَّدَى مَالَتْ جَنَاحَهُ وَسَائِرَهُ نَدَيَّهُ
أَيْهَ مَالَتْ أَوْسَاطَهُ وَصَدَرَهُ لِلِّيْسِنَهُ وَرَطْبَتْهُ وَجَمِيعَهُ نَدِيْهُ ، وَأَنْشَدَ أَيْضًا
لِلْأَحْوَصِ :

وَإِنِّي لَا مُتَحِبِّكُمْ أَنَّ يَقُوْدِنِي إِلَى غَيْرِكُمْ مِنْ سَائِرِ النَّاسِ بِجَمْعٍ
وَعَلَى هَذَا الْمَعْنَى وَرَدَ قَوْلُ أَبِي الْعَلَاءِ الْمَعْرِيْ :

أَشْرَبَ الْعَالَمُونَ حَبَكَ طَبَعاً فَهُوَ فَرَضٌ فِي سَائِرِ الْأَدِيَانِ
٠٧٧ - وَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ إِذَا أَصْبَحُوا : سَهْرَنَا الْبَارَحةَ^(١) وَسَرِينَا
الْبَارَحةَ ، لِقَوْلِ الْجُوهَرِيِّ : الْبَارَحةُ أَقْرَبُ لَيْلَةَ مَضَتْ ، نَقُولُ : لَقِيتَهُ
الْبَارَحةَ ، وَلَقِيتَهُ الْبَارَحةَ الْأُولَى ؛ وَذَكَرَ صَاحِبُ الْمَغْرِبِ أَنَّ الْبَارَحةَ
اللَّيْلَةَ الْمَاضِيَّةَ ، إِلَّا أَنَّهُ قَالَ بَعْدَ ذَلِكَ وَالْعَرَبُ تَقُولُ بَعْدَ الزَّوَالِ : فَعَلَنَا
الْبَارَحةَ كَذَا وَقَبْلَ الزَّوَالِ فَعَلَنَا الْلَّيْلَةَ كَذَا ؛ وَادَّعَى الْحَرِيرِيُّ أَنَّ الْأَخْتِيَارَ
فِي كَلَامِ الْعَرَبِ عَلَى مَا حَكَاهُ ثَلَبَ أَنَّ يَقَالَ مَذْدُونَ الصَّبَحِ إِلَى أَنَّ

(١) انظر تكلفة اصلاح ما نقلت به العامة للجوهري التي نشرها المجمع في مجلداته

مجلد ١٤ ج ٥ من ١٢٠ وفي رسالة المطبوعة من التكلفة على حدة من ٦

تزول الشمس : سرينا البارحة ، وفيما بعد الزوال إلى آخر النهار : سرينا النهار ، قال الحريري : وقد ضرب المثل في المتشابهين فقيل : ما أشبه الليلة بالبارحة ، كما قال طرفة :

كل خليل كنت خالته لا ترك الله له واضجمه
كلهم أروع من ثعلب ما أشبه الليلة بالبارحة

ومعنى قوله (لا ترك الله له واضجمه) : لا أبقى له شيئاً ، وقيل الواضحة هي المال الظاهر ، وعن ابن بري أنه قال : الذي قاله أبو العباس ثعلب صحيح لأن البارحة في الليالي نظيره أمس في الأيام ، لأن أمس لليوم الذي قبل يومك الذي أنت فيه ، والبارحة لليلة التي قبل ليلتك التي أنت فيها ، فينبغي على هذا أن لا يقال :رأيته البارحة حتى يكون في الليلة الثانية ، أو دخل في حددها لأن ما بعد الزوال داخل في حد الليل والمساء ، وعلى ذلك قولهم : ما أشبه الليلة بالبارحة ، انتهى

٠٧٨ - ومن ذلك قوله : لا أكله قط ، على قول ابن بري : إن هذا ليس من أوهام العوام فضلاً عن الخواص مخالفًا في ذلك للحريري حيث جزم بأنه من أخش الخطأ لتعارض معانيه وتناقض الكلام فيه ، قال وذلك أن العرب تستعمل لفظة (قط) فيما مضى من الزمان كما تستعمل لفظة (أبداً) فيما يستقبل منه ، هذا كلامه ، وبعوضده قوله صاحب مغني اللبيب : أنهما لاستغراق ما مضى وتختص بالنفي ، وإن قول العامة : لا أفعله قط لحن ، إلا أن في قوله : باختصاصها بالنفي نظراً ، فقد جاء في الحديث : أكثر ما كنا قط دون نفي ، قال صاحب التقريب : قال في الشواهد وهو مما خفي على

كثير من النحوين وله نظائر انتهى ، وفي الفائق في حديث جابر : فضرب عجز الجمل بسوط فانطلق أوسعَ جمل ركبته فقط ، وفي القاموس : وفي مواضع من البخاري جاء بعد المثبت منها في الكسوف : أطول صلاة صليتها فقط ، وأثبته ابن مالك في الشواهد لغة .

٠٧٩— ومن ذلك قولهم : المشوّرة مباركة ، بينما مشورة على مفعلة بفتح العين ، وزعم الحريري أن الصواب أن يقال فيها مشورة على وزن مشوبة ومعونة ، وأنشد لبشار :

إذا بلغ الرأي المشورة فاستعن برأي ^(١) لبيب أو نصاحة حازم
ولاتحسب الشورى عليك غضاضة فان الخوافي رفادات القوادم
وتعقبه ابن بري بأن مشورة مشوبة بضم الشين والثاء فيما هو القياس ، وأن
أهل اللغة قد حكوا فيما الاسكان ، يعني معفتح الواو ، قال فيكونان من
أشد التصحيف فيما (من) منهية على الأصل ، وقد قرئ : مشوبة من عند الله ،
ولمشوبة بضم الثاء واسكانها ، يعني بذلك الاسكان مع فتح الواو .

٨٠— ومن ذلك قولهم : قد اصفر لونه من المرض واحمر خده
من الحigel ، وزعم الحريري أن عند المحقدين أنه إنما يقال : أصفر واحمر ،
ونظائرهما في اللوز الخالص الذي قد تكون واستقر وثبت واستمر ، فاما اذا كان
اللون لسبب يزول ومعنى يحول ، فيقال فيه : اصفار واحمار ، ليفرق بين اللون
الثابت والتلوّن العارض ، قال : وعلى هذا جاء في الحديث : فجعل يحمار
مرة ويصفار أخرى ، وتعقبه أيضا ابن بري فقال : هذا القول غير معروف
(١) وبروى عجز البيت الاول : برأي نصيحة أو نصيحة حازم ، وفي صدر الثاني :
تجعل بدل تحسب وعجزه : فان الخوافي قوة للقوادم .

عند أحد من البصريين ، إلا ترى أن الخليل وسيبوه وجميع أصحابه يرون أن أحمر مقصور من أحمر ، وأدهم مقصور من أدهام ، كما جعلوا مفعلاً مقصوراً من مفعال كقول مقصوراً من مقوال ، فقول ومقوال يعني عندهم ، وكذلك أحمر واحمار يعني لا فرق بينهما . انتهى كلامه ، وبغضده قوله الجوهرى وقد أحمر الشى واحمار بمعنى وقد اصفر الشى واصفار وصفره غيره

٨١ - ومن ذلك قوله : اجتمع فلان مع فلان ، وصوب الحريري أن يقال : اجتمع فلان وفلان ، دون ان يقال ذلك ، قال لأن لفظة اجتمع على وزن افعل وهذا النوع من وجوه افعل مثل اختصم واقتلت ، وما كان أيضاً على وزن نفاعل مثل تخاصم وتجادل يقتضي وقوع الفعل من أكثر من واحد ، فتى أُسند الفعل منه الى احد العاملين لزم أن يعطى عليه الآخر بالواو لا غير ، قال : ولم يجز استعمال لفظة (مع) في هذا الموضع لان معناها المصاحبة ، وخاصيتها أن تقع في الموضع الذي يجوز ان يقع الفعل فيه من واحد ، الى آخر ما قال ، وقد تعقبه ابن برّي فقال : لا يمنع في قياس العربية ان يقال : اجتمع زيد مع عمرو ، واختصم جعفر مع بكر ، بدليل جواز اختصم زيد وعمراً ، واستوى الماء والخشبة ، وواو المفعول معه هي بمعنى مع ومقدرة بها ، فكما يجوز استوى الماء والخشبة كذلك يجوز استوى الماء مع الخشبة ، هذا كلامه ، ويونسه ما ذكره ملا زاده الخطاطي تلميذ السعد التفتازاني في قوله في المطول : أي مع كلة اخرى صوحت معها من انه يقال : صاحب زيد مع عمرو ، قال : في هذا كما ترى استعمال مع فيها ليس من مظاهرها ، وان لم تكن مستعملة في موضع الواو التي تعطف على احد فاعلي فعل -

وُضِعَ للمشاركة بين اثنين فصاعداً -- الفاعل الآخر بناءً على ان صاحب
من باب المفاعة الذي وضعه للمشاركة بين اثنين لا يعطى احدهما على الآخر
ولكن ينصب بعده أو بين أكثر منها ؛ والعجب من ملا زاده انه بعد ما
حكي ما ذكرناه أنكر أن يقال : صاحب زيد عمراً مع بكر ، فذكر انه
لم يجزه ، مع أنه اذا جاز في كلامهم ان يقال في : ضرب زيد عمراً ، ضرب
زيد عمراً مع بكر ، فليجز في صاحب زيد عمراً أن يقال ذلك لانتفاء المانع
الذي ذكره الحريري في كل منها أن لو كان مانعاً يعتد به .

٨٢ - ومن ذلك قولهم : للامر بالسر والشّم : بِرَّ وَالدُّكْ وُشَمْ يَدُكْ ،
بكسر باء (بِرَّ) وضم شين (شَمْ) ، وقول الحريري : الصواب ان
يفتحها ، وقد رده ابن برّي بأنّ أهل اللغة قد حكوا شِمْتُه أَشْمُه ،
وشيءته أَشْمُه ، قال : والأولى أَفْصَح يعني شِمْتُه أَشْمُه كعلمه أعلم ،
ويقصد ذلك قول صاحب المغرب شم الرائحة معروفة من باب ليس ،
وقد جاء في باب طلب .

٨٣ - ومن ذلك قوله : فلان أشر من فلان ، إذ هو من قبيل الشاذ ، لا من قبيل ما لحنوا فيه ، قال صاحب عمدة الحفاظ : المشهور في مادة الخير والشر إذا بني منها أ فعل تفضيل الا تثبت همزتها فيقال : زيد خير من عمرو وشر من بكر ، وشد ثبوتها فيما ل قوله : بلا ل خير الناس وابن الاخير ، وقري شاداً : سيعلمون غداً من الكذاب الاشر ، فقد لحن فيما لم يطابقه أحد عليهما ، وذلك بعد أن قطع بأن الصواب بان يقال : هو شرٌ من فلان ، قال تعالى : إن شر الدواب عند الله الصم البكم ، وأنشد :

إِنَّ بَنِيَّ لَيْسُ فِيهِمْ بَوْءٌ وَأَمْمَهُمْ مُثْلِمُونَ أَوْ شَرُّ
إِذَا رَأَوْهَا نَبْعَثُنَّى هَرُوا

قال : وفي البيت الاخير شاهد على أن المسموع بحثته الكلاب لا كما
تقول العامة : بحثت عليه .

٨٤ — ومن ذلك قوله : أَرْضٌ ، في جم ارض على خلاف
القياس لقول الجوهرى : وزعم ابو الخطاب انهم يقولون : أرض وأراض
كما قالوا : أَهْلٌ وَأَهْلًا ، والاراضي أيضاً على غير قياس كأنهم جمعوا آرضاً
أي بعد الممزة وضم الراء في جم أرض ليكون الاراضي جمع الجم ، وحكم
الحريري بخطفهم في ذلك خطأ ، لا سيما مع ما ذكره ابن برّي حيث
قال : حكى أبو سعيد السيرافي أنه يقال أرض وأراض وأهل وأهال كما
قالوا : ليلة وليلات كأن الواحد ليلة وأرضاء ؛ قال ابن برّي : وزعم أنه كذا
في كتاب سيبويه في أصح الروايتين ، وإنما قلت في أصح الروايتين لأن
روي في الكتاب : أهال واراض على وزن أفعال ، هذا كلامه ، والحق
ان الاراضي ليس بجمع ارضاء لعدم سماعه فيما نعلم أو جمعه ، إلا أنه ترك
استعماله ، وكثيراً ما يتوك استعمال الأصول في كلامهم . وأما الليالي فجمع
ليلة تتحققاً لقول الشاعر * في كلِّ ما يوم وكل ليلة * ذكره ابن هشام
في مغني اللبيب عند تلخيص المتنبي في قوله :

أَحَادُّ أَمْ سَدَاسٍ فِي أَحَادِيٍّ لِيَسْلَتْنَا الْمَنْوَطَةُ بِالْتَنَادِي

بِأَمْوَرٍ مِنْهَا تَصْغِيرٌ لَيْلَةٌ عَلَى لَيْلَةٍ ؛ وَنَمَا صَفَرْتَهَا الْعَرَبُ عَلَى لَيْلَةٍ ^(١) .

(١) قال الفراء : ليلة في الاصل لـ لـ لـ ولذلك صفت لـ لـ ، ومثلها الكيكة
البيضة كانت في الاصل كـ كـ وجمـ كـ .

٨٥ .— ومن ذلك قوله : حوائج في جمع حاجة على غير قياس ، قال الجوهرى : كأنهم سمعوا حاجة ، قال وكان الأصمى ينكره ويقول هو مولد ، وإنما النكرة ^(١) مخروجة عن القياس ، وإلا فهو كثير في كلام العرب ، هذا كلامه ، وقال ابن برتي : حاجة عند الخليل على ما وجده في كتاب العين أصلها حاجة ، فلهذا جمعت على حوائج ، وقد حكى عن ابن دريد وأبي عمرو بن العلاء أنه قد سمع فيها حاجة ، ويدل ذلك على صحة حوائج قول النبي صلى الله عليه وسلم ، استعينوا على انجاح الحوائج بالكتاب لما ، وقال أيضاً : اطلبوا الحوائج إلى حسان الوجه ، وحكى سيبويه ^(٢) : تنجز فلان حوائجه واستنجزها وعلى ذلك قول الأعشى :

الناس حول قباه أهل الحوائج والمسائل .

^(٤) إلى أن أنسد ابن بري للفرزدق ،

ولي ببلاد الهند عند أميرها حوائج جمات ^٣ وعندى ثوا بها

وأنشد عن الفراء :

(١) كذا في الأصل وصحح كلام الجوهرى : وإنما أنكره نثروجه عن القياس الخ . . . (٢) انظر الكتاب ٢٢١-٦ وأدب الكاتب طبع السافية ص ٣٥١

(٣) ميمون بن قيس والبيت هو الثالث من القصيدة التي مطلعها :

قالت سمينة من مدحت فقلت مسروق ابن وائل

انظر ص ٢٤١ من كتاب الصبح المنير في شعر أبي بصير طبع يانه ١٩٢٧ ، وان العرب

٦٢-٣ (٤) انظر مشرح ديوان الفرزدق للصادى ص ٩٤

نَهَارُ الْمَرْءِ أَمْثُلُ حِينَ يَقْضِي^(١) حِوَايْجَهُ مِنَ الْلَّيلِ الطَّوِيلِ
 ثُمَّ نَقْلٌ عَنْ ابْنِ جَنِيٍّ : أَنْ حِوَايْجَ جَمْ جَائِجَةٌ وَإِنْ لَمْ يَنْطَقْ بِهَا ، وَحِينَشَدَ
 فَقَدْ ظَهَرَ بَطْلَانٌ مَا زَعْمَهُ الْحَرِيرِي^(٢) مِنْ وَهْمٍ بَعْضِ الْمُحَدِّثِينَ فِي قَوْلِهِ :
 إِذَا مَادَخَلْتُ الدَّارَ يَوْمًا وَرُفِعْتُ سَوْرُكِي فَانْظُرْ بِمَا أَنَا خَارِجُ
 فَسِيَّانَ بَيْتَ الْعَنْكَبُوتِ وَجُوسَقُ رَفِيعُ إِذْ لَمْ تَقْضِ فِيهِ الْحِوَايْجُ
 ٨٦ = وَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُهُ : الْمَالُ بَيْنَ زَيْدٍ وَبَيْنَ عُمَرٍ ، بِتَكْرِيرِ لِفَظَةِ
 بَيْنَ خَلَافَ الْحَرِيرِي^(٣) إِذْ زَعَمَ أَنَّ الصَّوَابَ فِيهِ أَنْ يَقَالُ : بَيْنَ زَيْدٍ وَعُمَرَ ،
 وَلَقَدْ جَزَمَ ابْنُ بَرِّي بِأَنَّ إِعَادَةَ بَيْنِ هَذَا جَائِزَةٌ عَلَى جَهَةِ التَّأْكِيدِ كَقَوْلِهِ تَعَالَى
 وَلَا الضَّالِّينَ ، حِيثُ لَمْ يُكَيِّفْ تَعَالَى بِذِكْرِ غَيْرِهِ ، وَكَقَوْلِهِ تَعَالَى : وَلَا نَسْتَوِي
 الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ ، فَاعْدَ لِلثَّانِيَةِ تُوكِيدًا ، ثُمَّ أَنْشَدَ أَيَّاتًا كَثِيرَةً تَدَلُّ عَلَى
 صِحَّةِ ذَلِكَ التَّرْكِيبِ مِنْهَا قَوْلُهُ^(٤) :

مَا بَيْنَ لِقْمَتِهِ الْأُولَى إِذَا اخْدَرْتَ وَبَيْنَ أَخْرَى تَلِيهَا قِيدٌ أَظْفَورِ

وَقَوْلُ ابْنِ الزَّبِيرِ الْأَسْدِيِّ :

جَمْعُ ابْنِ مَرْوَانَ الْأَغْرِيِّ مُحَمَّدٌ بَيْنَ اشْتَرْهِمْ وَبَيْنَ الْمَصْبِ

وَقَوْلُ الْفَرِزَدِقِ^(٥) :

فَمَا بَيْنَ مِنْ لَمْ يَعْطِ سِيمَاً وَطَاعَةً وَبَيْنَ تَمِيمَ غَيْرِ حَزَّ الْحَلَاقَمِ

(١) وَرِهَايَةُ الْمَلَانِ ٣-٦٧ : حِينَ تَقْضِي حِوَايْجَهُ . (٢) اَنْظُرْ دَرَةَ الْفَوَاصِنَ ظَبْعَمْ لِبِدَّيِكَ ٥٤ ، وَفِي مَادَةِ (حَوْجَ) مِنَ الْمَلَانِ شَوَاهِدُ جَمَةٍ عَلَى صِحَّةِ حِوَايْجَ مِنَ الشِّعْرِ الْقَدِيمِ . (٣) دَرَةَ الْفَوَاصِنَ ٦٠ . (٤) وَيَرْوَى : إِذَا ازْدَرَدْتَ وَقِيسَ أَظْفَورَ كَأَوْرَدَهُ صَاحِبَا الْمَلَانَ وَالْقَامُوسَ . (٥) انْظُرْ شَرْحَ دِيوَانَ الْفَرِزَدِقَ لِلصَّادِيِّ صَ ٨٥٥

إلى أن قال : فعلمت بهذا أن إعادة بين لا تفسد المعنى كذا ذكر ، يعني الحريري ، ولو فسد المعنى بإعادة (بين) في قوله : المال بين زيد وعمر ولفسد المعنى في قوله : المال بيني وبين عمرو ، لأنه لا فرق بين الاسم المضمر والمظهر في ذلك ، هذا كلامه .

ونظير تكبير (بين) ولا سيما فيها ذكر لافادة التأكيد تكبير (من) في قوله : أخزى الله الكاذب مني ومنك أي منا ، فإنه لافادة التأكيد على ما ذكره بعضهم في قوله تعالى : هذا فراق بيني وبينك من أنه مثله في افادته .
٨٧ = ومن ذلك قوله : لفراصاد التوت^(١) ، بثنائيين من فوق ، وأما

بالمثناء الفوقية ثم المثلثة فتصحيف عند الحريري ، وفي الصحاح التصریح بالنهی عن أن يقال : هو بهما ، وفي كتاب العرب للجوالیقی : ان التوت فارسي معرب ، وأن أصله التوت^(٢) بالمثناء الفوقية ثم المثلثة ، ويقویه ما ذكره ابن بري حيث قال فيما كتبه على (درة الغواص) حکی أبو حنيفة أنه يقال بالتاء والثاء ، والثاء هي من كلام الفرس ، والتاء هي لغة العرب وانشد البيتين وهمما :

لروضة من رياض الحزن أو طرف من القرية حزن غير محروم
أشهى وأحلی لقلبي إن مررت به من كرخ بغدادی الرمان والتوت

(١) الدرة ٦٦ (٢) وفي المزهر عن شرح أدب الكاتب : ان التوت أجمعی معرب واصله بالسان الاعجمي توز وتد ، فابدلت العرب من الشاء المثلثة والذال المعجمة تاء ثنوية لأن المثلثة والذال مهملان في كلامهم .

ورأيت بخط ابن بري على هامش كتاب المغرب المذكور : ان أبا حنيفة قال : لم أسمع أحدا يقول بالثاء^(١) ، وإنما هو بالباء ، وأنشد لمحبوب النهشلي هذين البيتين ، لكن رأيهم بخطه وفيهما (تعيني) بدلا عن قوله (لقلبي) ، و كانا هاروایة أخرى .

٨٨ = ومن ذلك قوله : جلست في الشجرة ، خلافا للحريري^(٢) إذ ادعى أنه يقال في ظل الشجرة ، كما جاء في الأثر عن أبي هريرة رضي الله تعالى عنه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : إن في الجنة لشجرة يسيرراكب في ظلها مائة عام لا يقطعها ، إقرأوا إن شئتم : وظل مددود ، قال : والعلة في ما ذكرناه أن الفي يسمى بذلك لأنها عند زوال الشمس من جانب إلى جانب أي رجع ، ومعنى الظل الستر ، ومنه استتفاق المظلة لأنها تستر من الشمس ، وبه أيضا سمي سواد الليل ظلاما لأنها يستر كل شيء فكان اسم الظل يقع على ما يستر من الشمس وعلى ما لا تطلع عليه ، وذرى الشجرة ينتظم هذين الوجبين ، قال فاما قوله عليه الصلاة والسلام : السلطان ظل الله في أرضه ، فلم يرد به ستره السابغ على عباده المتسلد على بلاده ، هذا كلام ، وقد تعقبه ابن بري فقال : إنما أعلم أن الفي وإن كان على ما ذكره فإنه لا يمنع أن يقع موقع الظل من حيث كان ظلاما يستظل به فيقال قعدت في الشجرة أي في ظلها ، وعليه جاء بيت الجمدي :

(١) وجاء في اللسان قال أبو حنيفة : ولم يسمع في الشعر الا بالباء والبيتان من قطعة شعرية في اللسان ذات ستة أبيات لمحبوب بن المنشط النهشلي . (٢) الدرة ٩٢ .

سلام الله يغدو عليهم و فيوه^(١) الفردوس ذات الظلال
 فأوقع النبي موقعاً للظل، وإن كان النبي أخص منه، إلا ترى أن
 الجنة لا شمس فيها فيكون فيها في انتها كلامه، وبونته ما حكاه صاحب
 التقريب من قوله : فإنه الشجر أظل، وما حكاه صاحب (تهديب الخواص
 من درة الغواص) من أن في كتب اللغة : نفيات الشجرة كثراً فيتها
 وتقيأت أنا فيها؛ وما في (القاموس) من حكابة قول من قال : إن الظل
 هو النبي، ومنهم من يقول : إنه بالغداة والنبي بالعشى، وإلى هذا ينظر قولنا
 النبي للظل منافٍ فقل ليذهب الإشكال والابس
 النبي ما ينسخ شمس الصبح والظل ما تنسخه الشمس
 هذا العرف مذكور في المغرب .

٨٩ - ومن ذلك قوله : سررت بروء يا فلان ، إشارة إلى مرآه ،
 خلافاً للحريري^(٢) إذ قال انهم بوهمنون فيه كما وهم أبو الطيب في قوله لدر
 ابن عمار وقد سامر ذات ليلة إلى قطع من الليل :
 مضى الليل والفضل الذي لك لا يضي

وروءيا لك أحلى في العيون من الغموض^(٣)

قال وال الصحيح أن يقال : سررت بروءتك ، لأن العرب تجعل الروءية
 لما يرى في اليقظة ، والرؤيا لما يرى في المنام كما قال سبحانه إخباراً عن

(١) في بجمع على نبوه وأفباء . (٢) انظر درة الغواص ٠٩٨ .

(٣) وبرؤى : في الجفون ، ولو قال أبو الطيب : (ومن لك أحلى) لسلم من التوهم .

پوسف عليه السلام «هذا تأويل روئيـ من قبل» هذا ما ذكره ، وقد ناقشه فيه ابن برتـي ، فذكر أن أصل الروئـا أن تكون في النـام ، إلا أن العرب قد استعملـتها في اليقـطة ، وأنشد قول الرـاعي يصف ضيفـا طرقـه ليلاً :

رفعت له مشبوبة عصفـت لها صـبا تزدهـيها مـرة وـنقـيمـها
فـكبـر لـلروـيـا وـهـش فـوـادـه وبـشـر نـفـساـ كان قـبـل يـلـومـها

قال : وعلى هذا فـسر في التـنزلـيل وـعليـه جـلة المـفسـرين ، وهو قوله :
ومـا جـعلـنا الرـوـيـا الـتي أـرـيـناكـ إـلا فـتـنةـ لـلـنـاسـ ، يعني ما رـآه لـيـلـةـ المـعـراجـ فـكـانـ
نـظـراـ فيـ اليـقـطةـ دونـ النـامـ اـنـتـهـىـ .

٩٠ = من ذلك قولهـ : دـستـورـ ، يـفتحـ الدـالـ خـلاـفاـ لـلـحرـيريـ (١)ـ إذـ
عـدـهـ منـ اوـهـامـ الـخـواـصـ ، وـذـكـرـ انـ قـيـاسـ كـلامـ الـعـربـ فـيهـ اـنـ يـقالـ بـضمـ
الـدـالـ ، وـظـاهـرـ كـلامـهـ كـماـ قـالـ ابنـ بـرتـيـ يـقـضـيـ بـأنـ جـمـيعـ ماـ عـربـهـ الـعـربـ
مـنـ كـلامـ الـعـجمـ قـدـ الحـقـتهـ بـابـنيـتـهـ ، قـالـ ابنـ بـرتـيـ : وـهـذاـ لـيـسـ بـصـحـيـحـ بـدـليلـ
قولـمـ : صـفـوقـ ، وـلـوـ الحـقـوهـ بـأـبـنيـتـهـ لـضـمـواـ اـولـهـ ، وـكـذـلـكـ قولـمـ : بـهـرامـ
لـلـنـجـمـ ، وـلـوـ الحـقـوهـ بـأـبـنيـتـهـ لـكـسـرـواـ اـولـهـ ، وـكـذـلـكـ (ـفـرـنـدـ) لـوـ الحـقـوهـ
بـأـبـنيـتـهـ لـفـتـحـواـ ثـانـيـهـ حـتـىـ يـكـونـ مـثـلـ حـبـجـرـ وـسـبـطـ ، وـهـذاـ أـكـثـرـ مـنـ أـنـ
يـحـصـيـ ، فـعـلـمـتـ بـهـذاـ أـنـهـ إـنـماـ يـرـجـعـ فـيـ هـذـهـ الـأـعـجمـيـةـ إـلـىـ السـمـاعـ لـاـ إـلـىـ
الـقـيـاسـ ، اـنـتـهـىـ كـلامـهـ . وـمـقـضـاهـ تـجـوـيزـ فـتحـ دـستـورـ كـصـفـوقـ فـيـجـوزـ فـتحـهـ
وـإـنـ صـرـحـ فـيـ (ـالـقـامـوسـ) بـضـمهـ .

(١) أـنـظـرـ الـدـرـةـ ١٠١ـ وـصـفـوقـ فـيـ صـ ١٠٢ـ مـنـهـ .

٩١ - ومن ذلك قوله : للداء المعترض في البطن المَغَص بفتح الفين على ما ذكره ابن القوطي انه يقال مَغَسْ مَغَسَاً ومَغَصْ مَغَصَاً ومَغَصْ فَعْل الفتح والاسكان لغتين ، وأنكر الحريري ^(١) الفتح وفأقاً لابن السكينة إذ كان لا يرى فيه إلا الاسكان بنص من ابن برّي ، وفي الصحاح عن ابن السكينة انه قال : المَغَص بالتسكين نَقْطِيم في المعنى وجمع ، والعامنة نَقُول مَغَص بالتحريك .

٩٢ - ومن ذلك قوله : رَكْض الفرس بفتح الراء خلافاً للحريري ^(٢) إذ ذكر ان الصواب فيه أن يقال رُكْض بضم الراء فقد حكى ابن القوطي في ما نقله عن ابن برّي انه يقال : رَكْضتُ الدابة استحشتها ، ورَكْض الطائر والفرس أسرعاً ، قال ابن برّي فعلى هذا يكون قوله : رَكْض الفرس ورَكْضته من باب رجم ورجعته .

٩٣ - ومن ذلك قوله : لـ لمريض به سُلّ ، بـ كسر السين ، وإن قيل إن وجه القول أنه يقال به سـ لـ لـ بـ ضـ السـ يـ ، فقد قال سيبويه : اذا قالوا جـ نـ وـ سـ لـ فـ إـ غـ ماـ يـ قولـون جـ مـ لـ فـ يـ الجنـونـ وـ السـ لـ فـ اـ ثـ بـ لـ لـ فـ لـ حـ لـ ئـةـ السـ لـ ، وأـ شـ دـ ابنـ برـيـ شـ وـ اـ هـ دـ عـ لـ ذـ لـ كـ مـ نـ هـ لـ عـ روـةـ ابنـ حـ زـ اـ مـ : ^(٣)

بـيـ السـ لـ أوـ دـاءـ الـ هـيـامـ أـ صـابـيـ فـإـ يـالـكـ دـعـنيـ لـاـ يـكـنـ بـكـ مـاـ يـاـ

٩٤ - ومن ذلك قوله : جاء القوم بأجمعهم بفتح الميم لقول الجوهري

(١) الدرة ١٠٥ (٢) الدرة ١٢٩ (٣) انظر اللسان (سل) ويروى فيه عن

يقال : جاء القوم بأجمعهم وأحمدُهم أيضاً بضم الميم كـأـتـوـل : جـاؤـاـبـاـكـلـهـم
جمع كـابـ فـلاـ عـبـرـةـ بـإـنـكـارـ الـحـرـيرـيـ (١) ايـاهـ ، وـدـعـواـهـ أـنـهـ توـهـمـواـ أـنـهـ
أـجـمـعـ الـذـيـ بـوـأـ كـدـ بـهـ ، وـانـ الـاخـتـيـارـ أـنـ يـقـالـ بـأـجـمـعـهـ بـضـمـ الـمـيمـ ، وـقـدـ وـقـمـ
فيـ كـلـامـ اـبـنـ بـرـيـ ماـ نـصـهـ : قـالـ اـبـوـ عـلـيـ لـيـسـ أـجـمـعـ هـنـاـ هـيـ الـتـيـ بـوـأـ كـدـ بـهـ
وـإـنـاـ هـيـ لـفـظـةـ أـخـرـىـ بـعـنـيـ الـجـمـاعـةـ ، وـيـدـلـكـ عـلـىـ أـنـ أـجـمـعـهـ لـيـسـ هـوـ أـجـمـعـ
الـذـيـ لـلـتـأـ كـيـدـ اـضـافـتـهـ لـلـضـمـيرـ اـنـتـهـ .

٩٥ . ومن ذلك قوله : طردَهُ السُّلْطَانُ، وَمَا قِيلَ (٣) مِنْ أَنْ وَجَهَ الْكَلَامَ
أَنْ يَقُولَ أَطْرَدَهُ : لِأَنْ مَعْنَى طردهُ أَبْعَدُهُ أَوْ بَآلَةٍ فِي كَفَهُ فَرَدَدَهُ ، قَالَ
ابن بَرِّيٍّ : لَا يَلْزَمُ أَنْ يَكُونَ الْطَرْدُ بَآلَةٍ بَلْ قَدْ يَكُونُ بِغَيْرِ آلَةٍ ، تَقُولُ
طَرَدَتْ زِيدًا أَيِّ قَلْتَ لَهُ : إِذْهَبْ عَنِّي ، فَإِنْ أَمْرَتَ بِإِخْرَاجِهِ عَنْكَ قَلْتَ
أَطْرَدْتَهُ ، وَقَالَ أَيْضًا قَالَ ابْنُ السَّكِيتِ : أَطْرَدْتَهُ جَعْلَتْهُ طَرِيدًا ، وَطَرَدَهُ
قَلْتَ لَهُ : إِذْهَبْ عَنِّي ، هَذَا مَا نَقْلَهُ عَنْهُ ، وَفِي الْمَغْرِبِ : الْطَرْدُ إِلَيْبَعْدِ وَالْتَّنْجِيَةِ
يَقُولُ طَرَدَهُ إِذَا نَحَّاهُ ، وَاطْرَدَهُ السُّلْطَانُ جَعَلَهُ طَرِيدًا لَا يَأْمُنُ .

٩٦ . ومن ذلك قوله : قَتَلَهُ الْحُبُّ ، وَزَعَمَ الْحَرَبِيُّ (٢) أَنَ الصَّوَابَ
أَنْ يَقُولَ اقْتُلَهُ ، وَغَيْرُهُ يَقُولُ بِعُمُومِ الْقَتْلِ فِي الْحُبِّ وَغَيْرِهِ ، وَيَشَهِدُ لَهُ مَا
أَنْشَدَهُ ابْنُ بَرِّيٍّ مِنْ قَوْلِ امْرَىءِ الْقَيْسِ :

أَغْرَكَ مِنِيْ أَنْ حَبَّ قَاتِلِيْ وَأَنْكَ مِهْمَا تَأْمِرِيْ الْقَلْبَ يَفْعَلُ
وَأَمَا قَوْلُ الْحَسِينِ بْنِ مَطَّيْرِ :

(١) الدرة ١٦٢ (٢) القائل هو الحريري في درته من ١٧٦ (٣) الدرة ١٨٢

فِيَاعْجَاباً مِنْ حُبٍّ مِنْ هُوَ قاتليٌ كَأُنِيَّ أجزيهُ الْمَوْدَةَ مِنْ قتليٌ
فَإِنَّهُ لَمْ يُنْسَبْ فِيهِ القتلُ إِلَى نَفْسِ الْحُبِّ، فَقَدْ نَسَبَ إِلَى الْمَحْبُوبِ الْقَاتِلَ
بِحَجَبِهِ، قَالَ ابْنُ بَرِّيٍّ، فَإِذَا بَنِيَ الْفَعْلُ لِلْمَفْعُولِ قَلَتْ فِي قَتْلِ الْحُبِّ: اقْتُلْ،
وَكَذَلِكَ مِنْ الْجَنِّ، وَلَا نَقْلَ قَتْلَ لَانْ اقْتُلَ خَاصَّ بِالْحُبِّ، وَقَتْلَ عَامَ فِي الْحُبِّ
وَغَيْرَهُ، وَيُعَضِّدُهُ قَوْلُ الْجَوَهْرِيِّ: قَتْلُ الرَّجُلِ، فَإِنْ كَانَ قَتْلَهُ الْعُشُقُ أَوْ
الْجَنِّ قَيلَ اقْتُلَ.

٩٧ - وَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ: قَرْضَتْهُ بِالْمَقْرَاضِ وَقَصَصَتْهُ بِالْمَقْرَاضِ، وَزَعَمَ
الْحَرَبِيُّ^(١) أَنَّهُ مَا وَهِمْ فِيهِ كَا وَهِمْ بَعْضُ الْمُحَدِّثِينَ حِينَ قَالَ فِي صَفَةِ مَهْمَمِهِمْ بِالْقِيَادَةِ:
إِذَا حَبِيبَ صَدَّ عَنِ إِلْفَهِ تَبِهَا وَأَعْيَا كُلَّ رُوَاضٍ
آلَفَ فِيهَا بَيْنَ شَخْصِيهَا كَأَنَّهُ مِسَارٌ مِقْرَاضٌ
قَالَ وَالصَّوَابُ أَنْ يَقُولَ: مِقْرَاضَانِ وَمِقْصَانِ، وَالْحَقُّ مَا عَلَيْهِ ابْنُ بَرِّيٍّ
مِنْ بَحْبِيٍّ مِقْرَاضَ وَمِقْصَنْ بِالْأَفْرَادِ عَنِ الْعَرَبِ، وَمِنْ شَوَاهِدِ الْمَقْرَاضِ الَّتِي
أَنْشَدَهَا فِي هَذَا الْمَقْامِ قَوْلُ الشَّاعِرِ يَخَاطِبُ الشَّيْبَ:

فَعَلَيْكَ مَا اسْطَعْتَ الظَّهُورُ بِلِمْتِي وَعَلَيْكَ مَا الْقَاتِلُ بِالْمَقْرَاضِ
وَمِنْ كَلَامِ ذَلِكَ الْمَحْدُثِ إِيْضًا وَهُوَ ابْنُ الرَّوَيِّ قَوْلُهُ فِي إِفْرَادٍ^(٢)
الْمَقْرَاضِ إِيْضًا:

وَمَا نَكَلْتَ إِلَّا قَلْتَ فَاحْشَةً كَأَنْ فَكَيْكَ لِلأَعْرَاضِ مِقْرَاضٌ

(١) الْمَرْدَةُ ١٨٥، وَ(آلَفَ) فِي الْبَيْتِ الثَّانِي تُرْوَى آلَفُ.

(٢) وَالْأَصْلُ: فِي أَفْرَاضِ الْمَقْرَاضِ، وَمَا جَاءَ مِنْ الشَّعْرِ فِي الْأَفْرَادِ قَوْلُ أَبِي الشَّيْصِنْ: (وَجَنَاحٌ مَقْصُوصٌ تَحْيِفُ رِيشَهُ رِبِّ الزَّمَانِ تَحْيِفُ الْمَقْرَاضِ).

وانشد صاحب الأقليد فيه أيضاً :

و لا تفرض أخاك ولو بجهة فـإن المفرض مفرض المحبة
وقال الجوهرى : المقص والمفرض ، وهما مقصان هذا كلامه ، وقال
صاحب (تهذيب الخواص من درة الغواص) قال ابن سيده : وقد حكاه
سيبوى مفرداً في باب ما يعتمد .

٩٨ - ومن ذلك قوله : حصل لي الأيام من كذا حكاه ابن
القوطية من : أيس من الشيء أيساً وأياساً فهو أيس وأيس وبه رد بعضهم
زعم من زعم انهم يقولون : اشرف فلان على الأيام من طلبه ووجه الكلام
ان يقال : اشرف على اليأس .

٩٩ - ومن ذلك قوله : نجزت القصيدة ، بفتح الجيم إشارة إلى
انقضائها ، خلافاً لمن قال : إن معنى نجز بالفتح حضر ، فأما إذا كان
معنى الفتاء والانقضاء فهو بالكسر كما قال النابغة :^(١)
فكان ربيعاً للينامي وعصمةً فملك أبي قابوس أضحى وقد نجز
قال الجوهرى : أي انقضى وقت الضحى لأنه مات في ذلك الوقت اه
وقد حكى ابن بري : نجز الشيء بالكسر ذهب وانقضى ، ثم قال :
وقد أجاز قوم من أهل اللغة نجز أيضاً بالفتح بهنى ذهب وأنشد :
ملك أبي قابوس أضحى وقد نجز

(١) في اللسان مادة (نجز) أنه الدياني ويروي فيه (فكنت ربيعاً ...) ولم أجده
البيت في ديوانه ولا في مجموع الخمسة الدوادين مع شرح البطليومي .

بالفتح، فيكون في هذا الشعر على هذا وعلى ما من روايات الفتح والكسر وهي رواية الجوهرى، وقد ذكر هاتين الروايتين صاحب (تهذيب الخواص من درة الغواص) قال: والأكثر على الفتح.

١٠٠ = ومن ذلك قوله : للاثنين زوج ، ففي تهذيب الخواص من درة الغواص نقلًا عن ابن شميل أنه قال : الزوج اثنان ، يقال اشتريت زوجين من خفاف أي أربعة ، قال : وأنكر النحو بون ذلك انتهى كلامه؛ وقد أنكره من الأدباء الحريري^(١) فقط بأن قوله للاثنين زوج خطأ، لأن الزوج في كلام العرب هو الفرد المُزَأوج لصاحبه؛ فأما الاثنان المصطحبان فيقال لها : زوجان ، كما قالوا : عندي زوجان من النعال أي نعلان ، وردع عليه بما ذكرناه .

١٠١ = ومن ذلك قوله : للناهضين في سفر أنشوء قافلة، وما قيل^(٢) من أنهم يقولون : ودَعْتْ قافلة الحاج ، فينطقون بما يتضاد الكلام فيه ، لأن التوبيخ إنما يكون لمن يخرج إلى السفر ، والقافلة اسم للرقة الراجعة إلى الوطن ، فقد ردَّ بما قال أبو منصور : سميت القافلة قافلة تفاؤلاً بقولها عن سفرها الذي ابتدأته ، قال وظن ابن قتيبة أن عوام الناس يغلطون في تسميتهم الناهضين في سفر أنشوء قافلة ، وإنما لا تسمى قافلة إلا من صرفة إلى وطنها ، قال : وهذا غلط ما زالت العرب تسمى الناهضين في ابتداء الأسفار قافلة تفاؤلاً بأن ييسر الله تعالى القبول ، وهو شائع في كلام فصحائهم انتهى منقولاً من تهذيب الخواص من درة الغواص .

(١) الدرة ١٨٥ طبع ليسيك (٢) القائل هو الحريري درته في ١١٩

١٠٢ = ومن ذلك قوله : "للاستحياء حشمة ، لأنها الاستحياء والغضب أيضاً بنص من الجوهرى ، وعدم استعمالها الآن في الغضب لا يفسد استعمالها في الاستحياء ، نعم ذكره الإمام أبو محمد عبد الله بن مسلم بن قتيبة في أدب الكتاب^(١) في باب ما يضعه الناس غير موضعه إن من ذلك الحشمة يضعها الناس موضع الاستحياء معتمداً في ذلك على قول الأصبهى بأنه ليس كذلك ، إنما بني بمعنى الغضب ؛ لكن الجوهرى رد عليه ، والغرض خلافه .

١٠٣ = ومن ذلك قوله : أنهم يقولون في الفرح الطَّرَب بفتحتين وفي الجزع : الطَّرَبة بلفظ المرأة ، مع إطلاق الطرف في لغة العرب على خفة تصيب الرجل لشدة السرور أو لشده الجزع على ما ذكره صاحب أدب الكاتب^(٢) ، وأنشد على الثاني قول الشاعر :

يقلن لقد بكيت فقلت كلاماً وهل يكى من الطرف الجليد
ومثل ذلك قول الجوهرى : الطرف خفة تصيب الإنسان لشدة حزن أو سرور . هذا كلامه ، ولا يضر الناس الآن توكمهم استعمال الطرف في الآخر استغناه عنه بغيره مما يراد فيه كما أ Mataوا ماضى (يداع)

(١) انظر طبع السفية من ٢٠٦ و ٢١ منه ذكر القافلة .

(٢) انظر طبع السفية من ١٩ .

(٣) هو أبو جنة حكيم بن عبيد خال ذي الرمة ، ونسبة لبشرار غير صحيحه ، قال البطايني في شرحه لادب الكتاب ١٠٢ : الصواب (يقلن) بدل فقلت لأن قبله : كدمت عوادي ما في فوادي وقلت لهن ليتهم بعيد وقد أورد الجوالىقى في شرحه ١٢٢ من هذا الشعر ستة أبيات .

استفنا عنه بـ (ترك) فيمن قال إنه قد أミت .

١٠٤ = ومن ذلك قوله : خرجنا نتنزه ، إذا خرجوا إلى البساتين إلا عند صاحب القاموس ، إذ جزم بأن استعمال التنزه في الخروج إلى البساتين والحضر وللرياض غلط قبيح ، قال صاحب أدب الكاتب فيه^(١) : وكان^(٢) بعض أصحاب اللغة يذهب في قول الناس (خرجنا نتنزه) إذا خرجوا إلى البساتين) إلى أنه غلط ، وقال : إنما التنزه التبعد عن الماء والريف ، ومنه يقال : فلان يتnezه عن الأقدار ، وينزه نفسه عن الأقدار أي يبعد نفسه عنها ، وفلان نزهه أي كريم ، إذا كان بعيداً من اللوم ، قال : وليس هذا عندي غلطاً ، لأن البساتين في كل مصر وكل بلد إنما تكون خارج مصر ، فإذا أراد الرجل أن يأتيها ، فقد أراد أن يتnezه أي يبعد عن المنازل والبيوت ، ثم كثر هذا واستعمل حتى صارت النزهة السعادة في الحضر والجنان انتهى .

١٠٥ = ومن ذلك قوله : شاخ فلان حتى بيق قفة ، يربدون بذلك استعارة لفظة القفة له ، في أدب الكاتب^(٣) انهم يقولون : كبر حتى صار كأنه قفة ، وهي الشجرة اليابسة البالية .

١٠٦ = ومن ذلك قوله : ملن يصنع النعل والسرموزة : إسكاف دون غيره من الصناع ، مع تصريح صاحب أدب الكاتب بأن كل

(١) انظر أدب الكاتب ص ٣٥ (٢) ابن السكبيت (المزهر ١ - ١٥٢) بولاق

(٣) = = من ٤٩ ومشعره للجواليق ١٦٢ ولسان العرب ١١ - ١٩٥

صانع عند العرب إسكاف ولذا قال :^(١)

وشعنا ميس براها إسكاف .

فأطلقه على النجارة، وربما اختص بما ذكر بطرق الغلبة نحو غلة الكتاب عند
النحاة على كتاب سيدويه .

١٠٧ - ومن ذلك قوله : لل مدح تقرير بالضاد ، مع أن صاحب
أدب الكاتب يقول : التقرير^(٢) مدح الرجل حياً جاعلاً ذلك بالظاء ،
في الصلاح : التقرير مثل التقرير ، ويقال : فلان يقرض صاحبه ،
إذا مدحه او ذمه ، وعلى ذكر ذي الظاء اقتصر صاحب الجمهرة فقال : ويقال
يقرظ فلاناً إذا مدحه ، وبهذين التقليدين يتضح انهم يزبدون اللام حيث
يقولون قرّضت لفلان ، وإنما هي في عبارات المقدمين معدومة ، ولعلهم
يضمون قرّضت معنى شكرت ، فيعدونه بها كما يقال : شكرت له ،
وإن قيل أيضاً : شكرته .

١٠٨ - ومن ذلك قوله : لراكب الفرس راكب ، نعم قال صاحب
أدب الكاتب :^(٣) لا يقال : راكب إلا لراكب البعير خاصة ، ويقال :

(١) الشاعر وهو الشياخ بن ضرار في سفر يجده به أصحابه في قصة طوباله ، وقبل هذا
الشطر : قالت ألا يدعى لهذا عراف لم يبق إلا منطق واطراف
وريطان وقياس هههاف وشعنا ميس براها إسكاف

انظر أدب الكاتب ١٤٦ وشرحه للجواليقي ٢٤٠

(٢) = = = ١٥٢ والاقتضاب ١٥٨ ولسان العرب (قرظ)

١٥٩ = = = (٣)

فارس وَحَمَار وَبَغَال، قال : وقد يقال لغير راكب الفرس : فارس وأشند^(١)
وعندي لِأَرْبَابِ الْعِرَابِ مزية على فارس البرذون او فارس البغل
لكن قال صاحب المغرب أيضاً : ركب الفرس ركوباً وهو راكب وهم
ركوب راكع وركوع ، ومنه : صلوا ركوباً أي راكبين .

١٠٩ - ومن ذلك قوله : لم قال أين أسير ، أينما ، يريدون بذلك
أينما كان ، أي أينما كان السير ، فيختزلون من الكلام ما لا يتم إلا به تحقيقاً
وإيجازاً ، كما قال النمر بن تولب فيما أشده صاحب أدب الكاتب^(٢) :
فإن المنية من يخشها فسوف تصادفه أينما

أراد أينما ذهب ، أو أينما كان خذف ، ومثل هذا عند البديعين من باب
الاكتفاء كقول ابن مطروح :
لا أنتهي لا أنتهي لا أرعوي مادمت في قيد الحياة ولا إذا
أي ولا إذا مت .

١١٠ - من ذلك قوله : المرأة زوجة الرجل بالباء ، وإن ذكر
صاحب أدب الكاتب^(٣) : أن العرب لا يكلدون يقولون زوجته ، في
الصالح : الزوج زوج المرأة بعلها ، وزوج الرجل امرأته ، ويقال أيضاً :
هي زوجته ، وفي المغرب ويقال : هو زوجها وهي زوجه ، وقد يقال : هي

(١) ويروى الصدر : (وأني اسرؤ للخييل عندي مزية) ، والبيت من شواهد اللسان
والناج ولم يذكر قائله .

(٢) انظر أدب الكاتب ١٦٥ وشرحه للجواليقي ٢٥٨

(٣) ٢٤٠

زوجته بالهاء وفي جمعها زوجات ، قال الفرزدق :^(١)

وإن الذي يُسْعِي ليفسد زوجتي ك ساع إلى أسد الشري يستبليها
وأنشد ابن السكينة :

با صاح بلغ ذوي الزوجات كلهم أن ليس وصل إدا انحلت عرى الذنب
قال صاحب المغرب : والاول هو الاختيار بدليل ما نطق به التنزيل :
« أمسك عليك زوجك ، اسكن أنت زوجك ، وإن أردتم استبدال زوج
مكان زوج ، وأزواجه أمها تم ، يا أيها النبي قل لا زواجهك » وادعى غيره
أن الزوجة لغة ردية ؟ وقال صاحب عمدة الحفاظ : قد ورد ذلك في الحديث
فإن ثبت فلا رداءة ، قال : وادعى الفراء ثبوتها .

١١١ - ومن ذلك قوله : تزوجت بأمرأة ، على ما نقل عن الفراء
انه قال : تزوجت بأمرأة ، لغة في أزد شنوة ؟ وقال بونس : يقولون^(٢)
العرب زوجته امرأة وتزوجت امرأة ، وليس من كلام العرب تزوجت
بامرأة ، قال وقول الله تعالى : « وزوجناهم بحور عين » أي قرنائهم بهن ،
من قوله : « احشروا الذين ظلموا وأزواجهم » أي قرنائهم ، قال المروي^(٣)

(١) وفي شرح ديوانه للصادق ٦٠٥ يروى الصدر : وان امرأة يُسْعِي يخْبَب
زوجي ، وفي رواية اخرى يخْبَب بدل يخْبَب ما في اللسان روابط الاولى في مادة (بول)
(وان الذي يُسْعِي ليفسد زوجتي) ، والآخر في مادة (زوج) : يخْبَب بدل يفسد ،
ومعنى يستبليها : يأخذ بولها في يده .

(٢) لعل الاصل : العرب يقولون ، او انها على لغة يتعاقبون .

(٣) هو أبو عبيد صاحب الغريبين .

ليس في الجنة تزويج ، ولذلك أدخل الباقى في قوله (بُحور) ، ويقول الفرّاء صَحَ استعمال الفقهاء كما صرَّح بذلك صاحب المغرب .

١١٢ - ومن ذلك قوله : با ، تا ، ثا ، بالقصر ، قال صاحب أدب الكاتب ^(١) : وحروف المعجم يمددن ويقصرون ، فإذا قصرن كتبت كل واحدة منها بالالف إلا الزاي فإنها تكتب باءاً بعد ألف انتهى .

١١٣ - ومن ذلك قوله : أوقف بيته ، ولكنه لغة رديئة ، قال في المغرب : وقفه جبسه وقفأً ، ووقف نفسه وقوفأً ، ومنه : وقف أرضه أو داره على ولده ، لأنه حبس الملك عليه ، قالوا ولا يقال أوقفه إلا في لغة رديئة ، وقيل يقال وقفه فيما يحبس باليد ، وأوقفه فيما لا يحبس بها ، ومنه أوقفته على ذنبه أي عرفة إياه ، والمشهور وقوفه ، انتهى ملخصاً ، وفي أدب الكاتب ^(٢) : يقال لكل ما حبسته يدك مثل الدابة وغيره وقوفه بغير ألف ، وما حبسته بغير يدك أوقفته ، وتقول أوقفته على الامر ، وبعضهم يقول وقوفه في كل شيء وهو أجود ، وفيه أيضاً : أوقفت عن الأمر أمسكت ، وهذا الذي حکاه خلاف ما عليه العوام ، لأن من حذف المهمزة في صورة معنى أمسكت ، فلا عبرة إذا بما هم عليه .

١١٤ - ومن ذلك قوله : قد أرميت العدل عن ظهر البعير أقيته ، وتقول : إن ركبـتـ الفرس أرمـاكـ ، حـكـاهـاـ صـاحـبـ أدـبـ الكـاتـبـ ^(٣) في

(١) طبع السقية من ٢٤٥ (٢) من ٢٦٤ (٣) من ٢٧١

(باب ذكر ما يهمنـ والعوام تسقط همـته) ، ومثل ذلك : أغلقت الباب وأقفلته ولا يقال غلقـه ولا قـله .

١١٥ = ومن ذلك قوله : عـقه في موضع أـعـقه ، فـي المـغرب يـقال : عـقـ العـبد عـنـقاً وـهـ عـتـيقـ وـأـعـقـه مـولـاهـ ، وـقـدـ يـقـامـ العـقـ مقـامـ الـاعـتـاقـ ، وـمـنـهـ قـولـهـ : مـعـ عـقـ مـولـاكـ إـيـاـكـ ؛ وـحـكـيـ صـاحـبـ أـدـبـ الـكـاتـبـ : (١) أـعـقـتـ العـبـدـ فـعـقـ ثـمـ قـالـ : وـلـاـ يـقـالـ عـقـهـ .

١١٦ = ومن ذلك قوله : رـجـلـ أـعـزـبـ ، وـعـنـ أـبـيـ حـاتـمـ أـنـهـ لـاـ يـقـالـ رـجـلـ أـعـزـبـ ، قـالـ الـأـزـهـرـيـ أـجـازـهـ غـيرـهـ وـمـنـهـ قـولـهـ : مـاـ فـيـ الجـنـةـ أـعـزـبـ ، قـالـ النـوـويـ فـيـ جـمـيعـ نـسـخـ بـالـادـنـاـ بـالـأـلـفـ وـهـ لـغـةـ ، وـالـمـشـهـورـ فـيـ الـلـغـةـ أـعـزـبـ ، وـقـالـ صـاحـبـ الـغـربـ : رـجـلـ عـزـبـ بـالـتـحـرـيـكـ لـازـوـجـ لـهـ وـيـقـالـ أـعـزـبـ ، وـقـدـ جـاءـ فـيـ حـدـيـثـ النـوـمـ فـيـ الـمـسـجـدـ عـنـ نـافـعـ قـالـ أـخـبـرـيـ عـبـدـ اللـهـ أـنـهـ كـانـ يـنـامـ فـيـ مـسـجـدـ النـبـيـ عـلـيـ الـصـلـاـةـ وـالـسـلـامـ وـهـ شـابـ أـعـزـبـ .

١١٧ = ومن ذلك قوله : السـقـوـصـرـةـ ، بـالـتـخـفـيفـ الرـاءـ ، وـقـدـ عـدـهـا صـاحـبـ أـدـبـ الـكـاتـبـ (٢) فـيـ يـشـدـدـ وـالـعـامـةـ تـخـفـفـهـ وـأـنـشـدـ :

أـفـلـحـ مـنـ كـانـ لـهـ قـوـصـرـةـ يـأـكـلـ مـنـهـاـ كـلـ بـوـمـ مـرـةـ

ورـوـىـ الجـوـهـرـيـ : قـرـهـ ، مـنـهـاـ عـلـىـ قـلـةـ تـخـفـيفـ رـاءـ قـوـصـرـةـ ، وـصـاحـبـ الـمـغـربـ لـمـ يـفـاـوـتـ بـيـنـهـاـ قـلـةـ وـكـثـرـةـ فـقـالـ : وـالـقـوـصـرـةـ بـالـتـخـفـيفـ وـالـتـشـدـيدـ

(١) طبعـ السـاقـيـهـ صـفـحةـ ٢٢٣ (٢) صـفـحةـ ٢٧٦ ، وـشـرـحـ الجـوـالـيـقـيـ ٢٨٦ وـبـرـوـيـ بـيـتـ القـوـصـرـةـ عـلـيـ بـنـ أـبـيـ طـالـبـ ، وـقـدـ كـنـىـ بـهـ هـنـاـعـ الـمـرـأـةـ كـاـ بـكـفـيـ عـنـهـ بـالـقـارـوـرـةـ وـلـيـسـ هـذـهـ الـلـفـظـةـ مـنـ لـمـجـاتـ الشـامـ .

وعاء الشمر يشخذ من قصب ، قال : وإنما نسمى بذلك ما دام فيها الشمر والا
 فهي زنبيل انتهى . وأنشد صاحب الجمهرة البيت المذكور بالواو وانه الاولى
 بعد أن قال : وأما القوَّرة التي تسميه العامة قوَّرة فأحسبها دخيلا ،
 ثم قال : ولا أدرى ما حيجة هذا البيت .

١١٨ - ومن ذلك قوله : على فلان قبول^(١) ، بضم القاف مع شهرة
فتحها فقد حكى صاحب التقرير : قبلتُ الشيءَ رضيته ، قال ومنه :
 فقبلها ربهما بقبول حسن ، قوله : ثم يوضع له القبول في الأرض : أي
 المحبة في القبول والرضى . قال وقال ابن الأعرابي قبله قُبُولاً بالضم لغة في
 القبول بالفتح .

١١٩ - ومن ذلك قوله : في ظفر اليد ، ظفر بكسرة بعدها
 مسكون مع منع صاحب أدب الكاتب^(٢) من أن يقال ، وكذلك صاحب الجمهرة
 حيث قال : والظفر ظفر الإِنسان والجمع أظفار ولا يقال ظفر يعني بالكسر
 فالمسكون ، وإن كانت العامة قد أوللت به ، فقد عدد ما فيه من اللغات
 صاحب التقرير في علم الغريب ، وهو متاخر عنهما ، فقال : الظُّفُر لالإِنسان
 مذكُور بضمتين ويُسْكَن و ك حِمْل وبكسرتين وأظفور وأنشد^(٣) :
 ما بين لقنته الأولى إذا انحدرت وبين أخرى تليها قيدُ أظفور
 أي قدر أظفور ، وبعناء العيس في رواية الجمهرة ، ومثله في كسر القاف ؟

(١) انظر أدب الكاتب ٢٩٠ (٢) ص ٢٩٣ (٣) وبروى : ازدردت بدل
 انحدرت وقيس بدل قيد ، وهي رواية اللسان والقاموس أيضاً .

وبما عدّه ظهر من جملة لغاته الظِّفَر بـكسرتين ، ومثله يجوز فيه الإِسْكَان
قياساً اظاهراً قول صاحب الشافية انْخُوْ أَيْدِ وَبَلْز يجوز فيه إِسْكَان العين
قادداً ما كان على فِعْل بـكسرتين ؛ وأما قوله : ولا ثالث لها فهو لم يرد به
حصر مجيء الفعل بـكسرتين فيهما ، وإلا لغاف لفظ نحو بلز ، أراد حصر مجئه
فيهما لأنَّ إِيد بالدال والبلز صفتان إذ يقال : امرأة إِيد أَيْ ولود ، وأنان
بلز أَيْ ضخمة^(١) ، وأما ان لفظ (نحو) إنما ذكر لوجود أفراد ذهنية لفعل
بـكسرتين غيرهما خلاف الظاهر ، مع أنه قد سمع إطل وهي الخاصرة
بـكسرتين ، والجوهري قد صرَح فيه بمحكایة الوجهين .

١٢٠ — ومن ذلك قوله للسمك الملوح : مالح ، ولكن على لغة ، جزم
صاحب المغرب بأنها لغة رديئة حيث قال : وممك مليح وملوح ولا يقال
مالح إلا في لغة رديئة وهو الذي جعل فيه ملح ، وقال صاحب عمدة الألفاظ
ولا يقولون : ماِءِ مالح إلا في لغة شادة ، وصاحب أدب الكاتب^(٢)
والجمهرة على أنه لا يقال مالح ، قال الثاني : ولا يلتفت إلى قول الراجز :
يطعمها المالح والطريما

ذاك مولَد لا بوخذ بلقته ، هذا كلامه . وقال أبو محمد بن برقي في
فوائد نقلت عنه ، وأما ما أنكر على الشافعي رحمه الله من استعمال لفظة

(١) وفي الاصل ضخم والصواب ضخمة لأن أنان مؤنثة (٢) ٢٩٩ والراجز عذافر
الفقيحي ، وقبله (بصرية تزوّجت بصرى) وain قتيبة أخذ بوأي الاصمعي في كون
عذافر غير حجة لانه كان حضر يا غير فضيح ، وقد جاء المالح في شعر كثير كجرب وهو
حججه وهذا لا ينبع أنها لغة قليلة ، انظر الاقتباب ٢١٦ وشرح الجواليقي لأدب الكاتب ٢٥٩

مالح في بعض كلامه، فإنه جرى في ذلك على عادة الناس في استعمال هذه الكلفظة كما استعملها غيره من العرب، وإن كان غيرها أفصح، ثم استشهد بأبيات كثيرة على قولهم : ماء مالح، منها قول عمر بن أبي ربيعة :

ولو تفلت في الماء والماء مالح لا يصبح ماء البحر من ريقها عذبا

إلى أن قال : فهذه شواهد كثيرة على قولهم : ماء مالح، وإن كان الأصح ماء ملح، إلا أنه إن كان ملح أفصح، فلا يجب لذلك أن يكون ما سواه خطأ، وأجاز ابن شميل أن يقول : سلك مالح وملوح ومليح، وقال أبو الدقيقش يقال : ماء مالح وملح، وقال ابن الأعرابي ويقال : شيء مالح كما يقال شيء حامض انتهى ما نقله أبو محمد بن بري عن هولاء.

١٢١ - ومن ذلك قولهم : أعد على كلامك من الرأس ، على أحد القولين فيه ، في أدب الكتاب ما نصه^(١) : ونقول أعد على كلامك من رأس ، قال أبو حاتم عن أبي زيد : من رأس ومن الرأس جميعاً .

١٢٢ - ومن ذلك قولهم : كفر طاب^(٢) وكفر لانا بسكون فاء كفر^(٣) ، وأما من يفتحها فغلط لما ذكره صاحب أدب الكتاب حيث قال : وهي كفر ثوثا^(٤) ساكنة الفاء ولا تفتح والكفر القرية انتهى . وقال صاحب المغرب : والكفر القرية فضيبله بالسكون ، قال ومنه قول معاوية

(١) من ٣٠٠ ونصه المطبوع : وبقال (٢) وفي الاصل بسكون كاف كفر .

(٣) بضم الزاء المثلثة من فوقها وفي الاصل كفر ثوثا . انظر معجم البلدان تجد عن هذه الكفور ما توده من البيان .

أهل الكفور هم أهل القبور، والمعنى أن سكان القرى يعني الموتى لا يشاهدون الأمسار والجُمُع انتهى . وقال ابن دريد : وأهل الشام يسمون القرية الكفر فضبطه أيضاً بالسكنون قال وأحسبه متريانياً معرباً .

١٢٣ - ومن ذلك قوله : محيت الكتاب ومضارعه أحاه^(١) مثل محوه أحوه لفتان .

١٢٤ - ومن ذلك قوله : أخطي^(٢) في أخطاء ، وأطفيت النار في أطفاء في نظائر أخرى ذكرها صاحب أدب الكتاب في (باب ما هز أو سطه من الأفعال)^(٣) ، ولا أنها يعني واحد ، ومن جملتها ما ذكره من أوميت في أوّلأت ، وقد اسلفنا عن الصفاني أنه مثله .

١٢٥ - ومن ذلك قوله : ترَبَ الكتاب ، وفي أدب الكتاب حكاية أترب الكتاب ، والمنع أن يقال ترَب ، وهذا المنع منوع في القاموس : وأتربه وترَبَه جعل عليه التراب .

١٢٦ - ومن ذلك قوله : الزمرد ، بالدلالة المهملة حكاه صاحب القاموس في بابها ، فقال الزمرد الزمرد ، ثم قال في باب الدال المعجمة الزمرد بالضمات وتشديد الراء : الزبرجد معرّب ، فيندفع بما قاله منع صاحب أدب الكتاب من الاهتمام^(٤) .

(١) والمامة في دمشق وحلب تقول : محيت أحاه (٢) كذلك تقول المامة في بلاد الشام أخطي وطفيت (٣) وفي الكتاب المطبوع (باب الأفعال التي تهز والعوام تدع هزها) ص ٢٦٢ (٤) ص ٢٨٠ (٥) ص ٢٨٣ ودرة الفواصن ٣٥ وتكلة صلاح ما تقلط فيه المامة الجوابي طبع المجمع ٥٩ .

١٢٧ - ومن ذلك قولهم : دابة شموض ، وما في أدب الكاتب ^(١) من أنه يقال دابة شموض ولا يقال شموض ، فيرد عليه قول صاحب القاموس والتشخيص أن تنسخ الدابة حتى تفعل فعل الشموض ، إلا أن يكون مراده ^(٢) بالشموض المطرودة لا التي متنع ظهرها ، وهي الشموض لحكاية قبل ذلك : شخص الدواب طردها دون شمس منعت ظهرها ، وحكايتها شمس الفرس منع ظهره .

١٢٨ - ومن ذلك قولهم : هو مني مد البصر كما يقال مدى البصر أى غايته ، وقول صاحب أدب الكاتب : ^(٣) ولا يقال مد فهو عليه رد ، لقول صاحب القاموس وقدر مد البصر أى مداه .

١٢٩ - ومن ذلك قولهم : حلبت الشاة عشرة أرطال ، ببناء الفاعل ، كما يقال حلبت ببناء المفعول ، فالثانية على الحقيقة والأولى على المجاز كما يقال : عيشة راضية ، وإنما هي مرضية وصاحبها الرضي ، فلا عبرة بما في أدب الكاتب ^(٤) من منعه .

١٣٠ - ومن ذلك قولهم : ما يدرى ما ظحاهما ، وإن كان المنقول عن العرب حسب ما في كتاب الفاخر للمفضل بن سلمة صاحب الفراء : من ظحاهما ، بل لفظ من وذلك حيث قال قولهم : ما يدرى من ظحاهما ، قال

(١) من ٢٨٤ (٢) نعم هذا مراده ، وكان الأقوى للمعنى أن يستشهد بهما ذكره كراع في كتاب المنفرد وقله ابن بري وهو : شمس الفرس وشمس واحد ، والشامن والشامس بالسين والصاد سواء (السان مادة شمس) (٣) من ٣٠٤ (٤) من ٣٠٢

الاصحى مَدَّها يعنون الارض ، قال الله عز وجل : وما طحاها انتهى كلامه
وفي هذه الآية أدل دليل على جواز استعمال (ما) في قوله : ما يدرى ماطحاها
١٣١ - ومن ذلك قولهم : هبَّت الارياح ، وجعله الحريري ^(١) وهم
مستحبنا ، والحق خلافه في القاموس : ان جمع الريح ارواح وأرياح
ورياح ورياح كعب ، وفي كلام ابن بري حكاية الارياح عن اللحياني ،
قال ابن بري : وقد استعمل هذه عماره بن عقيل في شعره .

١٣٢ - ومن ذلك قولهم ، لا غير ، وقولهم لا غير لحن ، ذكر صاحب
القاموس انه غير جيد ، قال : لانه مسموع في قول الشاعر :
جواباً به ننجو اعتمد فورينا لعن عمل أسلفت لا غير نسأل
قال : وقد احتاج به ابن مالك في باب القسم من شرح التسهيل ،
وكان قولهم لحن مأخوذ من قول السيرافي : الحذف اثنا يستعمل إذا كانت
إلا وغير بعد ليس ، ولو كان مكان ليس غيرها من الفاظ الجهد لم يجز
الحذف ولا يتتجاوز بذلك مورد السباع انتهى كلامه وقد سمع ^(٢) انتهى
ما ذكره صاحب القاموس .

١٣٣ - ومن ذلك قولهم : أكرة في كرة ، وما في أدب الكاتب من
أن لا يقال أكرة فردود بما في القاموس في باب الراء ^(٣) من أنها لغية في الكرة .

(١) درة الفواهن ٤٠ - (٢) أي في البيت المنقدم فلا يكون لحننا وقد عده ابن
هشام ايضا في مغنيه لحننا ، وبه يسد ما ذهب ابن مالك اليه وتلميذه صاحب القاموس
ما حكااه ابن الحاجب وتحققوا كلامه كالرضي . (٣) مادة أكر : وفسر الزيدى لغية
بلغة مسيرة فلة .

١٣٤ - ومن ذلك قوله: مل أصابه الجُدري: تجدر، وقول الحريري^(١)
بنعه منوع، في القاموس: وخروج الجُدري بضم الجيم وفتحها لخروج
في البدن تنفط وتفقيح، وقد جَدَر وُجْدَر يعني ويشدّ فهو مجدر ومجدر،
ومن ذلك الجُدري بفتح الجيم لما نقلنا.

١٣٥ - ومن ذلك قوله: أعطاه البشارة بكسر الباء وقول الحريري^(٢)
الصواب فيه ضم الباء لأن البشارة بكسر الباء ما بشرت به، وبضمها هو
ما يعطى عليها مدفوع بحكایة صاحب القاموس الكسر والضم كايتها في اسم
ما يعطاه المبشر وعليه الأنصارى.

١٣٦ - ومن ذلك قوله للقائم: إجلس، كما يقال أُقعد من غير فرق
على أحد القولين، في القاموس: ان القعود الجلوس أو هو من القيام،
من الضجعة، ومن السجود، وتردده هذا اشاره اليها كايتها.

١٣٧ - ومن ذلك قوله عند الحركة والحرارة المضمة: أَخْ، بالخاء
الممعجمة، وما في درة الغواص^(٣) من أن العرب تنطق بهذه اللفظة بالخاء المغفلة
وعليه فسر قول عبد الشارق^(٤) الجنهى:

فباتوا بالصعيد لهم أَحَاجٌ ولو خفت لنا الكلم سرينا
أي بات الكلم يقولون أَخْ مما وجدوا من حرق الجراحات وحر الكلوم

(١) الدرة ٩٦ (٢) الدرة ١٤١ (٣) الدرة ١٥٠ وانظر الشكلة للجواليقي ٥٦
طبع المجمع العلمي (٤) ابن عبد البر من شعراء الحماسة، والبيت آخر قصيدة من
النصفات مطلعها: (الا حييت عنا يار دينا نحييها وان كرمت علينا)

فَدَفْعُ بِقُولِ صاحبِ القاموسِ : وَالْأَحَاجُ بِالضمِّ الْعَطْشُ وَالْغَيْظُ وَالْحَرَارَةُ
الْغَمُّ ، وَقُولُهُ فِي بَابِ الْخَاءِ الْمَعْجَمَةِ : وَأَخْ كَلْمَةٌ تَكْرَهُ وَتَأْوِهُ . وَقَالَ
الْاِنْصَارِيُّ فِي كِتَابِ الْلِّغَةِ : أَخْ بِالْخَاءِ الْمَعْجَمَةِ كَلْمَةٌ تَوْجُمُ وَتَأْوِهُ مِنْ غَيْظٍ أَوْ
حَزْنٍ ، قَالَ ابْنُ دَرِيدٍ : وَأَحْسَبَهَا مَحْدَثَةً اِنْتَهِيَ كَلَامَهُ .

١٣٨ - وَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ : لَمْ يَكُنْ ذَلِكَ فِي حِسَابِيْ أَيْ ظَنِي عَلَىْ أَحَدٍ
الْقَوْلَيْنِ الْمَذْكُورَيْنِ فِيْ أَدْبَرِ الْكَاتِبِ^(١) قَالَ مَوْلَفُهُ : لَيْسَ لِلْحِسَابِ هُنْهَا
وَجْهٌ ، إِنَّمَا الْكَلَامُ مَا كَانَ ذَلِكَ فِي حِسَابِيْ أَيْ فِيْ ظَنِي ، قَالَ : وَمِنْهُمْ مَنْ
يَجْعَلُ الْحِسَابَ مَصْدِرًا لِلْحَسْبَتِ ، وَقَدْ يَجْوَزُ عَلَىْ هَذَا أَنْ يَقُولَ : مَا كَانَ ذَلِكَ
فِيْ حِسَابِيْ ، هَذَا كَلَامُهُ ، وَالْخَرِيرِيُّ وَصَاحِبُ الْقَوْمَسِ يَنْعَنِيْ ذَلِكَ ؛ لَكِنْ
الْمُشَبِّثُ مَقْدِمٌ عَلَى النَّافِيِّ ، عَلَىْ مَا هُوَ مَعْلُومٌ فِيْ مَقْرَبَهُ .

١٣٩ - وَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ : حَضَرَهُ عَلَيْهِ وَحْشَهُ عَلَيْهِ ، بَعْنَى وَاحِدَهُ عَلَىْ
مَا فِيْ الْقَوْمَسِ مِنْ تَفْسِيرٍ كُلَّ بِالْآخِرِ ، وَعَنْ الْخَلِيلِ بْنِ أَحْمَدَ أَنَّهُ فَرَقَ بَيْنَ
الْحَثِّ وَالْحَضِّ فَقَالَ : الْحَثُّ يَكُونُ فِي السِّيرِ وَالسُّوقِ وَفِيْ كُلِّ شَيْءٍ ، وَالْحَضِّ
يَكُونُ فِيْهَا عَدَا السِّيرِ وَالسُّوقِ^(٢) .

١٤٠ - وَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ : قَلْتُهُ الْبَيْعُ ، فِيْ مَوْضِعِ أَقْلَتُهُ إِبَاهُ ، فِيْ
الْتَّقْرِيبِ : وَقَلْتُهُ الْبَيْعُ لَغَةً قَلِيلَةً .

١٤١ - وَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ : لِلْمَرْأَةِ الْفَاجِرَةِ قَجْبَةٌ ، مِنْ قَحْبَ كَنْصَرٍ

(١) ص ٣٠٥ (٢) وَاسْتَشَهَدُ الْخَلِيلَ بِقُولِهِ تَعَالَى : وَلَا يَحْضُنْ عَلَى طَعَامِ الْمَسْكِينِ :

أخذ السعال لأنها تسعل وتنحنح أي ترمن به خلافاً ملـن قال إنها كـلمـة مولـدة
وهو قولـنـه عليه صاحـبـ القـامـوسـ^(١) .

١٤٢ - ومن ذلك قوله : للمرأة سـتـيـ^(٢) على وجه فـيـ القـامـوسـ :
وستـيـ للمرأـةـ أيـ يـاستـ جـهـاتـيـ ، أوـ لـحنـ والصـوابـ سـيدـتيـ .

١٤٣ - ومن ذلك قوله : للنـقـرةـ فيـ الجـبـلـ قـلـتـ ، بـكـسـرـ القـافـ
وـسـكـونـ اللـامـ ، وـأـصـلـهـ ماـ حـكـاهـ صـاحـبـ القـامـوسـ فـيـهـ منـ القـلـبـ
كـكـتـفـ ، حـيـثـ قـالـ : النـقـرةـ فيـ الجـبـلـ وـالـقـلـيلـ اللـامـ كـالـقـلـتـ كـكـتـفـ
إـذـ يـجـوـزـ فـيـ كـلـ مـاـ كـانـ كـكـتـفـ الـكـسـرـ فـالـسـكـونـ مـطـلـقاـ .

١٤٤ - ومن ذلك قوله : مـكـتـ بالـمـكـانـ بـالـشـاهـ الـفـوـقـيـ أـقـامـ ،
حـكـاهـ صـاحـبـ القـامـوسـ ، ثـمـ حـكـىـ مـكـثـ كـنـصـ وـكـرـمـ لـبـثـ مـكـثـاـ
بـالـتـثـلـيـثـ دـيـحرـكـ .

١٤٥ - ومن ذلك قوله : نـصـتـ فـيـ مـوـضـعـ أـنـصـتـ ، حـكـاهـ صـاحـبـ
الـقـامـوسـ كـأـنـصـتـ .

١٤٦ - ومن ذلك قوله : دـجـاجـةـ بـكـسـرـ الدـالـ ، فـقـدـ حـكـىـ فـيـهـاـ
ثـلـيـثـاـ .

١٤٧ - ومن ذلك قوله : لـجـيلـ مـنـ السـوـدـانـ : زـنـجـ ، بـكـسـرـ الزـايـ
فـيـ الزـنـجـ بـفـتـحـهـ .

١٤٨ - ومن ذلك قوله : العـودـ أـحـمـدـ ، مـعـ أـفـعـلـ مـنـ الـمـبـنيـ الـمـفـعـولـ
(١) وجـزـمـ بـالـجـوـهـرـيـ وـالـخـفـاجـيـ فـيـ شـاءـ الـغـلـيلـ (٢) انـظـرـ تـكـلـةـ الـجـوـالـيـ صـ ٢٩ـ

على وجهه ، قال صاحب القاموس : والعود أَحْمَدُ أَيْ أَكْثَرُ حَدَّاً ، لأنك لا تعود إلى الشيء غالباً إلا بعد خبرته ، أو معناه أنه إذا ابتدأ المعروف جلب الحمد لنفسه ، فإذا أعاد كان أَحْمَدُ أَيْ أَكْسَبَ لِلْحَمْدِ لَهُ ، أو هو أَفْعُلُ مِنْ الْمَفْعُولِ ، أي الابتداء محمود والعود أَحْقَ بِأَنْ يَحْمِدَهُو قاله خداش بن حابس^(١) في الرَّبَابِ لما خطبها فردَهُ أبوها فأضرب عنها زماناً ثم أُقبل حتى انتهى إلى حلتهم متغرياً بأبيات^(٢) منها :

أَيَالِيلَتَ شَعْرِيَ يَا رَبَابُ مَتَىْ أَرَى لَنَا مِنْكَ نَجْحَأَ أَوْ شَفَاءَ فَأَشْتَنِي فَسَمِعْتُ وَحْفَضْتُ وَبَعْثَتُ إِلَيْهِ أَنْ قَدْ عَرَفْتُ حَاجَتَكَ فَاغْدُ خَاطِبَاً ، ثُمَّ قَالَتْ لِأَمْهَا : هَلْ أَنْكَحْتَ إِلَامِنْ أَهْوَى ، وَأَنْتَحْفَتْ إِلَامِنْ أَرْضِي ؟ قَالَتْ لَا . قَالَتْ : فَانْكَحْيَنِي خَداشَا ، قَالَتْ : مِمْ قَلَةَ مَالِهِ ؟ قَالَتْ : إِذَا جَمَعَ لِلْمَالَ السِّيَّفُ الْفَعَالَ فَقَبْحًا لِلْمَالِ ، فَأَصْبَحَ خَداشَ وَسْلَمَ عَلَيْهِمْ وَقَالَ : الْعَوْدُ أَحْمَدُ وَالْمَلَأَةُ تُرْشِدُ وَالْوَرَدُ يُحَمِّدُ انتَهِي كَلَامِهِ .

١٤٩ — ومن ذلك قوله : أَتَرْ بِالْتَّحْرِيكِ لِجَلِيلِ يَتَاخْمُونِ التَّرْكَ ، وقد حَكَاهُ صَاحِبُ القَامُوسِ هَكَذَا وَاقْتَصَرَ عَلَيْهِ ، وَسَمِعْتُ بَعْضَ فَضْلَاهُ هَذَا الجَلِيلُ يَقُولُ التَّاتَارَ ؟ وَأَمَا قُولُ النَّاسِ التَّاتَارُ فَمَا لَمْ أَجِدْهُ فِي كِتَابِ اللِّغَةِ .

(١) التَّعْيِي ، والرَّبَابِ فِتَاهَ ذَهَلِيَّهُ هَامَ بِهَا زَمَانًا (٢) وَتَجَدُّدُ قَصَّةِ خَداشَ هَذِهِ مَفْصَلَةُ مَعْ بَقِيَّةِ الْأَيَّاتِ فِي مَجْمُوعِ الْأَمْثَالِ لِلْمِيدَانِيِّ وَالْتَّاجِ (حَمْد) وَغَيْرِهِ وَهِيَ :

فَقَدْ طَالَما غَيْتَنِي وَرَدَدَنِي وَأَنْتَ صَفِيَّ دُونَ مَنْ كُنْتُ أَصْطَفِي
لَا اللَّهُ مَنْ تَسْعُ إِلَى الْمَالِ قَسْهُ إِذَا كَانَ ذَاهِفُ بِهِ لَيْسَ يَكْتَفِي
فَيُشَكِّحُ ذَا مَالِ ذَمِيَا مَلَوْمَا وَيَتَرَكُ حَرَآ مَثَلَهُ لَيْسَ يَصْطَفِي

- ١٥٠ . . ومن ذلك قوله : الجنار بضم الجيم وفتح اللام المشددة لزهرة الرمان ، حكاه صاحب القاموس وأفاد انه معرب كُلْنار ؛ وأما قوله : جُنْنار بنون مشددة موضع اللام فلم يحكي أحد فيما أعلم .
- ١٥١ . . ومن ذلك قوله : المبرة بفتح الميم ، قال في القاموس : الخبر بالكسر النقيس وموضعه المبرة بالفتح لا بالكسر ، وغاط الجوهرى وحكى محبرة بالضم ك McBرر و قد شدد الرا و بائعه الخبرى والجبار .
- ١٥٢ . . ومن ذلك قوله في الذكر بالذال المعجمة المكسورة : الذكر ، بالهمزة المكسورة ذكر في القاموس في فصل الدال المهملة من باب الراء أن ذلك لغة لريعة .
- ١٥٣ . . ومن ذلك قوله : الكزَّبَرَة ، بفتح الباء لبعض الباذير ، وقد حكاهما في القاموس بضم الباء ثم قال : وقد نفتح الباء .
- ١٥٤ . . ومن ذلك قوله لمجرى الماء : النَّهَر ، بسكون الماء ويقال نَهَر بالتحريك حكاه في القاموس .
- ١٥٥ . . ومن ذلك قوله للباذى الباز^(١) .
- ١٥٦ . . ومن ذلك قوله لما يمعن به : اللَّغْز ، بضم اللام مع سكون الغين ، حكاه صاحب القاموس كما حكى أيضاً اللَّغْز بضمتين ، وكصر د إلى غير ذلك .

(١) وفي اللسان (بوز) : الباذى لغة في الباذى قال الشاعر :
كأنه باز دجن فوق مرقبة جلى القطا وسط قاع معلق سلق

١٥٧ .— ومن ذلك قولهم للعز بالتحريك : العَزُّ^(١) بالسكون وهو خلاف الضأن من الغنم .

١٥٨ - ومن ذلك قولهم في الامبر باريس : البرباريس^(٣) ، بكسر الموحدة الأولى .

١٥٩ -- ومن ذلك قولهم : بَسْ بفتح الموندة وتشديد السين بمعنى حسب ، حكاه صاحب القاموس ، ثم قال : أو هو مسترذل^(٣) إشارة منه إلى ما قيل فيه ، وحكاه أيضاً مراداً به الهرة الاهلية ، ثم قال : والعامنة تكسر الماء .

(١) قال في اللسان (معز) : والجمع معز ومعز الخ .

(٢) أهمله الجوهري وصاحب اللسان ونقله الصاغاني كا في الثاج ويقال فيه
الانبر باريس والبرباريس ؟ وفي المنهاج أيضا : وأمير باريس ! وهو الزرشك وبالفارسية
زرنك حب حامض منه مدو راحمر سهل ومستطيل رملي أو جبلي ، وهي كلة رومية الا انهم
تصرفا فيها بإدخال اللام علها مفرداً ومضافاً اليها . (٣) كذا قال ابن فارس ووقد
في المزهر واللسان انه ليس بعربي ، وفي الكشكوك للعاملي : ذكر بعض أئمة اللغة ان
لفظة بس فارسية تقو لها العامة وتصرفا فيها وقالوا : بسك وبسي الخ ، وليس لغرس في
معناها كلة سواها ، وللعرب : حسب ويجيل وقط مخففة وأمسك ، واكفف وناهيك ، ومه
ومهلا واقطع واكتف ، وفي اللافاظ الفارسية المربعة من ٤٣: وأما (بس^١) بالبناء على
الضم يعنى حسب ، فغرب عن بس ، ومنه بس بالتركية والكردية وبالسريانية الدارجة ،
هذا هو الارجح وإن جاء أنها عربية في المزهر (١ - ١٤٨ بولاق) نقلا عن كتاب
المشاكهة في اللغة لمحمد بن المعلم الأزدي (وعن أبي مالك : البس القطع ، ولو قال
لمحدثه بـ ، كان جيداً بالمعنى المصدر أي بـ كلامك بـ أي اقطعه قطعاً وأنشد :
(يحدثنا عبد مالقينا فيـك يا عيـد من الكلامـ)

١٦٠ - ومن ذلك قولهم : جزيرة رودس ، بضم الراء و كسر الدال
المهملة للجزيرة التي يبحر الروم حال الاسكندرية حكماها صاحب
القاموس ، ثم أجاز فيها إعجم الدال ، وبعض الناس يضم دالها وهو لحن
فيما أعلم .

١٦١ - ومن ذلك قولهم^(١) : طرابلس ، بفتح الطاء و ضم الباء واللام
من غير همز للبلد الذي بالشام ، كما يقال ذلك للبلد الذي بالمغرب خلافاً لمن
جعل الشامية أطربالس بالهمز والمغرية بدونه .

١٦٢ - ومن ذلك قولهم للقسطنطين : قسطاس بالصاد حكاه
الفيروز باذى .

١٦٣ - ومن ذلك قولهم : قوسه قوي ، بتذكير القوس إذ هي من
الموئن ، لكنها قد تذكر وتصغر على قويسة على تقدير التأنيث ، وعلى قويس
على تقدير التذكير .

١٦٤ - ومن ذلك قولهم : الطرش ، لا هون الصنم ، أو للصيم على
ما هو قول الانصاري ، قال صاحب القاموس : أو هو مولد ثم حكي طرش
كفرح ، وبه طرش بالضم ، وقوم طرش ، والأطروش الأصم وتطرش
تصاص .

١٦٥ - ومن ذلك قولهم لكلام يكون في اختلاط : الوشوحة

(١) ومنهم المتنبي الفائل : (وَقَصَرَتْ كُلُّ مَصْرٍ عَنْ طَرَابُلْسِ).

بمبحثين ^(١) ، وتوشوشوا تحرّكوا وهم بعضهم إلى بعض ، فلا يظن أن ذلك تصحيف وأن الصحيح إهمال الشين .

١٦٦ - ومن ذلك قولهم في الأ JACKS بتشديد الجيم : إن JACKS بالتون والجيم المخففة على ما قيل من أنها لغية ، قال صاحب القاموس : الأ JACKS بالكسر مشددة ثم معروفة دخيل لأن الجيم والصاد لا يجتمعان في الكلمة واحدة بهاء ولا نقل إن JACKS ^(٢) أو لغية .

١٦٧ - ومن ذلك قولهم : فص الخاتم ، بكسر الفاء في القاموس الفص للخاتم مثلثة ، والكسر غير لحن ، ووهم الجوهرى ، قلت : فلا قبح في الفص ^أ حينئذ وإن كان مكسوراً ، وقد حكى ابن مالك تثليثه فيما نقله عنه صاحب التقريب بعد ذكره أن الكسر رديء

١٦٨ - ومن ذلك قولهم : جاء البعض ، بادخال اللام على بعض على ماجوزه ابن درستويه ، قال صاحب القاموس : بعض كل شيء طائفة منه الجمع أبعاض ، ولا يدخله ألل خلافاً لابن درستويه .

١٦٩ - ومن ذلك قولهم : أبغضه وببغضني بالضم ^(٣) إلا أنه لغة ردية بنص صاحب القاموس على ذلك .

(١) والسين لغة كافية الناج ، وأما توشوش فشه حديث سجود السهو : فلما اقتل توشوس القوم ورواه بعضهم بالسين ، ولا تزال العامة تستعملها بالشين المعجمة .

(٢) نقله الجوهرى ، أو لغية مثل اجران وانجوار يعني المصطحب شامية ممانة لأن عائتنا لا تستعملها اليوم . (٣) أي ضم الغين ، أثبتتها ثعلب وحدده فإنه قال في قوله عز وجل (أي لعملكم من القالين) أي الباغضين ولو لا أن بغض عنده لغة لقال : من المبغضين وفامة الشام تستعمل بغض لا بغض أيضاً .

١٧٠ = ومن ذلك قوله : وهم كذا من الحساب أُسقط ، على أحد القولين المشار اليهما بقول صاحب القاموس ، ووهم في الحساب كوجل غلط ، وأوهم كذا من الحساب : أُسقط ، أو وهم كوعد وورث وأوهم يعني ، وفي أدب الكتاب^(١) : المنع من أن يقال : وهم الرجل في كتابه وكلامه إذا أُسقط منه شيئاً ، وتصويب أن يقال أوهم بهذا المعنى ، قال مؤلفه : وهم يوهم وَهُمَا محركة الماء إذا غلط .

١٧١ = ومن ذلك قوله : أخلف الله عليك ، بهمزة باب الأفعال ، لمن ذهب له مال أو ولد أو شيء يستعاض عنه ، وفرق صاحب أدب الكتاب^(٢) باستعمال خلف بدون هاء له ، وبهاء لمن هلك له والد أو عم : أي كان الله خليفة من المفقود عليك ، إلا أن صاحب القاموس يقول : يقال لمن هلك له ما لا يعوض عنه كالآب والأم : خلف الله عليك ، أي كان عليك خليفة ، وخلف عليك خيراً وبخيراً^(٣) ، وأخلف عليك ولد خيراً ، ولمن هلك له ما يعوض عنه : أخلف الله لك عليك وخلف الله لك ، قال أو يجوز خلف الله عليك في المال ونحوه ، ويجوز في مضارعه : يختلف كيمنع نادراً ، انتهى .

(١) ط السافية ص ٢٦٢ ، قال شير : ولا أرى الصحيح إلا هذا ، وهو قول ابن الأعرابي ، وأنشد :

فإن أخطأت أو أوهنت شيئاً فقد بهم المصافي بالحبيبر

(٢) ص ٢٦٤ وقوله بدون هاء أي غير مهوز ، وعامتنا في الشام بقوله مهوزاً

وغير مهوز . (٣) قاله الأصمعي : إذا دخلت اليماء في بخیر أُسقطت الألف .

١٧٢ - ومن ذلك قوله : كنـتـ الرـجـلـ فـيـ كـوـنـتـهـ ، حـكـاـهـاـ
صـاحـبـ الـقـرـيـبـ فـقـالـ : كـنـوـنـهـ كـنـواـ وـ كـنـيـتـهـ كـيـاـ وـ كـنـيـتـهـ تـكـنـيـةـ
وـأـ كـنـيـتـهـ جـمـلـتـ لـهـ كـنـيـةـ بـضـمـ الـكـافـ وـ كـسـرـهـ اـنـتـهـيـ كـلـامـهـ ، فـسـقـطـ
مـنـعـ مـنـعـ كـنـيـتـهـ فـيـ كـوـنـتـهـ .

١٧٣ - ومن ذلك قوله : رـمـيـتـ العـدـلـ عـنـ ظـهـرـ الـبعـيرـ بـدـوـنـ هـمـزـ :
أـقـيـتـهـ ، وـأـوـجـبـ هـمـزـ صـاحـبـ أـدـبـ الـكـانـبـ ^(١) ، وـحـكـيـ : إـنـ رـكـبـتـ
الـقـرـسـ أـرـمـاـكـ أـيـ الـقـاءـ ، وـقـالـ صـاحـبـ الـقـامـوسـ : رـمـيـ الشـيـ وـبـهـ الـقـاءـ
كـأـرـمـيـ ، قـالـ وـأـرـمـاهـ الـقـاءـ مـنـ يـدـهـ .

١٧٤ - ومن ذلك قوله : غـلـقـ الـبـابـ ، فـيـمـنـ قـالـ إـنـ لـغـةـ إـلـأـ آـنـهـ
لـغـةـ رـدـيـثـ ، قـالـ صـاحـبـ الـقـاءـ وـمـسـ : وـغـلـقـ الـبـابـ يـغـلـقـهـ لـغـةـ أـوـلـفـةـ رـدـيـثـ فـيـ
أـغـلـقـهـ هـذـاـ كـلـامـهـ ، وـتـلـاهـ صـاحـبـ التـقـرـيـبـ فـقـالـ : وـغـلـقـ الـبـابـ كـالـضـرـبـ
لـغـةـ نـقـلـهـ اـبـنـ الـقـطـاعـ وـحـكـاـهـ اـبـنـ درـيـدـ عـنـ أـبـيـ زـيـدـ ، وـمـنـهـ قـوـلـهـ : (بـابـ غـلـقـ
الـبـابـ بـالـلـيـلـ) ، وـلـلـاصـيـلـيـ : إـغـلـاقـ وـهـوـ الـمـسـعـمـ قـالـ الشـاعـرـ :
وـلـاـ اـقـولـ لـقـدـرـ الـحـيـ قـدـ غـلـيـتـ وـلـاـ اـقـولـ لـبـابـ الدـارـ مـغـلـوقـ
قـلـتـ : وـهـذـاـ الـبـيـتـ لـاـيـ الـاـسـوـدـ الدـوـمـيـ كـاـهـوـ مـنـسـوـبـ الـيـهـ فـيـ صـحـاحـ
الـجـوـهـرـيـ ، وـمـنـعـهـ مـنـ أـنـ يـقـالـ مـغـلـوقـ مـنـ غـلـقـ يـحـتـمـلـ أـنـ يـكـونـ لـغـةـ
رـدـيـثـ لـاـ لـكـونـهـ لـهـنـاـ لـاـ يـصـحـ اـرـتـكـابـهـ أـصـلـاـ .

١٧٥ - ومن ذلك قوله : الدـخـانـ ، كـالـرـمـانـ فـيـ الدـخـانـ بـتـخـفـيفـ

(١) طـبـعـ السـلـفـيـةـ صـ ٢٦٥ وـ ٢٦١ .

الخاء حكاه الفيروزبادي فسقط ما في أدب الكاتب^(١) من نعم تشدیدها .

١٧٦ .— ومن ذلك قوله : على وجهه طلاوة ، بفتح الطاء ، وقد ذكرها صاحب أدب الكاتب في (باب ماجاه مضموماً والعامنة فتحه)^(٢) ، إلا أن صاحب القاموس يقول : الطلاوة مثلثة الحسن والبهجة والقبول .

١٧٧ .— ومن ذلك قوله للمولودين في بطن : توأم ، في القاموس : إن التوأم من جمیع الحیوان المولود مع غيره في بطن من الاثنين فصاعداً ، أو أنهما إذا جمعا فهما توأمان وتوأم ، وأما قوله : توم بدون همز فغلط ، وبما ذكرناه سقط قول صاحب المغرب : وقولهم هما توأم وهم زوج خطأ ، وقول صاحب أدب الكاتب^(٣) : ولا يقال توأم ، إنما التوأم أحدهما .

١٧٨ .— ومن ذلك قوله : لا يسوى هذا الشيء درهماً ، وما في أدب الكاتب^(٤) من أنك تقول : لا يساوي هذا الشيء درهماً ، ولا يقال لا يسوى ، فمدفوع بما في القاموس من أن لا يسوى كيرضي قليلة .

(١) ص ٢٧٢ (٢) ص ٢٩١ ، إلا أنه ذكر طلاوة أيضاً ص ٣١٤ في (باب ماجاه فيه لفثان استعمل الناس أضفهما) ، فقال ويقولون : عليه طلاوة وطلاوة ، وذكرها أيضاً في باب (فعالة وفعالة ص ٤٢٦ : وعليه طلاوة من الحسن وطلاوة ، فابن قتيبة يحيى الفم والكسر كابن سيده والجوهري ، ويرى كالازهري القلم أجود ، وابن الأعرابي يرى الفتح الأجود لقوله : معلى كلامه طلاوة ولا حلابة بالفتح ولا أقول بالضم إلا الشيء يطلي به ، وذهب صاحب القاموس إلى التثلث لـ أنه قول أبي عمرو بن العلاء (٣) ص ٣١١ وذكر من ٤٢٣ جواز توأم في توأم . (٤) ص ٣٠٤

١٧٩ - ومن ذلك قولهم : حكَنِي رأْسِي ، بمعنى دعاني إلى حكمه ، حكاه الفيروزبادي ، ومثله حكَنِي موضع كذا من جسدي ، خلافاً لصاحب أدب الكاتب^(١) إذ جعله خطأً ، وقال : إنما يقال : أَكَانِي فَكَكْتُه .

١٨٠ - ومن ذلك قولهم : هي رأس العين ، في القاموس : ورأس عين أو العين بلد بين حرآن ونصيبين ، وبه سقط المنع^(٢) من أن يقال : رأس العين باللام .

١٨١ - ومن ذلك قولهم : البصط بالصاد في البسط بالسين مع فتح باهتما حكاه صاحب القاموس فقال : البصط البسط في جميع معانيه .

١٨٢ - ومن ذلك قولهم : صَدَّطَه نَصْلِيَطَا لغة في سلطنه .

١٨٣ - ومن ذلك قولهم : غرنطة بفتح العين المعجمة لبلد بالأندلس خلافاً لمن قال انه لحن ، وأن الصواب أغرنطة بزيادة همزة كما في أطربالنس ومعناه بالأندلسية^(٣) الرمانة .

١٨٤ - ومن ذلك قولهم لدار ملك الروم : قسطنطينية بضم الطاء الأولى كالقسطنطينية به أيضاً من غير زيادة الياء المشددة ، والكثير فيها فتحها .

١٨٥ - ومن ذلك قولهم في النَفْط بكسر النون : النَفْط ، بفتحها خلافاً لمن جعله خطأً .

١٨٦ - ومن ذلك قولهم لأحد أيام الأسبوع : الاربعاء بفتح الباء^(٤)

(١) من ٣٠٥ (٢) يشير إلى منم صاحب أدب الكاتب من Granada (٣) ٣١٩

(٤) صاحب الكاتب من ٣١٤ لغة الكسر أجود .

إذ فيها التثليث مع الألف الممدودة .

١٨٧ .— ومن ذلك قوله : سبعة رجال بتحريك الباء على قول ،
ففي القاموس حكايته مع ذكر أنه قلماً يستعمل ، وأن منهم من أنكره
وقال : إن المركّب جمع سابع .

١٨٨ .— ومن ذلك قوله للاسبوع من الأيام : سبوع ، بضم السين
كاضمت همزة أسبوع .

١٨٩ .— ومن ذلك قوله : النظم ، بفتح النون وسكون الطاء
في النِّظام كعنْد للبساط الذي يكون من الأدبيّ .

١٩٠ .— ومن ذلك قوله : السدغ ، بالسين المضمة في الصدغ
بضم الصاد .

١٩١ .— ومن ذلك قوله : ألف واحدة ، وقد جزم صاحب القاموس
بان الألف مذكر إلا انه قال : ولو أنت باعتبار الدرهم جاز .

١٩٢ .— ومن ذلك قوله : الدف ، بفتح الدال للذى يضرب به إلا
انضم أعلى ^(١) .

١٩٣ .— ومن ذلك قوله : رِعْف فلان ، بكسر الراء والعين أي خرج
من أنفه الدم ، فقد حكى صاحب القاموس من لفاته رِعْف كسمع ، ومعلوم
أن ما كان كسمع وعينه حلقيه فيه جواز كسر الاولين كافي نعم وشهاده .
١٩٤ .— ومن ذلك قوله : هاون ، بفتح الواو خلافاً للحريري ^(٢) ،

(١) انظر أدب الكتاب ٤٠٤ (٢) درة الغواص لبيسيك من ١٢٢ .

ففي القاموس: **الماوَن** بفتح الواو وبضمها، **الماوون** بواوين الذي يدق به،^١ ومن حكى لغة الفتح الجوهري وابن قتيبة، ومثله من الاسماء الاعجمية **لاؤذ بن نوح**.

١٩٥ - ومن ذلك قولهم: **السندوق بالفتح**، وان كان **الكثير** **الضم**^(١)، وكنـا قولـهم: **السندـوق بالـسـين** ويـقال بالـزاـي أـيـضاـ.

١٩٦ - ومن ذلك قولـهم: **أـنـطـاكـيـة**، بالـفتح والـكسر وـسـكون **الـنـون** وـكـسرـ الـكـاف وـفـتحـ الـيـاءـ الـخـفـقةـ، وـهـوـ ماـ حـكـاهـ صـاحـبـ القـامـوسـ وـاقـتصـرـ عـلـيـهـ، وـفـيـ التـقـرـيبـ: إـنـهـ مـشـدـدـةـ الـيـاءـ عـنـدـ اـبـنـ الجـوـالـيـقـ^(٢).

١٩٧ - ومن ذلك قولـهم: **الـرـاطـلـ**، بالـفتحـ الـذـيـ يـوزـنـ بـهـ، قالـ فيـ **الـقـامـوسـ**: **ويـكـسـرـ**.

١٩٨ - ومن ذلك قولـهم: **الـشـرـوالـ**، **بـالـشـينـ** **الـمـعـجمـةـ** **فـيـهـ** **بـالـمـهـملـةـ**.

١٩٩ - ومن ذلك قولـهم: **أـشـعـلـتـ النـارـ**، **أـلـهـيـتـهاـ** **كـشـعـلـتـهاـ**.

٢٠٠ - ومن ذلك قولـهم: **أـشـغـلـهـ كـاـيـقـالـ شـغـلـهـ**، إـلـأـنـ فيـ **الـقـامـوسـ** **أـنـ أـشـغـلـهـ لـغـةـ جـيـدةـ أـوـ قـلـيلـةـ أـوـ رـديـئـةـ**.

٢٠١ - ومن ذلك قولـهم: **أـحـلـ الـبـلـدـ فـهـ مـحـلـ**، **وـالـكـثـيرـ مـاحـلـ**،
وـإـنـ كـانـ فـعـلـهـ أـحـلـ، أـلـاـ تـرـاهـ يـقـولـونـ: **أـيـفـمـ الـفـلـامـ فـهـ يـافـمـ**.

٢٠٢ - ومن ذلك قولـهم: **مـنـدـيلـ**، **بـفـتحـ الـيمـ** للـذـيـ يـتـمـسـحـ بـهـ فيـ

(١) ذـكـرـهـ صـاحـبـ أـدـبـ الـكـاتـبـ ٢٨٥ـ بـفـيـ (بـابـ ماـ جـاءـ بـالـصـادـ)ـ وـهـ يـقـولـونـ
بـالـسـينـ). (٢) فـيـ كـتـابـهـ (تـكـلـةـ إـصـلـاحـ مـاـ نـفـطـ بـهـ الـعـامـةـ)ـ صـ ٥٣ـ وـهـ الـذـيـ
نـشـرـهـ الـجـمـعـ الـعـلـمـيـ بـلـمـشـقـ سـنـةـ ١٩٣٦ـ، وـكـذـلـكـ هـيـ عـنـدـ الـخـفـاجـيـ فـيـ شـفـائـهـ.

المنذيل بـ كسرها .

٢٠٣ = ومن ذلك قولهم : النُّقل بضم النون ، لما يتنقل به على الشراب على أحد القولين ، والقول الآخر أن ضمها خطأ ، وأن الفتح هو الصواب .

٢٠٤ = ومن ذلك قولهم : بـ سـنـطـام بالفتح ، خلافاً لـ مـن جـعـلـهـ لـ حـنـاـ فـصـوـبـ الـكـسـرـ .

٢٠٥ = ومن ذلك قولهم : التـرـجـان بـ ضـمـ النـاءـ وـ الجـيمـ ، مـنـ يـفـسـرـ اللـسـانـ ، كـماـ يـقـالـ بـفـتـحـ النـاءـ وـضـمـ الجـيمـ .

٢٠٦ = ومن ذلك قولهم : خـاتـمـ بـ كـسـرـ النـاءـ ، لـحـلـيـ مـخـصـوصـ بـالـإـصـبـمـ ، حـكـاهـ صـاحـبـ الـقـامـوسـ كـالـخـاتـمـ بـفـتـحـهـ .

٢٠٧ = ومن ذلك قولهم : رـسـمـ ، بـضـمـ النـاءـ أـيـضاـ وـإـنـ كـانـ قـلـيلاـ ، وـالـكـثـيرـ الفـحـقـ مـعـ ضـمـ الرـاءـ .

٢٠٨ = ومن ذلك قولهم : سـمـ ، بـفـتـحـ السـينـ لـلـقـاتـلـ الـمـعـرـوفـ ، وـقـدـ جـاءـ فـيـهاـ الـكـسـرـ وـضـمـ أـيـضاـ .

٢٠٩ = ومن ذلك قولهم للـرـجـالـ وـالـنـسـاءـ مـعـاـ : قـوـمـ ، إـلاـ عـنـدـ مـنـ يـخـصـ الـقـوـمـ بـالـرـجـالـ ، وـهـوـ نـسـهـ ماـ وـرـدـ فـيـ الشـنـزـيلـ مـنـ مـقـاـبـلـةـ الـقـوـمـ بـالـنـسـاءـ كـافـيـ قـوـلـهـ^(١) : « أـقـوـمـ آـلـ حـصـنـ أـمـ نـسـاءـ » .

(١) أـيـ زـهـيرـ بـنـ أـبـيـ سـلـيـ ، وـصـدرـ الـبـيـتـ : « وـمـاـ أـدـرـيـ وـسـوـفـ إـخـالـ أـدـرـيـ » وـالـعـبـارـةـ تـوـهـ أـنـ شـطـرـ الـبـيـتـ مـنـ الشـنـزـيلـ ، وـلـعـلـ فـيـ النـسـخـ سـخـاـ وـأـنـ الـأـصـلـ : كـافـيـ .

٢١٠ - ومن ذلك قولهم : يَفْسِنُ ، بالكسر بمعنى يدخل في يضمن
بالفتح ضناً بالكسر .

٢١١ - ومن ذلك قولهم : وَاخْيَتْهُ فِي آخِيْتِهِ بِالْمَدِ إِلَّا أَنْهَا لَغَة
صَعِيقَة^(١) .

٢١٢ - ومن ذلك قولهم : جَرْوُ ، بالفتح لولد الكلب ، ويجوز
فيه الكسر والضم أيضاً .

٢١٣ - ومن ذلك قولهم : فَعَلَ الْغَيْرِ ذَلِكُ ، بادخال الالف واللام
على غير بدليل وقوع ذلك في عبارة الإمام الشاطبي في أول بيت ذكره
في فرش حروف حرز الاماني ، وأبيات آخر بعده ، وكان متقدماً لاصول
العربية على ما ذكر في ترجمته فلا عبرة بزعم من زعم أن محقق النحوين
يمعنون ذلك وهو الحريري^(٢) .

٢١٤ - ومن ذلك قولهم : مَبِيَوْعُ وَمَعَيْوَبُ ، كما في كتب العربية
من أن بيتم لا يعلدون اسم المفعول المعتل العين اليائي من الثلاثي المجرد
كما قال الشاعر^(٣) :

قد كان قومك يحسبونكَ ميداً
وإدخال أنك سيد معيون^{*}
أي مصاب بالعين ، فلا عبرة به من حريري من أن يقال ذلك .

- قوله تعالى : لا يسخر قوم من قوم عسى أن يكونوا خيراً منهم ، ولا نساء من نساء عسى
أن يكن خيراً منها^(٤) ، (الحجرات : ١١) ، وكما في قول زهير : «أَقْوَمْ ٠٠٠» .

(١) انظر أدب المكاتب ص ٢٧٠ فإن صاحبه لا يميز غير الكسر . (٢) درة

النواصي ٤٣ . (٣) عباس بن مرداش .

- ٢١٥ — ومن ذلك قولهم : الفاكهاني ، لبائع الفاكهة ، حكاء صاحب القاموس وعزاه الانصارى الى كتب اللغة ردًا على الحريري^(١) إذ جعله خطأً وادعى أن وجه الكلام أن يقال فاكهي ، ولم يشعر أنه : ما كل صيغة منسوب خالفت القياس فهي خطأً بحسب الاستعمال ، بدليل صناعي بنون قبل يا النسبة في النسبة الى صناع ، وحلواني بها في النسبة الى الحلواء .
- ٢١٦ — ومن ذلك قولهم للشيخة : عجوزة ، بالهاء على أحد القولين في القاموس مانصه : والعجوز الشيخة والشيخة ، ولا نقل عجوزة أو هي لغية .
- ٢١٧ — ومن ذلك قولهم في جمع فم بتخفيف الميم : أهفام ، في القاموس حكایته فلا عبرة بعد الحريري^(٢) إيه من أفضح الأوهام .
- ٢١٨ — ومن ذلك قولهم : البَلْوَة^(٣) بفتح الموحدة وضم اللام المشددة للبلوّة ، وهي البئر التي تحفر خصيصة الرأس ليجري فيها ماء المطر وغيره .
- ٢١٩ — ومن ذلك قولهم : شقائق النعمان بضم التون ، إما لأن النعمان بالضم هو الدم ، وقد أضيف الشقائق إليه لحرته ، وإما لأن النعمان بن المنذر حماء ، وكان كما قال في القاموس في مادة (شق) : أول من حماء فأضيف إليه ، كما قيل في معمرة النعمان لبلاد اجتاز به النعمان بـ بشير فدفن فيه ، ولذا أضيف إليه ، ومن قال : شقائق النعمان بفتح التون ، فـ إنما أراد نـ عـ انـ الـ أـ رـ اـكـ ، وهو واد بين جبلي نـ عـ نـ يـمـ وـ نـ عـ ، وهذا

(١) درة الفواصن ٨٤ (٢) درة الفواصن ٦٨ (٣) وهي لا تزال لغة الشام ، ونقل الصاغاني أنها يجمعان على بلايم وبوليم ، وبلاعة لغة مصر وبليمة كجميزه كافي الناج .

كأليل في تسمية كتاب ألهـ الزمخـشـري في مناقـبـ إمامـنا الأـعـظـمـ أبيـ حـنـيفـةـ
الـنعمـانـ بنـ ثـابـتـ الـكـوـفـيـ رـضـيـ اللـهـ عـنـهـ : شـفـائـقـ النـعـانـ فيـ دقـائقـ النـعـانـ ، وـ كـاـ
قـيلـ فيـ مدـحـهـ رـضـيـ اللـهـ عـنـهـ :

أـياـ جـلـيـ نـعـانـ إـنـ حـصـاـ كـاـ لـتـحـصـىـ وـلـاتـحـصـىـ مـنـاقـبـ نـعـانـ

جـلـائـلـ كـتـبـ الـفـقـهـ طـالـعـ تـجـذـبـهـ دـقـائـقـ نـعـانـ شـفـائـقـ نـعـانـ

٢١٩ - وـ مـنـ ذـلـكـ قـولـمـ : سـايـلـتـهـ بـالـيـاءـ ، فـيـ مـوـضـعـ سـاءـلـتـهـ ، قـالـ

صـاحـبـ الـقـامـوسـ : وـأـمـاـ قـولـ بـلـالـ بـلـلـ بـلـلـ جـرـيرـ :

إـذـاـ ضـفـتـهـمـ أـوـ سـأـيـلـتـهـمـ وـجـدـتـ بـهـمـ عـلـةـ حـاضـرـهـ

جـمـعـ بـيـنـ الـلـغـتـيـنـ : الـهـمـزـةـ فـيـ سـاءـلـتـهـ ، وـالـيـاءـ الـتـيـ فـيـ سـايـلـتـهـ ، وـوـزـنـهـ فـعـاـيـلـتـهـ ،

قـالـ : وـهـذـاـ مـثـالـ لـاـ نـظـيرـ لـهـ .

٢٢٠ - وـ مـنـ ذـلـكـ قـولـمـ : الدـبـانـ بـالـفـتـحـ ، فـيـ الـقـامـوسـ : وـالـدـبـانـ
وـيـفـتـحـ : مـجـمـعـ الصـحـفـ وـالـكـتـابـ يـكـتـبـ فـيـ الـجـيـشـ وـأـهـلـ الـعـطـيـةـ ،
وـأـوـلـ مـنـ وـضـعـهـ عـمـرـ رـضـيـ اللـهـ عـنـهـ ، الـجـمـعـ دـوـاـبـينـ وـدـيـاـبـينـ وـقـدـ دـوـنـهـ ،
وـهـذـاـ يـسـقـطـ قـولـ أـبـيـ عـمـرـ وـفـيـ نـقـلـهـ الـجـوـالـيـقـيـ عـنـ الـأـصـمـيـ عـنـهـ : وـدـبـانـ
بـالـفـتـحـ خـطـأـ^(١) .

(١) أوردهـاـ الـجـوـالـيـقـيـ فـيـ المـرـبـ ، وـالـخـفـاجـيـ بـيـنـ شـفـاءـ النـلـيلـ ٩٤ـ : (بالـكـسرـ
وـالـفـتـحـ خـطـأـ جـمـعـهـ دـوـاـبـينـ ، قـالـ الـأـصـمـيـ فـارـمـيـ مـعـربـ) وـإـلـيـهـ ذـهـبـ أـبـوـ غـيـبـيـةـ ، وـقـالـ
الـكـسـائـيـ : هـوـ بـالـفـتـحـ لـفـةـ مـوـلـدـةـ ، وـمـنـ ذـهـبـ إـلـىـ عـرـبـيـةـ دـبـانـ وـاشـتـقـاقـهـ سـيـبـوـيـهـ إـذـ
يـقـولـ فـيـ كـتـابـهـ جـ ٢ـ صـ ٣٧٣ـ مـيـنـاـ أـنـ وـادـ دـبـانـ مـبـدـلـةـ مـنـ الـوـاـوـ مـاـنـصـهـ : «ـ وـإـنـاـ هـيـ »ـ

نجز « بحر المواتم فيما أصاب فيه العوام » تأليف الحبر
الحق والنصر ير المدقق العالم العلامة البحر الفهامة محمد ابن
إبراهيم الحنفي الحلبي القادر ي الحنفي ، نعمده
الله بالرحمة والرضوان ، وأسكنه أعلى غرف
الجنة ، بحمد سيد ولاد عدنان ،
آمين

تم الكتاب تكاملت نعم السرور لصاحبه
وعنى الإله بجوده وبفضلة عن كاتبه

بدل من الواو كـأبدلـتـ يـاءـ قـيـرـاطـ مـكـانـ الرـاءـ أـلـاـ تـراـهـ يـقـولـونـ : دـوـپـوـينـ فـيـ الـنـجـاحـ يـيرـ
وـدـوـاوـيـنـ فـيـ الـجـمـعـ فـتـذـهـبـ الـيـاءـ ٠٠٠ـ وـلـكـنـكـ جـعـلـهـاـ فـهـاـلـ ثـمـ أـبـدـاتـ كـافـلـتـ تـظـهـيـتـ ،ـ
وـلـذـلـكـ قـلـتـ قـرـارـيـطـ فـرـدـدـتـ وـحـذـفـتـ الـيـاءـ »ـ وـقـالـ المـرـزـوـقـ فـيـ شـرـحـ الـفـصـيـحـ :ـ هوـ
عـرـبـيـ مـنـ دـوـتـنـتـ الـحـكـامـ اـذـاـ ضـبـطـهـاـ وـقـيـدـهـاـ لـاـنـهـ وـضـمـ تـضـبـطـ فـيـ اـحـوالـ النـاسـ
وـتـدـوـنـ ،ـ هـذـاـ هـوـ الصـوـابـ وـلـيـسـ مـعـرـباـ ،ـ وـيـطـلـقـ عـلـىـ الدـفـتـرـ وـعـلـىـ مـحـلـهـ وـعـلـىـ الـكـتـابـ ،ـ
وـيـخـصـ فـيـ الـعـرـفـ بـاـيـكـتـبـ فـيـ الشـعـرـ ،ـ وـبـقـولـ الـجـوـهـرـيـ قـوـلـ سـيـبـوـيـهـ :ـ أـصـلـهـ دـرـانـ
فـعـوـضـ مـنـ اـحـدـيـ الـواـوـيـنـ ؟ـ وـالـفـانـشـرـ يـمـيلـ إـلـىـ عـرـوـيـةـ دـيـوانـ لـاـشـفـاقـهـاـ وـلـاستـعـماـلـهـ فـيـ الـلـاسـانـ
الـمـبـيـنـ قـبـلـ عـهـدـ التـدـوـنـ وـلـاـنـهـ لـمـ يـمـدـهـاـ فـيـ الـعـمـاجـ الـفـارـسـيـةـ الـمـعـتـبـرـ كـبـرـهـانـ قـاطـمـ لـمـحـمـدـ
حسـيـنـ التـبـرـيـيـ ،ـ وـلـسـانـ الـعـجمـ الـمـلـقـبـ بـغـرـهـنـكـ شـعـورـيـ ،ـ وـكـالـأـفـاظـ الـفـارـسـيـةـ الـمـعـرـبةـ
وـغـيـرـهـاـ وـقـدـ تـكـوـنـ مـنـ الـأـفـاظـ الـمـتـوـارـدـةـ فـيـ عـدـةـ لـغـاتـ كـاـ ذـهـبـ إـلـيـهـ أـحـمـدـ عـاصـمـ الـيـنـتـابـيـ
فـيـ اوـقـيـانـوسـ ٣٦١ـ /ـ ٣ـ وـالـلهـ أـعـلـمـ .ـ

وكان الفراغ من تعليقه على يد العبد الفقير المقيد بأسباب التقصير
لرجي عفوه ربه القدير علاء الدين ابن الشيخ محمد شمس الدين الكومي ،
ختم الله تعالى له بالإسلام ، وغفر الله له ولوالديه ولمن دعى لهم
بذلك ، وجلجيم المسلمين ، في عشرين شهر رجب الفرد
لمن شهور أحدى عشرة بعد الالف من الهجرة النبوية
الحمدية ، على صاحبيها أفضـل الصلاة وأشرف
التسليم ، والحمد لله رب العالمين ،
وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله
وصحبه أجمعين

آمن

18

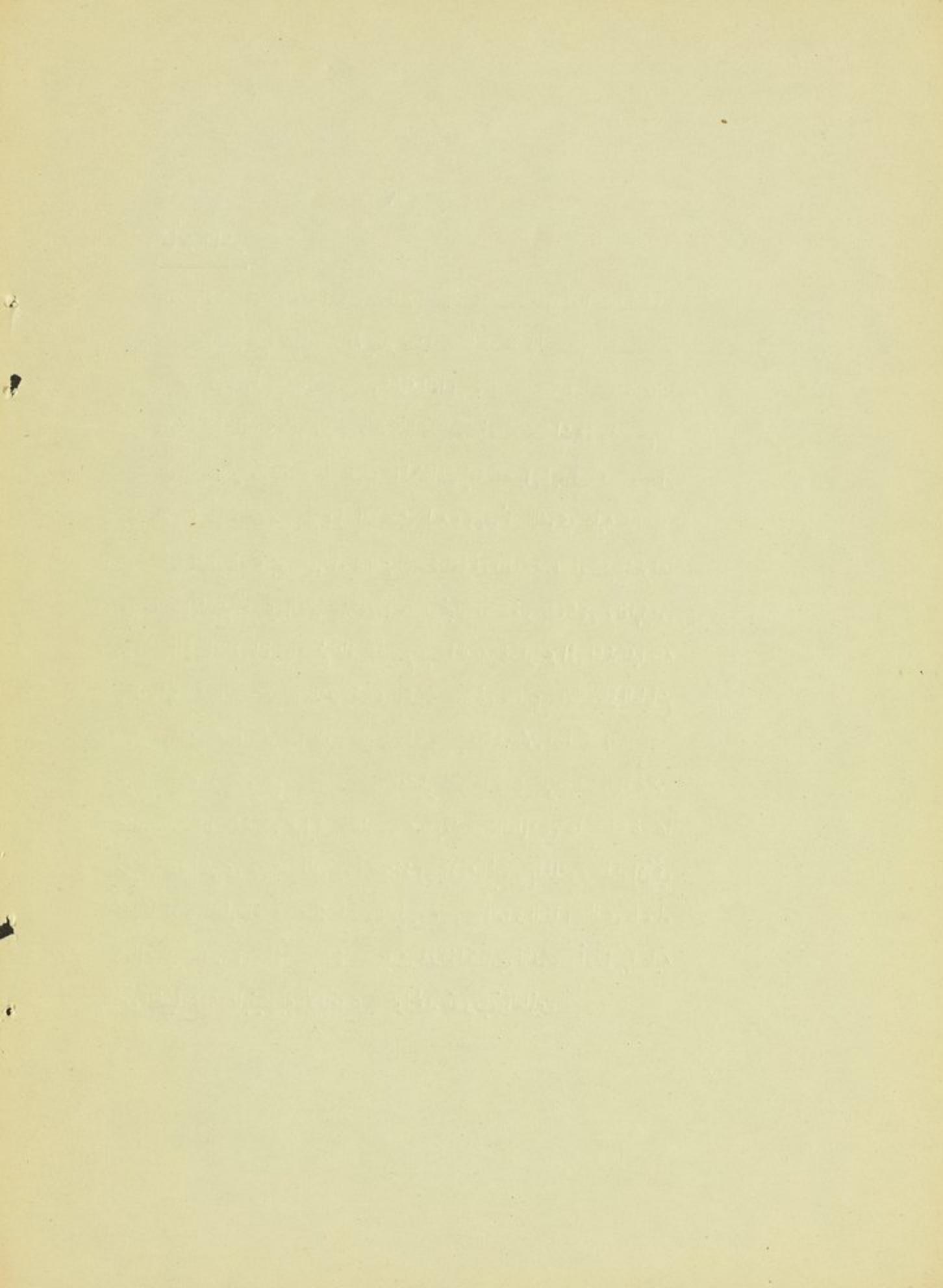
يا أهلاً القاريء استغفر لمن كتبها فقد كفتك يداه النسخة والتعبا
بالله يا مستفيداً من فوائده لا تخلي بآأن تدعو لمن كتبها



نَاهِمُ النَّاشرُ

لقد بلغت أقوال هذا الكتاب التي صوّب المصنف كثیراً منها ٢٢٠
قولاً صحيحاً نصوصها جهد الطاقة بمعارضتها على ما أخذها كالقاموس والصحاح
ودرء الفوافص وأدب الكاتب وشفاء الغليل وغيرها ، وبيننا في تعليقائنا
المهم منها ، وأغفلنا ذكر بعض الأغلاط من بعد تصحيحها لشدة وضوحها ،
كما حاولنا بسائر ما علقناه على هذا الكتاب إما تفصيل إجمال ، أو حل
إشكال ، أو بيان مرجع يميل الباحث إليه ، ويعول اللغوي عليه .

أما مخطوطة «بحر العوام» التي وصفناها في المقدمة ، فقد اشتراها
في حلب الشيخ حمدي السفرجلاني أحد تجار الأسفار بدمشق ونقلها من
من الشهباء إلى الفيحاء ثم ظفر الجمع بها لديه فسارع إلى اشتراها منه
واقتناها لدار الكتب الظاهرية ، وقد أخبرني صديقي الأستاذ الطباخ
مؤرخ الشهباء أنه لا يعلم لهذه النسخة ثانية في الخزائن الخلبية فإن كان
الواقع كذلك فلا يبعد أن تكون مخطوطة هذه هي الوحيدة الباقية من
مخطوطات النسخة الأصلية ، فنرجو من يعثر من العلماء في حلب أو غيرها
على نسخة أخرى من بحر العوام أن يتفضل بإبراء الجرم بذلك ، هذاؤا إن في
نشرنا لهذه المخطوطة في مجلة المجمع العلمي ، وفي العدد القليل الذي طبعناه
للعلماء على حدة ، حياة جديدة كتبت لهذا الكتاب اللغوي أمّنا بها عليه
من الضياع ، فأبقينا به الانتفاع ، والحمد لله رب العالمين .



الفهرس الابجدي الاول

ابو عمرو

	صفحة	(١)	صفحة
بدر الدين الدمامي	٥٠٦٤٩		
بلال بن جرير	١٠٤	ابراهيم بن يزيد النخعي	٢٧
(ث)		أحمد بن بهاء الدين السكري	٢٩
ثعلب	٥٨	٣٢٦٢٢ أحمد بن الحسن الجارودي (الرفي)	
(ج)		٦٢٦٦٢ ٦٤٢ أحمد بن الحسين (المقني)	
جحدر	٤٩	٨٢٦ ٧٨٦١٤ أحمد الحلبي (ابن السدين)	
جرير	٥٥	٨١٦ ٦٧٦١٥ أحمد بن خطيب الدهشة	
أبو جعفر الغرفاطي	٣٠	٢٤٦٢٠ ٦١٩ إسماعيل بن حماد الجوهري	٩٦٦٩٤
(ح)		٧١٦٦٩٦٦٢ ٦٩٠٦٥ ٦٥٢٦٥٥٦٥١٦٤٨٦٣٩	
حاتم الطائي	٣٩	٩٦٦٩١٦٨٢٦٨٠ ٦٧٤٦٧٣	
٧٠٦٥٣ الحسن بن أحمد (أبو علي الفارمي)		إسماعيل بن القاسم القالي	٢٣
٥٤٦٥٣٦٩٢ الحسن بن أسد الفارقي		الأشهب بن رميلة	٣٨
٣٢ الحسن بن الحسين السكري (أبو سعيد)		الأصيلي	٩٦
٨٦٦٢ الحسن بن عبد الله السيرافي (أبو سعيد)		امرأة القيس	٧٠٦٤٧٦٣٦
(ب)			
بدر بن عمار			٦٢

صفحة		صفحة
(ظ)		٨٤٦٢٢٦٢٦٢٣ الحسن بن محمد (الصاغاني)
٩٦٦١٩ ظالم بن عمرو والدؤلي (ابوالاسود)		٧٠ الحسين بن مطير
(ع)		(خ)
عاشر بن شراحيل (الشعبي) ٤٠		٩٠ خداش بن حابس
عبد الشارق الجعفي ٨٧		٦٣٦٦٠٦٣٥ الخليل بن احمد
٥٧٦٥٦٦٣٢٦٢٣ عبد الله بن بري		٣٥ الخناء
٦٦٦٦٥٦٤٦٣٦٢٦٦١٦٦٠٦٥٩٦٥٨		(د)
٨٦٦٨٣٦٨٢٦٧٢٦٧١٦٧٠٦٦٩٦٨		٨٣ أبو الدقيش
٩٤ عبد الله بن جعفر (أبن درستويه)		(ر)
٧٩٦٦٧٤ عبد الله بن قتيبة		٩٠ ربابة
١٠٠٦٩٧٦٨٢٦٨٠		(ز)
٣٥ عبد الله بن مسعود		٦٤ ابن الزبير الاسدي
٤١٦٣١٦١٨ عبد الله بن يوسف بن هشام		٢٢ زباد بن معاوية (التابعة الظياني)
٦٢٦٥٨٦٥٦٦٢٩		٢٢ زيد بن علي
٤٨٦٣٥ عبد الملك بن قرب (الاصمعي)		(من)
١٠٤٦٧٤٦٦٣		١٠٣٦٩٦٩٣٦٨٨٦٨٧ سعيد الانصاري
٤٠ عبد الملك بن مروان		(ابوزيد)
٧٨ ابو عبيد المروي		٤٤ سعيد بن مساعدة (الاخفشن)
٦٤ عثيان (ابن جني)		٢٦٦٧٢٦٦٩٦٦٣٦٠ سيبويه
٨٢ عثيان بن عمر (ابن الحاجب)		(ش)
٦٩ عروة بن حزام		٨٣٦٢٣ ابن شمبل
٢٣ علي بن احمد (ابن سيده)		

صفحة		صفحة
٢٥	علي بن جعفر (ابن القطاع)	٩٦
٨٢	علي بن الحسين (الاصبهاني)	٤٥
٨٤٦٨١٦٢٦٦٥١	علي بن حمزة الكسائي	٣٥٦٣٠
٩٦٦٨٨	علي بن العباس (ابن الرومي)	٧١
٨٣٦٨١	علي بن مؤمن (ابن عصفور)	٤٩
٥٢	عمارة بن عقيل	٨٦٦٥٢
٤٤	عمر بن الخطاب	١٠٤
٧٢٦٦٩	عمر بن أبي ربيعة	٨٣
٢٩٦٢٨	عمر بن الوردي	٣٥٦٣٤٦٣٢
٩٤٦٨٦٤٢٦٤٢٦٣٥	أبو عمر بن العلاء	٦٣٦٣٦
٤٣	عياض (القاضي)	١٦
١٠٤٦٤٨	(ف)	
٥٢٦٢١	الفرزدق	٦٤٦٦٣
٦٨٥٦٨٤	(ق)	
٦٩٤ ٦٩٣ ٦٩٢ ٦٩١ ٦٩٠ ٦٨٩٦٨٨٦٨٦	القاسم بن علي الحبريري	٥٦٦٤٢٦٣١
١٠٤٦١٠٣٦١٠١٦١٠٠٦٩٨٦٩٦٦٩٥	٦٦٦٥٦١٤٦٦٢٦٦١٦٠٦٥٩٦٥٨٦٥٧	
٦٠	مسعود بن عمر (السعد التفتازاني)	٨٨٦٨٧٦٨٦٧٣٦٧١٦٧٠٦٦٩٦٨٦٧
٧٧	ابن مطروح	١٠٣٦١٠٢
٨٣	القاسم بن فيرة الشاطي	١٠٢
٢٥٦٢٤	(م)	
٨٥	مجاحد	٢٢
٦٠	محبوب النهشلي	٦٦
٢٥٦٢٤٦٢٢		

	صفحة		صفحة
النعمان بن المذنب	١٠٣		١٠٤٦١٠٠٦٢٥٦٦٥
النويري (كامل الدين)	٤٩	ميرون (الأعشى)	٦٣٦٣٨
(ي)		(ن)	
٨٥٦٣٥٥٦٢٧ يحيى بن زياد الفراء	٦٦	التابعة الجعدي	
٢٠٦٥٣ يعقوب ابن السكين	٢٨٦٢٠	ناصر المطرزي (صاحب المقرب)	
٧٨٦٤٨٦١٥ بونس بن حبيب	٩٧٦٨٣٦٨٢٦٨، ٦٧٩	النعمان بن ثابت (ابوحنيفة)	١٠٤

الفهرس من الأبيجدي الثاني

الكتب

	صفحة		صفحة
المجهرة	٨١٦٥١	الآثار الرفيعة في مآثر بني ربيعة	٤٦
جواهر القرآن	٤٥	أدب الكاتب	٨٦٦٨٥٦٨٤٦٨٣٦٧٤
حرز الاماني	١٠٢		٩٧٦٩٥٦٨٨
٨٢٦٥٦٦٤٢٦١٣ درة الغواص	١٨	بانت سعاد (شرح)	
الشافية (شرح)	٢٢	تذكرة الغريب	٤٠٦٣٢
الشفاء	١٦	الرسيل لابن مالك	٨٦٦٤٧٦٣١٦٢١
شقائق النعمان في دقائق النعمان	١٠٤	النصر بع	٤٨
٢٢٦٥١٦٥٠٦٢١ الصحاح	٤٨٦١٦٦١٥	التقريب في علم الغريب	
صحيح البخاري	٥٩	الشكلاة	١٥
ضوء النبالة	٤٣	تهذيب المخواص من درة الغواص	٧٢٦٢٣

صفحة		صفحة
٥٣	القلب والابدال	٨٢
٤٦٦٣٠	كنز المعاني في شرح حرز الامانى	أشرف الافتاظ
٤٨	المصابيح	الفائق
٤٣	المصاحف	الفاخر
٦٠	المطهول	٨٢٦٦٨٦٦٢٦٥٩ القاموس
٦٦٦٦٥٦٢٢	العرب للجواليقى	٩٢٦٩١٦٨٩٦٨٨
٧٧٦١٩٦١٢	المغرب للمغارزي	١٠٣٦١٠٠٦٩٩٦٩٨

الفهرس الابجدي الثالث

ألفاظ ^(١)

ص ف		ص ف	
١١-٢٢	سعيد بعيد	١-١٤	أب آخ
—	أوميت اليه	—	يد
—	إسماعيلين	٣-١٦	عطشانة
١٤-٢٤	اشنان	—	إمالة
—	رُز	٥-١٧	حِمَام طيبة
—	وز	—	يشرب ويطرب
١٢-٢٥	يا أهل الخير	٧-١٨	سلام عليكم
—	درهم	٨-١٩	غلقت الباب
—	سبت	—	قبلنا اياديكم
—	المارستان	١٠-٢١	مشنن

(١) ص رقم الصفحة، ف رقم الفقرة.

ص ف	ص ف
٤٥-٣٨ أنا فعلت	٢١-٢٦ تعالوا وتعالي
٤٦-٣٩ وَتَا (وَأَنَا)	٢٢ عَلَيْهِ السَّكِينَةُ
٤٧-٤٠ فلان وفلان جاؤوني	٢٣-٢٢ كَسَالَى
٤٨-٤٠ لَانْ (الآن)	٢٤-٢٢ بِسْعٌ
٤٩-٤٠ ابن أبو الفضل	٢٥-٢٢ شَكَلَ هَذَا الشَّيْءُ
٤١ زوج بناتك	٢٦-٢٧ الشَّقَادَةُ
٤١-٤١ هذا أيض من ذاك	٢٧-٢٧ شَكَبَتْ
٥٢-٤٣ جا فلان	٢٨-٢٨ كَثُمَتْ مَرِي مَهْ
٥٣-٤٣ أسمى فلان	٢٩-٣٠ نَعِمَهُ
٥٤-٤٣ أكلات كتاب	٣٠-٣٠ بِالْبَيْتِ
٥٥-٤٤ فعلت كذا	٣١-٣٠ بِزَاقَ فِي بَصَاقٍ
٥٦-٤٥ الحمد لله	٣٢-٣١ صَرَّاهُ فِي مَرَأَةٍ
٥٧-٤٥ لـما كـانـه	٣٣-٣١ عَنْدَكَ
٥٨-٤٦ الخلي والشامي	٣٤-٣٢ مَنْ (مني)
٥٩-٤٧ خط	٣٥-٣٣ يَفْعُلُوا
٦٠-٤٧ أخن	٣٦-٣٤ تَوْم
٦١-٤٨ مَحْمُومُ (معهم)	٣٧-٣٥ مَشَا اللَّهُ
٦٢-٤٨ أنطليته	٣٨-٣٥ بِعَجَيْ
٦٣-٤٨ أكلته وشربتنيه	٣٩-٣٥ أَمَا هَذَا وَأَمَا ذَكْ
٦٤-٤٩ نعم نعم	٤٠-٣٦ يَا كَلْ بِشَرْبٍ
٦٥-٥٠ صابه السهم	٤١-٣٧ عِزَّه حِرْمَه
٦٦-٥٠ لسعتي الحية ولسعته بلساقي	٤٢-٣٧ عَمَّا هُمْ قَلِيلٌ
٦٧-٥١ قلم (للقصبة)	٤٣-٣٧ هُمُ الَّذِي قَالُوا
٦٨-٥١ نعش ومربيز	٤٤-٣٨ هُوَه فَعل

ص ف	ص ف
٩٣—٦٩ سل المريض	٦٩—٥٢ سلام عليكم
٩٤—٧٩ جاء القوم بأجمعهم	٥٢ ٢٠ هذا لأبي
٩٥—٧٠ طرده وأطرده	٧١—٥٣ يابا
٩٦—٧٠ قتله الحب	٧٢—٥٣ شر (شر)
٩٧—٧١ قرضته وقصته	٧٣—٥٤ ان (انا)
٩٨—٧٢ الاباس والباس	٧٤—٥٥ أكلت الدجاج والمأكول دبوك
٩٩—٧٢ نجذت القصيدة	٧٥—٥٥ جعل له كذا
١٠٠—٧٣ زوج (الاثنين)	٧٦—٥٦ قدم سائر الحاج
١٠١—٧٣ القافلة	٧٧—٥٧ البارحة
١٠٢—٧٤ الحشمة والاستحياء	٧٨—٥٨ لا أكله قط
١٠٣—٧٤ الطرب والفرح	٧٩—٥٩ المشورة
١٠٤—٧٥ خرجنا نتنزه	٨٠—٥٩ اصفر لونه
١٠٥—٧٥ شاخ حتى بيقي قفة	٨١—٦٠ اجتمع فلان مع فلان
١٠٦—٧٦ الاسكاف	٨٢—٦١ بير والدك وشم يذكر
١٠٢—٧٧ التقريرض والتقريريط	٨٣—٦١ فلان اشر
١٠٨—٧٧ راكب وفارس	٨٤—٦٢ اراض
١٠٩—٧٧ أيها بدل أيها كان	٨٥—٦٣ حوانج
١١٠—٧٧ زوجة الرجل أم زوجه	٨٦—٦٤ المال بين زيد وبين عمرو
١١١—٧٨ تزوجت بامرأة	٨٧—٦٥ التوت
١١٢—٧٩ باتاً بالقصر	٨٨—٦٦ في الشجرة
١١٣—٧٩ أوقف بيته	٨٩—٦٧ صررت برؤياه
١١٤—٧٩ أرميث العيدل	٩٠—٦٨ دستور
١١٥—٨٠ عَنْقَه (أعنقه)	٩١—٦٩ المفاص
١١٦—٨٠ رجل أعزب	٩٢—٦٩ ركض الفرس

ص ف	ص ف
— ١٤١ قحبة لفاجرة	— ١١٢-٨٠ القوصرة
١٤٢ سفي	١١٨-٨١ على فلان قبول
— ١٤٣ قلت لنقرة في الجبل	١١٩-٨١ ظفر الكف
— ١٤٤ مكت بدل مكت	١٢٠-٨٢ مالح ملح
— ١٤٥ نصت أنت	١٢١-٨٣ أعد كلامك من الرأس
— ١٤٦ دجاجة	١٢٢-٨٣ كفر طاب كفر لانا كفر توئا
— ١٤٧ زنج وزنج	١٢٣-٨٤ محيت الكتاب امماه
— ١٤٨ العود أحمد	— ١٢٤ اخطيث
١٤٩ نثار نثار	— ١٢٥ ثوب الكتاب
— ١٥٠ العلامات	— ١٢٦ الزمرد
— ١٥١ المخبرة	— ١٢٧ دابة شموص
— ١٥٢ الذكر (الذكر)	— ١٢٨ مدة البصر
— ١٥٣ الكجزبره	— ١٢٩ حابت الشاة
— ١٥٤ النهر	— ١٣٠ ما يدرى ماطعها
— ١٥٥ الباز	— ١٣١ هبت الارياح
— ١٥٦ اللأفز	— ١٣٢ لا غير
— ١٥٧ الماز	— ١٣٣ أكرة في كر
— ١٥٨ البرباريس	— ١٣٤-٨٧ تحدرت من الجدرى
— ١٥٩ بس (حسب)	— ١٣٥ أعطاه البشرة
— ١٦٠ جزيرة رودس	— ١٣٦ إجلش، أقعد
— ١٦١ طرابلس	— ١٣٧ أخ أح
— ١٦٢ قصطاس	— ١٣٨-٨٨ لم يكن في حسابي
— ١٦٣ قوسه قوي	— ١٣٩ حفه عليه
— ١٦٤ الطرش	— ١٤٠ قلة اليم

ص ف

- ١٨٩ - الْأَطْعَم
 ١٩٠ - السُّدْغ
 ١٩١ - أَلْفٌ وَاحِدَة
 ١٩٢ - الدَّافِع
 ١٩٣ - رِعْفٌ فَلَان
 ١٩٤ - هَاوَان
 ١٩٥ - الصَّنْدوق
 ١٩٦ - أَنْطَارِكِيَّة
 ١٩٧ - الرَّعْطَل
 ١٩٨ - الشُّرْوَال
 ١٩٩ - أَشْعَلَتِ النَّارُ كَشْعَانَهَا
 ٢٠٠ - أَشْفَلَهُ وَشَفَلَهُ
 ٢٠١ - أَحْمَلَ الْبَلْدَ فَهُوَ مَحْلٌ دَمَاحِلٌ
 ٢٠٢ - مَنْدَبِلٌ
 ٢٠٣ - النَّثْقَل
 ٢٠٤ - بَسْطَامٌ
 ٢٠٥ - التُّرْجِمَان
 ٢٠٦ - سَخَاتِمٌ
 ٢٠٧ - رَسْتَمٌ
 ٢٠٨ - سَمَّ
 ٢٠٩ - قَوْمٌ لِرَجَالٍ وَنِسَاءٍ
 ٢١٠ - يَضْنٌ
 ٢١١ - وَأَخْيَهُ
 ٢١٢ - جَرْوُ الْكَاب

ف

- ١٦٥ - الْوَشْوَشَة
 ١٦٦ - إِنْجَاصٌ
 ١٦٧ - فَصِ الْخَاتَم
 ١٦٨ - جَاهُ الْبَعْضِي
 ١٦٩ - أَبْغَشَهُ وَيَغْضُفُهُ
 ١٧٠ - وَهُمْ فِي الْحِسَاب
 ١٧١ - أَخَافُ وَخَلَفُ اللَّهِ عَلَيْكَ
 ١٧٢ - كَبَيْتُ الرَّجُلَ فِي كَوْنَتَهُ
 ١٧٣ - وَمِيتُ الْعَدْلِ وَأَرْبَيْتُهُ
 ١٧٤ - غَلَقَ الْبَابُ وَهُوَ مُهَاجِرٌ
 ١٧٥ - الدُّخَانُ
 ١٧٦ - عَلَى وَجْهِهِ طَلَادَةٌ
 ١٧٧ - تَوْمٌ وَتَوْمٌ
 ١٧٨ - لَا يَسْوَى هَذَا الشَّيْءُ دِرْهَمًا
 ١٧٩ - حَكَّنِي رَأْمِي
 ١٨٠ - رَأْسُ الْمَيْنَ
 ١٨١ - الْبَصَطِ في الْبَسْطِ
 ١٨٢ - صَلَطَهُ فِي سَلَطَهِ
 ١٨٣ - غَرْنَاطَةٌ
 ١٨٤ - قَسْطَنْطِينِيَّةٌ
 ١٨٥ - النَّفْطُ
 ١٨٦ - الْأَرْبَعَاءُ
 ١٨٧ - سَبَّةُ رَجَالٍ
 ١٨٨ - سُبُوعٌ

م	ف
— ٢١٨	البَلْمَوْعَةُ
— ٢١٩	شَاقَّاتُ النَّعَانَ
— ٢٣٠	١٠٤ سَايَاهُ بَدْل سَاهَتِه
— ٢٢١	الدَّيُونُ

م	ف
— ٢١٣	فَعْلُ الْفَيْرُ ذَلِكُ
— ٢١٤	مِبْرُوْعٌ مُعيوب
— ٢١٥	١٠٣ الفَادِ كَهافِي
— ٢١٦	عِجَوْزَةُ
— ٢١٧	أَقَامُ جَمْعُ فِمْ

تصحيح

جاء في الصفحة ١٠٣ رقم الفقرة ٢١٦ برق ١٥٢ فالرجاء تصحيح الفقرات التالية وهي قليلة . وعدد الفقرات ٢٢١ لا كا جاء في الخاتمة .

الفهرس الرابع

الفوافي

صفحة		صفحة	
٢١	كَأْنُ — الورق	١٩	{ فَان قال — ردوا
٢٢	وَمَا كَانَ إِلَّا دُمْؤُهَا بِالْحَوَاجِبِ	٩٦	{ وَلَا أَقْوَلُ — مَغْلُوقُ وَصَ
٢٣	فَال — إِسْمَاعِيلِيَا	أَحَبُ — يَصْرُفُ	
٢٤	يَا خَلِيلِي — رُنْزَهُ	قَالَ ثُقلَتْ — بِالْيَادِي	
٢٥	وَفِي كُلِّ — درهم	فَظَلَتْ — مَلَاحٍ	
٢٦	تَهَالِي أَقْاسِمُكَ الْمَدُومُ تَعَالِي	٣٠	{ تَكْنُ لَكَ — قَرْوَضُ
٢٨	كَتْمَنْكِ — ظَاهِراً	قَطْنُ سَخَامُ بِيَادِي غَزَّلٌ	
٣١	أَحَدِيثُ — مَصَادِرًا	وَالنَّجْمُ — الصَّفَرُ	
	وَمِنْ أَنْتُمْ حَتَّى يَكُونُ لَكُمْ عِنْدُ	بِوَاصِانِي — مَالًا	

صفحة	
٤٣	لو بشـا - خصل
٤٤	الاجـذا - دنـف ولـا كانـ - الاـصالـ
٤٤	مـثـلـ - مـائـلـ
٤٥	وـهـفـفـ - حـرامـ
٤٦	فنـ كانـ - بـكـرـ
٤٦	عـجـبـتـ - أـسـرـيـهـ
٤٧	روـيـ أـحـمـدـ الـبـرـيـ لـهـ وـمـدـ
٤٧	نـقـلـ فـيـ مـقـبـلـ نـخـسـهـ مـتـغـبـيـ
٤٩	كـمـ اـعـجـمـيـ - فـنـ
٤٩	الـبـشـ - تـدـافـيـ
٥٠	نـعـمـ - عـلـانـيـ
٥٢	ورـحـيـ - تـرـبـعـ
٥٢	توـاعـدـيـ - الدـجاـجاـ
٥٣	نـقـولـ - غـرـبـ
٥٣	قالـواـ - أـخـاـ
٥٤	أـفـيـ - جـهـفـ
٥٤	وـأـنـتـ - بـوسـ
٥٤	أـنـاـ بـوـ النـحـمـ وـشـمـريـ شـمـريـ وـصـنـ
٥٥	وـآنـ الـبـيـثـ مـحـمـيـ الـعـرـبـ
٥٥	وـانـ أـوـرـدـهـمـ حـوضـ المـنـابـاـ
٥٥	لـاـ تـذـكـرـتـ - بـالـنـوـاقـيسـ
٥٦	بـاـكـرـتـ - نـيـامـاـ
٣١	كـلـ عـنـدـ - عـنـدـ
٣٢	وـتـهـنـيـ - عـنـدـ
٣٣	يـاـ لـيـتـ - بـوـادـيـهاـ
٣٤	(انـ الـذـيـ) - كـثـيـباـ
٣٤	كـلـ لـهـ - وـرـتـقـلـوـنـاـ
٣٥	فـلـاتـ - الـحـزـنـ
٣٥	إـيـتـ - الـذـكـيـ
٣٦	يـنـفـعـ - الـطـبـيـثـ
٣٦	سـاحـلـ - وـاءـ الـهـاـ
٣٦	وـنـاعـ - الـأـنـاملـ
٣٧	فـالـيـوـمـ - وـاغـلـ
٣٧	لـاـ رـأـيـ - فـاضـطـبـعـ
٣٧	قـمـتـ - المـئـزـ
٣٨	فـانـ الـذـيـ - خـالـدـ
٣٨	وـانـ لـسـانـيـ - عـلـقـ
٣٩	وـالـفـسـ - تـأـمـرـ
٣٩	فـكـيفـ - عـارـاـ
٤٠	وـقـدـ وـسـطـتـ مـالـكـاـ وـحـنـظـالـاـ
٤٠	قـلتـ - الصـلاـةـ
٤١	وـنـدـ كـنـتـ - بـائـحـ
٤١	أـمـلـ أـبـاـ المـغـوارـ بـنـكـ قـرـبـ
٤٣	أـبـدـ - الـظـلـمـ
٤٣	لـوـ اـخـصـرـتـ - الـخـصـرـ

صفحة		صفحة
{ رفعت — ثقيمها فكبده — يلومها	٦٨	{ وحبرا — الذنب فلا — ناعيا
بني ما بيا أغر لـ — يفعل	٦٩ ٧٠	{ مرسا — منجدب قضبا — ندي
{ فيا عجبـ — قالي إذا — روـ أصنـ	٧١	{ واني — سجم أشرب — الأديان
{ ألف — مقراضـ. فليك — بالمقراضـ	٧٢	{ كل — واضحـه كمـ بالبارحة
ومـ — مقراضـ	٧٣	{ اذا — حازمـ
{ ولا — الحبهـ. فكان — نجزـ.	٧٤	{ ولا — القوادـ
بقاءـ — الجلـيدـ	٧٤	{ انـ بـنـيـ ليسـ فيـهمـ بـرـ
وشعبـتا مـبسـ بـراـهاـ اـسـكافـ	٧٦	{ أحدـ — بالشـنـاديـ
{ وعـنـديـ — البـغلـ. فـانـ — اـيـناـ	٧٧	{ الناسـ — والـمسـائلـ
لاـ اـنـتهـيـ — إـذـاـ	٧٨	{ ولـيـ — ثـواـهـهاـ
{ وـانـ — يـستـيلـهاـ ياـ صـاحـ — الدـنـبـ	٧٨	{ نـهـارـ — الطـوبـيلـ
افـاحـ — مرـةـ	٨٠	{ إـذـاـ ماـ — خـارـجـ
بطـعمـهاـ المـاحـ وـالـطـريـاـ	٨٢	{ فـسيـانـ — الـحوـائـجـ
ولـوـ — عـذـبـاـ	٧٣	{ ماـ بـيـنـ — أـظـفـورـ وـصـ ٨١
جوـابـاـ — تـسـأـلـ	٨٦	{ جـمـ — المصـبـ
فـبـانـواـ — مـرـبـناـ	٨٧	{ فـاـ — الـخـلـامـ
أـيـاـ لـيـتـ — فـأـشـفـيـ	٩٠	{ لـروـضـةـ — مـحـروـثـ
قدـ — مـهـيونـ	١٠٢	{ أـشـهـيـ — التـوـثـ
	—	{ فـسـلامـ — الـظـلـالـ
	—	{ الـفـيـ — والـلـبـسـ
	—	{ الـفـيـ — الشـمـسـ
	—	{ مـفـىـ — الـغـمـضـ

Gaylord
GAYLAMOUNT®
PAMPHLET BINDER
Syracuse, N.Y.
Stockton, Calif.

COLUMBIA UNIVERSITY LIBRARIES



0061923346

PJ
6819
•I2
1937

02191822

PJ 6819
•I2 1937

SEP 1970

